

• Anerkannte Erholungsorte •



treene-spiegel

Informationen aus den Gemeinden Oeversee, Sieverstedt & Tarp • August 2026 • Nr. 605

Der Felddrittersporn
Blume des Jahres 2026
mehr auf Seite 4



Ärztlicher Notdienst

Liebe Patienten, die Leitstelle des ärztlichen Bereitschaftsdienstes der KVSH ist unter der kostenlosen Rufnummer **116117** 24-Stunden erreichbar.

Allgemeinärztliche Anlaufpraxis HELIOS-Klinikum Schleswig

St.-Jürgener Straße 1-3, 24837 Schleswig

Mo., Di., Do. 19:00-21:00 Uhr, Mi. Fr. 17:00-21:00 Uhr

Sa., So. Feiertag 9:00-13:00 Uhr und 17:00-20:00 Uhr

Kinderärztliche Anlaufpraxis - Sa., So., Feiertag 14:00 - 17:00 Uhr

Anlaufpraxis Flensburg - Knuthstr. 1, 24939 Flensburg

Mo, Di, Do, 19:00 - 22:00 Uhr

Mi, Fr, 15:00 - 22:00 Uhr

Sa, So, Feiertags 9:00 - 22:00 Uhr

Kinderärztliche Anlaufpraxis Flensburg

Marienhölungsweg 4, 24939 Flensburg

freitags 17.00-19.00 Uhr - samstags, sonntags und

feiertags 10.00-13.00 + 17.00-19.00 Uhr

Augenärztlicher u. HNO-ärztlicher Bereitschaftsdienst

mittwochs + freitags (außer an Feiertagen) 16.00 - 18.00 Uhr,

samstags, sonntags + feiertags 10.00- 12.00 Uhr.

Zahnärztlicher Notfallbereitschaftsdienst

Tel. Zentrale 04621-5 49 99 45 - Freitag 15:00 Uhr - Montag 6:00 Uhr

Zudem im Internet unter: zahnaerztlicher-notdienst-sh.de

Die diensthabende Praxis erfragen Sie bitte unter der kostenlosen Rufnummer 116117. Für lebensbedrohliche Notfälle gilt die Notrufnummer 112.

Krisentelefon 04621-988404

Hilfe und Beratung bei persönlichen Krisen oder seelischen Notlagen: montags bis freitags 19.00-7.00 Uhr
Wochenenden u. Feiertage rund um die Uhr

Hebammen

Nicole Matthiesen, Havetoft	04603/16 67
Katja Petersen, Sieverstedt	04603/1632
Kirsten Sönnichsen, Großenwiehe	04604/2855
Ira Hansen-Krischenowski, Jübek	04625/650
Julia Artz, Oeversee-Barderup	0175 3648787
Imme Eggert, Eggebek	0172 6098710
Cathrin Klerck, Oeversee	0152 34381811

SELBSTHILFEGRUPPEN

Anonyme Alkoholiker Eggebek

Wir treffen uns jeden Freitag von 19:00 Uhr bis 20:30 Uhr in Eggebek, Hauptstr. 60 im Gemeinschaftsraum der Seniorenwohnanlage "Beekblick".

Teilnehmen kann jeder, der mit dem Trinken aufhören möchte.

Al-Anon für Angehörige und Freunde von Alkoholikern:

Wir treffen uns jeden Donnerstag von 19:00 Uhr bis 20:30 Uhr in Schleswig, Husumer Baum 3, im Elisabeth-Beling-Haus.

Infos bei Heike, Telefon: 04354-2430322,

E-Mail: angehoerige-von-alkoholikern-schleswig@web.de.

Hilfe für Suchtkranke

Der Freundeskreis für Suchtkranke und Angehörige trifft sich jeden Donnerstag ab 19:30 Uhr im Bürgerhaus in Tarp. Kontakt unter Tel.: 046388362 oder 01749708100

IMPRESSUM

Zuschriften an die Redaktion „Treenespiegel“:

Amtsverwaltung Oeversee, 24963 Tarp, Tornschauser Straße 3-5, 0 46 38 - 8 80

E-mail: info@amt-oeversee.de

Die Redaktion hält sich das Recht auf Änderungen und Kürzungen vor.

Redaktion:

Horst Rudolph (v.i.S.d.P.), Amtsverwaltung Oeversee, 24963 Tarp
amt@treenespiegel.de

Für Oeversee: Christel Düding und Anne Gunnesson, oeversee@treenespiegel.de

Für Sieverstedt: Heinz Fröhlich, 04638-658 - sieverstedt@treenespiegel.de

Für Tarp: Peter Mai, 04638-7483 - tarp@treenespiegel.de
Michael Montag, 0172 - 411 311 9 - tarp@treenespiegel.de

Sozialpsychiatrischer Dienst

Kreis Schleswig-Flensburg, Fachdienst Gesundheit

Moltkestraße 22-26, 24837 Schleswig

Beratung, Hilfen und Informationen sind kostenlos – freiwillig vertraulich.

Ansprechpartner:

Dr. med. U. Reimer, Arzt für Psychiatrie u. Psychotherapie, Sozialmedizin/
Sachgebietsleiter Sozialpsychiatrischer Dienst 04621-810 40

Herr Kui Xu, Arzt für Psychiatrie und Psychotherapie 04621- 810 23

Für Menschen mit psychischen Erkrankungen sowie für Menschen mit Suchterkrankungen

Herr Klose 04621-810 39

Sprechzeiten in Schleswig sind zu den üblichen Dienstzeiten des Fachdienstes Gesundheit.

Sprechstundencafé der Flüchtlingshilfe Tarp „Willkommen in Tarp“

immer dienstags ab 16.30 Uhr in der Bahnhofstraße 4

Kleider-und Möbelkammer in Tarp

öffnet jeden 1. und 3. Donnerstag im Monat von 14 bis 17 Uhr,
Bahnhofstraße 4, 24963 Tarp

Nachbarschaftshilfe Tarp

jeden 2. und 4. Montag im Monat von 15 bis 16 Uhr im Wiesengrund 1,
Martje Ketels

SUCHTHILFEN

Fachstelle Medien und Glücksspiel / Suchthilfezentrum Schleswig

Die Angebote der Fachstelle umfassen unter anderem:

- persönliche Beratung von Betroffenen und deren sozialem Umfeld
- Vermittlung und Antragstellung von weitergehenden Hilfsangeboten
- Beratung und Schulung von MitarbeiterInnen des Sozial-, Gesundheits- und Bildungswesens sowie von Betrieben
- Präventionsveranstaltungen

Kontakt und weitere Informationen unter Tel. 0 46 21 – 48 61 0 und

www.suchthilfezentrum-sl.de

Ansprechpartnerin: Dipl.-Päd. Angela Dronia, Mail: Angela.Dronia@diako.de

Suchthilfezentrum Schleswig

In **Schleswig** sowie in der Außenstelle **Satrup** bestehen wöchentliche Beratungsangebote für Menschen, die direkt oder indirekt von Problemen in Zusammenhang mit Alkohol, Medikamenten, Drogen, Glücksspiel, Medien und anderen Verhaltenssuchten betroffen sind. Die Beratung ist kostenlos, konfessionell unabhängig und auf Wunsch anonym.

offene Sprechstunden in Schleswig:

dienstags 17.30 – 18.30 Uhr und freitags 9.00 – 10.00 Uhr

Suchthilfezentrum, Suadicanistraße 45, 24837 Schleswig

offene Sprechstunde in Satrup:

mittwochs 16.00 – 17.00 Uhr

Bildungszentrum i-Punkt, Flensburger Straße 29, 24986 Mittelangeln

Nähere Informationen unter 0 46 21 – 48 61 0 oder

www.suchthilfezentrum-sl.de.

Tierärztlicher Notdienst

Informationen darüber, wann welche Tierarztpraxis im Kreis Schleswig-Flensburg Notdienst hat, finden Sie im Internet unter:

www.tiernotdienst.sh oder unter 048185823998

Für die Kirchengemeinden: Ingrid Möller, 04638-70 12 - kirche@treenespiegel.de

Satz u. Gestaltung, Anzeigen-Beratung, Anzeigenverwaltung:

Jorlum-Werbung, Hauptstr. 34, 24992 Jörl

E-Mail: treenespiegel@jorlum.de,

Tel.: 04607-25 49 818

Druck:

Druckerei Ernst H. Nielsen,

Behmstraße 5, 24941 Flensburg

Tel.: 0461-999 39 39

E-Mail: info@druckerei-nielsen.de

INHALTSVERZEICHNIS

04	Titel
05	Das Amt Oeversee informiert
06	Was ist los in...
10	Aus der Region
11	Aus der Geschäftswelt
12	Klimaschutz
12	BiCa
14	Erwachsenenbildung
18	Sportmeldungen
20	Jugend
22	Gemeinde Tarp
27	Gemeinde Oeversee
30	Gemeinde Sieverstedt
34	Kirchen

**REDAKTIONSSCHLUSS FÜR
DIE SEPTEMBER-AUSGABE
IST DER 10. AUGUST**

JACOBSEN
IMMOBILIENAGENTUR e.K.
VERÄNDERUNG BEGINNT MIT VERTRAUEN

TOP IMMOBILIEN MAKLER 2026
Schleswig

13.

- Wohnimmobilien
- Gewerbeobjekte
- landwirtschaftliche Objekte
- Unternehmensberatung
- Finanzierungsvermittlung

kostenlose Wertermittlung

Am Weidenröschen 16 a • Tarp Königstraße 31 • Schleswig
Tel.: 04638 - 10 72 Tel.: 04621 - 989 636 0
info@jacobsen.immo info@jacobsen.immo

www.jacobsen.immo

Mach Dich frei

**Beratungstermine
jetzt ganz einfach
online buchen!**

oder unter 04621 9518-200

stn
Energie natürlich.

**30 Jahre
Heldenpower!**

Alte Schule Wanderup
PARTYSERVICE, MITTAGSTISCH & MEHR

Mittagstisch im August
in der Alten Schule **von 11:30 bis 14:00 Uhr**
zum Abholen oder zum Essen vor Ort ...

BETRIEBSFERIEN: 19.07. BIS 12.08.2026
PARTYSERVICE: AB 13.08.2026
MITTAGSTISCH: AB 17.08.2026

Mo. 17.08.	Frikadelle mit gestovten Bohnen u. Salzkartoffeln, Braunesauce (1,3,7,12)	9,- €
Di. 18.08.	Tomatensuppe / Leberkäse mit Kartoffelpüree u. Ei (1,3,7)	8,- €
Mi. 19.08.	Schweinegeschnetzeltes mit Reis u. kleinen Salat (1,3,7)	10,- €
Do. 20.08.	Putensteak mit Gemüse u. Kartoffelgratin u. Sauce Hollandaise (7)	9,- €
Fr. 21.08.	Fischteller mit Remouladensauce, Bratkartoffeln u. Gurkensalat (1,3,7)	10,- €
Mo. 24.08.	Zigeunerschnitzel mit Reis o. Salzkartoffeln (1,3,7)	9,- €
Di. 25.08.	Blumenkohlsuppe (7,11) / Nudeln mit Sauce Bolognese (1,7)	8,- €
Mi. 26.08.	Rinderleber mit geschmorten Zwiebeln, Kartoffelpüree u. Apfelmus (1,7)	10,- €
Do. 27.08.	Spanferkel mit Sauerkraut u. Kartoffelpüree (7,12)	9,- €
Fr. 28.08.	Schollenfilet mit Petersiliensauce, Salzkartoffeln u. Tomaten Salat (1,3,4)	10,- €
Mo. 31.08.	Hackbraten mit gestovten Erbsen & Wurzeln u. Salzkartoffeln u. Braunesauce (1,3,7,12)	8,- €

AUSWEICHGERICHTE LAUT AUSHANG BIS 14:00 UHR
Jäger/Zigeunerschnitzel mit Pommes, kleiner Salat, Currywurst Pommes
Pute Kalt/Sauerkraut mit Bratkartoffeln u. Remouladensauce, kleiner Salat

Änderungen u. Irrtümer vorbehalten
Allergene Stoffe: 1) Glutenhaltiges Getreide 2) Krebstiere 3) Eier 4) Fisch 5) Erdnuss 6) Soja 7) Milch 8) Schalenfrüchte 9) Sesam 10) Schwefel 11) Sellerie 12) Senf 13) Lupinen 14) Weichtiere. Diese Stoffe können auszugsweise in den Speisen vorkommen und sind deshalb kennzeichnungspflichtig.

Alte Schule Wanderup · Familie Michelsen · Flensburger Str. 19
24997 Wanderup · Tel (04606) 96312 · Mobil (0172) 4559905
www.alteschulewanderup.de



Der Feldrittersporn – Blume des Jahres 2026

Zwischen Landwirtschaft und Artenvielfalt – ein Blick auf einen seltenen Ackerbegleiter

Der Feldrittersporn (*Consolida regalis*) zählt zu den charakteristischen Pflanzen der traditionellen Ackerlandschaft. Mit seiner Wahl zur „Blume des Jahres 2026“ macht die Loki Schmidt Stiftung auf eine Art aufmerksam, die früher weit verbreitet war, heute jedoch nur noch selten anzutreffen ist. Gleichzeitig steht sie stellvertretend für viele andere Ackerwildkräuter, deren Bestände in den letzten Jahrzehnten zurückgegangen sind.

Auffällige Blüten und angepasster Wuchs

Der Feldrittersporn gehört zur Familie der Hahnenfußgewächse und ist eine einjährige Pflanze. Er erreicht Wuchshöhen von etwa 15 bis 50 Zentimetern. Sein schlanker, verzweigter Stängel trägt fein zerteilte, fadenförmige Blätter. Diese Struktur hilft der Pflanze, sich an trockene und sonnige Standorte anzupassen.

Besonders auffällig sind die Blüten: Sie zeigen meist ein kräftiges Blau bis Blauviolett und besitzen einen langen, schmalen Sporn, der der Pflanze ihren Namen gegeben hat. Die einzelnen Blüten stehen in lockeren Trauben und öffnen sich nach und nach von unten nach oben. Dadurch erstreckt sich die Blütezeit von Mai bis in den September.

Der Nektar befindet sich im Sporn und ist daher nicht für alle Insekten erreichbar. Vor allem Hummeln und andere langrüsselige Bestäuber profitieren von diesem Angebot. Damit ist der Feldrittersporn auch ein Baustein im Zusammenspiel zwischen Pflanzen und Insekten in der Agrarlandschaft.

Herkunft und Bedeutung als Ackerwildkraut

Der Feldrittersporn ist ein Vertreter der sogenannten Segetalflora – also jener Wildpflanzen, die sich im Umfeld landwirtschaftlich genutzter Flächen entwickelt haben. Seine Geschichte ist eng mit der Entwicklung des Ackerbaus verbunden: Bereits mit den ersten Getreidearten gelangten viele dieser Pflanzen nach Europa und fanden auf regelmäßig bearbeiteten Böden geeignete Lebensbedingungen.

Über lange Zeit prägten Ackerwildkräuter wie Feldrittersporn, Kornblume oder Mohn gemeinsam mit den angebauten Kulturpflanzen das Bild unserer Landschaft. Sie bildeten die Grundlage für vielfältige Lebensgemeinschaften von Insekten, Vögeln und anderen Tieren.

Veränderungen in der Agrarlandschaft

In den vergangenen Jahrzehnten haben sich die Bedingungen auf landwirtschaftlich genutzten Flächen deutlich verändert. Fortschritte in der

Bewirtschaftung, eine verbesserte Saatgutaufbereitung, der Einsatz von Pflanzenschutzmitteln sowie eine intensivere Nutzung der Flächen haben dazu beigetragen, dass Ackerwildkräuter heute weniger geeignete Standorte finden.

Das gilt auch für den Feldrittersporn. Seine Samen werden nicht mehr wie früher unbeabsichtigt mit dem Saatgut ausgebracht, und geeignete Lebensräume wie extensiv bewirtschaftete Ackerränder oder Brachflächen sind seltener geworden. Entsprechend wird die Art inzwischen in allen Bundesländern auf der Roten Liste geführt. In Schleswig-Holstein gilt sie als stark gefährdet.

Mit dem Feldrittersporn gehen häufig auch weitere typische Arten der Ackerflora zurück. Dazu zählen beispielsweise Kornblume, Sommeradonisröschen oder Frauenspiegel. Sie alle sind an ähnliche Lebensbedingungen angepasst und reagieren sensibel auf Veränderungen in der Nutzung.

Beitrag zur Artenvielfalt

Der Feldrittersporn bevorzugt kalkhaltige, eher trockene Böden und tritt vor allem in Regionen mit entsprechendem Untergrund und verstärktem Ackerbau auf, wie zum Beispiel in Ostholstein. Bei uns im Kreis Schleswig-Flensburg fehlen diese Standortbedingungen weitgehend, sodass die Art hier nicht vorkommt. Trotzdem macht er auf ein wichtiges Thema aufmerksam: die Bedeutung artenreicher Kulturlandschaften. Eine vielfältige Ackerflora trägt unter anderem zur Ernährung von Insekten bei, die wiederum eine wichtige Rolle für Bestäubung und als Nahrungsgrundlage anderer Tiere spielen. Damit wirken sich Veränderungen in diesem Bereich immer auch auf das gesamte Ökosystem aus.

Möglichkeiten zum Erhalt

Der Erhalt von Ackerwildkräutern wie dem Feldrittersporn ist eng mit der Art der Flächenbewirtschaftung verknüpft. Maßnahmen wie das Belassen von Ackerrandstreifen, extensive Bewirtschaftung oder gezielt angelegte Blühstreifen können dazu beitragen, Lebensräume für entsprechende Arten zu erhalten oder neu zu schaffen.

Für Landwirte und Landwirtinnen, die sich für den Schutz von Ackerwildkräutern engagieren wollen, stellt das Land Schleswig-Holstein umfangreiche Fördermöglichkeiten zur Verfügung. In den nächsten drei Jahren können Maßnahmen wie ein extensiver Getreideanbau oder der Verzicht auf Unkrautbekämpfung honoriert werden. Die Lokale Aktion Naturschutzverein Obere Treenelandschaft berät Betriebe kostenfrei und unverbindlich zu den Fördermöglichkeiten. Kontakt: Maren Clausen, buero@oberetreenelandschaft.de, Tel: 04630/936096

Maren Clausen

Fotos: Privat

**Praxis
Dietmar Kleist**
OSTEOPATH · PHYSIOTHERAPEUT · HEILPRAKTIKER

Dorfstr. 5c
 Großewiehe
 ☎ 04604 - 2790
 ☌ praxis-kleist.de

- Osteopathie
- Kinderosteopathie
- Physiotherapie
- Sterbebegleitung
- Manuelle Therapie
- Schmerztherapie (Akupunktur)

BERNACK
Steuerberatungsgesellschaft mbH

Steuerberatung für
Unternehmen und Privatpersonen

Stapelholmer Weg 32a
24963 Tarp

Telefon: 046 38 - 22 28 870
Mobil: 0 176 - 78 015 259

info@bernack-steuerberatung.de
www.bernack-steuerberatung.de

FRAU & BERUF in TARP

Die Beratungsstelle FRAU & BERUF Region Nord bietet in Tarp einen Beratungstag (Einzelberatung) für Frauen an, die Fragen rund um das Thema „Erwerbstätigkeit“ haben. Die Beraterin Katharina Petersen geht in der individuellen Beratung auf Fragen von Ratsuchenden ein, die z.B. * nach einer Phase der Familienarbeit (Kinder, Pflege von Angehörigen) auf den Arbeitsmarkt zurückkehren wollen und die Vereinbarkeit von Familie und Beruf klären müssen, * ihre Erwerbstätigkeit ausweiten wollen, z.B. Minijobberinnen und Teilzeitbeschäftigte, * eine Ausbildung in Teil-

zeit absolvieren möchten, * von Arbeitslosigkeit bedroht sind oder * mit Konflikten am Arbeitsplatz konfrontiert sind. Der Beratungstag findet am 13.08.2026 im Amt Oeversee in Tarp, Tornschauser Str. 3 - 5 in der Zeit von 10.00 – 15.00 Uhr statt. Wir bitten um Anmeldung unter der Tel.-Nr. 04 61 – 5 03 39 14 oder per Mail: gudrun.jacobsen@wak-sh.de bis spät. 11.08.2026.

Geplante Sitzungen im Amt Oeversee im August 2026

Gemeinde Oeversee

Mo. 31.08. 19:30 Uhr
Sozial-, Sport- und Kulturausschuss der Gemeinde Oeversee

Ortsangaben und Inhalte erhalten Sie auf der Internetseite des Amtes Oeversee www.amtoeversee.de/sitzungen - Änderungen vorbehalten!

Veröffentlichung von Geburtstagen ab dem 70. Lebensjahr im Treenespiegel

Sie haben die Möglichkeit Ihren Geburtstag ab dem 70. Lebensjahr in unserem Treenespiegel, der an alle Haushalte verteilt wird, veröffentlichen zu lassen.

Dazu ist Ihre schriftliche Zustimmung erforderlich.

Mit dem unten anhängenden Abschnitt haben Sie die Möglichkeit die Einwilligung zur Veröffentlichung Ihres Geburtstages im Treenespiegel oder auch in der Presse (hier erst ab dem 75. Lebensjahr) zu erteilen.

Soll also Ihr Geburtstag veröffentlicht werden, weil Sie zu dem Kreis der Altersjubilare gehören, geben oder senden Sie bitte nachfolgenden Abschnitt ausgefüllt an das Amt Oeversee, Einwohnermeldeamt, Tornschauser Str. 3-5, 24963 Tarp, Zimmer 2 oder 3, zurück.

Name, Vorname, Geb. Datum

(Wohnort, Straße)

Ich möchte, dass mein Geburtstag im/in der

☐ Treenespiegel

☐ Presse

veröffentlicht wird und erteile dem Amt Oeversee bis auf Widerruf die Zustimmung.

(Unterschrift)

WIR GRATULIEREN

Geburtstage im August 2026

Gemeinde Oeversee

Marianne Jöns 04.08.1934
Gonde Clausen 14.08.1935

Gemeinde Tarp

Rita Bütow 02.08.1939
Hildegard Komorowski 13.08.1933
Carla Clausen 30.08.1934

Mitteilungen des Standesamtes

Beim Standesamt Oeversee wurden folgende Personenstandsfälle beurkundet, bei denen die Betroffenen bzw. Angehörigen sich mit der Veröffentlichung einverstanden erklärt haben. Entsprechende Erklärungen liegen dem Standesamt vor.

Personenstandsfälle (z.B. Geburt eines Kindes), die bei einem anderen Standesamt beurkundet worden sind, können wir nur veröffentlichen, wenn die Betroffenen dies wünschen. Sollten Sie als Berechtigter an einer Veröffentlichung interessiert sein, bitten wir um entsprechende Mitteilung (Tel.: 04638-8835 / Vordrucke sind in der Amtsverwaltung erhältlich).

Eheschließungen:

12.06.2026 Thomas Hornecker und Bianca Petersen, Tarp
26.06.2026 Sven Ketzler und Lena Müller, Tarp
27.06.2026 Lukas Rommen und Carolin Luxenburger, Tarp

Sterbefälle:

17.06.2026 Inge Falkenstern, Tarp
28.06.2026 Gerda Petersen, Tarp

Schrotthandlung Ivers

Flensburger Straße 37
24963 Tarp
Tel. 0 46 38-79 32
Mobil 0171 3837263

Kostenlose Entsorgung von
Fahrzeugen aller Art · Rasenmäher
Fahrräder · Waschmaschinen
Schrott usw. usw.

Containergestellung kostenlos · Schrottabbrüche

Schlüssel aller Art

SCHLÜSSELSERVICE

in Tarp nur bei **Görrissen**

Tarp · Industriestr. 1 · Tel. 0 46 38 / 8 95 20

...DER REGION

Obere Treenelandschaft Veranstaltungen

Donnerstag, 13.08.2026 18.00 Uhr

Sensenkurs in der Oberen Treenelandschaft – Traditionelles Handwerk für den Naturschutz



Der Naturschutzverein Obere Treenelandschaft lädt ein zu einem Sensenkurs, bei dem den Teilnehmenden der fachgerechte Umgang mit der Sense vermittelt wird. Die Sense ist ein bewährtes Werkzeug für eine naturschonende Grünlandpflege. Im Gegensatz zu motorisierten Geräten ermöglicht sie eine schonende

Mahd, bei der viele Insekten und andere Kleintiere ausweichen können. Besonders auf schwer zugänglichen Standorten oder in sensiblen Lebensräumen trägt die Sensenmahd zum Erhalt der biologischen Vielfalt bei. Im Sensenkurs werden durch einen Experten die Grundlagen des sicheren und effizienten Mähens sowie das richtige Einstellen und Schärfen der Sense vermittelt.

Anmeldung erforderlich bis Mittwoch, 12. August 2026, 12.00 Uhr unter Tel.: 04630-936096 oder E-Mail: buero@oberetreenelandschaft.de

Freitag, 28. August 2026, 20.30 Uhr

International Bat Night am Sankelmarker See

Am letzten Augustwochenende findet jährlich die internationale Bat Night statt. In diesem Jahr führt Stefanie Dibbern zu diesem Anlass auf den Spuren der heimlich jagenden, nachtaktiven Tiere rund um den Sankelmarker See und gibt Einblicke in das Leben dieser spannenden Tiere. Treffpunkt: wird bei der Anmeldung im Naturschutzbüro bekannt gegeben.



Anmeldung erforderlich bis Donnerstag, 27. August 2026, 12.00 Uhr unter Tel.: 04630-936096 oder E-Mail: buero@oberetreenelandschaft.de, maximal 15 Teilnehmende

...DER GEMEINDE TARP

Buntes Inklusionsfest für Groß und Klein

Am Samstag, den 22. August 2026, laden Gemeinde Tarp und Behindertenbeauftragte von 11 bis 14 Uhr zum Inklusionsfest am Ferdinand-Porsche-Ring 21 in Tarp ein, mit Rollstuhl- und Rollator-Parcours und Mitmachstationen zu den fünf Sinnen.

Eintritt frei, keine Anmeldung nötig, willkommen sind alle, ganz gleich ob Groß, Klein oder schwermehrfachnormal.



Eulentreff 60+



Liebe Eulentreff Gäste zu unserem nächsten Treffen am **21.08.** laden wir Sie herzlich ein.

Bei Kaffee und Kuchen verbringen wir gemeinsam einen gemütlichen Nachmittag.

Anschließend erwartet uns ein interessanter Vortrag zum Thema „Hausnotruf – Sicherheit auf Knopfdruck“. Dabei erfahren wir Wissenswertes über die Funktionsweise, die Vorteile und die Möglichkeiten eines Hausnotrufsystems für den

Alltag.

Im Anschluss besteht Gelegenheit für Fragen und einen gemeinsamen Austausch.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

Es findet wie immer in der Seniorentagesstätte

Im Wiesengrund in der Zeit von 15:00 bis 17:00 Uhr statt.

Wir bitten um eine verbindliche Anmeldung unter 04638 2224316

digital WERK
der digitale Begegnungsort in Tarp

Offener Austausch
Digital dabei- im Alltag und im Leben!
Am 11.08.2026
von 15-17 Uhr
Auch für Anfänger!

Offene Werkstatt
Die digitale Welt entdecken!
Ab 18.08.2026 jeden
Mittwoch von 16-18 Uhr
3D-Drucker, Plotter,
Lasercutter etc.

Einfach vorbei kommen!
Kulturhaus Tarp
Schulstraße 7

TERMINE 2026

Spielmobil
AUF DEN SPIELPLÄTZEN:

- 05.AUG. KLAUS-GROTH-STR.
- 12.AUG. GESCHWISTER-SCHOLL-RING
- 19.AUG. ARCHE KEHLBEK
- 26.AUG. JOHANNISBURGER STRASSE



Unser nächster

Bücherflohmarkt

findet am **15.08. von 10 - 14 Uhr**

im Kulturhaus Tarp gegenüber Eingang Grundschule ABS statt.
Die Freunde und Förderer der Bücherei Tarp e.V.

Bücherflohmarkt in Tarp



Der Lions Club Uggelharde veranstaltet am Samstag, den **15. August in der Zeit von 08.00 Uhr bis 14.00 Uhr**, seinen traditionellen Bücherflohmarkt im Kaufhaus „Famila Tarp“. Erneut wird ein reichhaltiges Sortiment ausgesuchter Bücher aus vielen Wissensgebieten und Literaturbereichen preisgünstig zum Verkauf angeboten.

Der Lions Club bittet um regen Besuch.

Hinweis: Ab sofort werden keine Bücherspenden mehr bei Famila außerhalb der Bücherflohmärkte angenommen. Weitere Informationen zu Bücherspenden unter <https://uggelharde.lions.de/>



Ortsverein Tarp

Neu ab 21.08.: findet jeden Freitag um 9:00 Uhr im Wiesengrund in der Seniorentagesstätte **Sitzgymnastik** statt.
Bleiben Sie fit und aktiv mit unseren Gymnastikgruppen Ü50!
Dienstags ab 17:00 Uhr in Halle 3 (VHS)

Freitags um 10:00 Uhr Im Wiesengrund i.d.Seniorentagesstätte
Kommen Sie vorbei und machen Sie mit!
Informationen und Anmeldung:
Karin Sommerfeld Handy: 0170-6075170



Jahresausflug der Senioren/Seniorinnen 2026

Datum: **19. August 2026**

Ab	Wo	Anmerkungen
09:15 Uhr	Tarp Alex.-Behm-Schule ZOB	Start Seniorenausflug
09:20 Uhr	Haltestelle Mühlenhof	Zusteigemöglichkeit
09:25 Uhr	Haltestelle Zum Wasserstern	Zusteigemöglichkeit
09:30 Uhr	Haltestelle Westerallee	Fahrt zur Anlegestelle Eidersperrwerk der Adler-Schiffe
17:00 Uhr	Kohlosseum Wesselburen	Rückfahrt nach Tarp (Haltestellen werden in umgekehrter Reihenfolge angefahren)
		Gesamtkosten Teilnehmer= 30,00 Euro

- Anmeldung ist **ab sofort** möglich bei:
 1. Kirchenbüro Frau Nissen, Tel. 04638-441 bzw. buero@kirchengemeinde-tarp.de oder
 2. Vorzimmer Bürgermeister Frau Benzmann, Tel. 04638-8826 bzw. gemeinde.tarp@amt-oeversee.de
- Kosten werden im Bus **passend bar** (!) bezahlt – Pro Person 30,00 Euro
- Es ist kein gemeinsames Mittagessen geplant, Gastronomie wird jedoch auf dem Schiff angeboten.



Diakoniestation im Amt Oeversee Tagestreff im Schellenpark

Mit Herz und Hand bereit für Ihre Versorgung
– in Tarp, Oeversee und Sieverstedt.

Zum Wasserstern 1
24963 Tarp
info@diako-tarp.de
☎ 04638 2102 25
www.diako-tarp.de



**Mobile
Fußpflege**
Marlies Schäfer
Anruf genügt!
Komme ins Haus!
☎ **0152 27189103**

Veranstaltungskalender Gemeinde Oeversee

Fahrbücherei - Nächster Termin: 21. August

Schulweg 9, Schule und Kindergarten	09:15 – 10:00 Uhr
Barderup / Barderup-Ost	10:10 – 10:25 Uhr
Barderup / Am Dorfplatz 4, Feuerwehr	10:30 – 11:00 Uhr
Barderup / Westerreihe 13	14:20 – 14:50 Uhr
Großsolter Weg 2, Kindergarten	15:05 – 15:20 Uhr
Bilschau / Am Krug 4 - 6	15:35 – 16:15 Uhr
Munkwolstrup / Am Dorfteich 3	16:25 – 16:45 Uhr
Juhlschau / Zur Heide, Ecke Eselweg	16:55 – 17:25 Uhr

Termine Oeversee August 2026

03.08.2026, 14:00 Uhr

Arbeitsgruppe Gemeindechronik Oeversee, Lüttes Kulturhuus Chronikraum

04.08.2026, 18:30 Uhr

Chorprobe Gemischter Chor Oeversee, Gemeindehaus Oeversee

05.08.2026, 19:30 Uhr

Übungsdienst FFW Oeversee, Gerätehaus Oeversee

07.08.2026, 17:00 Uhr

SoVD Grillen in der Schule, Grundschule Oeversee

11.08.2026, 14:30 Uhr

Kartenspielen in Bilschau mit Kaffee und Kuchen, Bilschau-Krug Oeversee

11.08.2026, 18:30 Uhr

Chorprobe Gemischter Chor Oeversee, Gemeindehaus Oeversee

12.08.2026, 19:30 Uhr

Atenschutzdienst FFW Oeversee, Gerätehaus Oeversee

14.08.2026, 09:00 Uhr

Aktion Ferienpass Fahrt zu den Karl-May-Spielen

17.08.2026, 14:00 Uhr

Gemeindechronik Oeversee, Lüttes Kulturhuus Chronikraum Oeversee

18.08.2026, 18:30 Uhr

Chorprobe Gemischter Chor Oeversee, Gemeindehaus Oeversee

19.08.2026, 19:30 Uhr

Übungsdienst FFW Oeversee, Gerätehaus Oeversee

25.08.2026, 18:30 Uhr

Chorprobe Gemischter Chor Oeversee, Gemeindehaus Oeversee

29.08.2026, 10:30 Uhr

Führung im Arnkiel-Park 2026, Arnkiel-Park Oeversee

31.08.2026, 14:00 Uhr

Gemeindechronik Oeversee, Lüttes Kulturhuus Chronikraum



Führungen im Arnkielpark



Erleben Sie das größte rekonstruierte Großsteingrab in Nordeuropa auf einer fachkundigen Führung über das jungsteinzeitliche Gräberfeld in Oeversee-Munkwolstrup und bewundern Sie auf Ihrer Tour die Zugtiere des Landschaftskünstlers Wolfgang Buntrock. Die nächste monatliche Führung im Mai ist am **Samstag, 29.08. um 10.30 Uhr**. Die Führung ist kostenlos. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Liebe Mitglieder und Steinpaten,

am **Samstag, 5. September**, fahren wir wieder auf Exkursion! Die Fahrt wird von Dr. Bernd Zich geleitet und findet in Kooperation mit Ochsenweg e.V. statt. Diesjähriges Thema:

Der Stapelholmer Weg – auf den Spuren eines alten Frachtweges über die südschleswigsche Geest von Oeversee bis Friedrichstadt (Vormittag) und die neuen Hörnerplätze am Ochsenweg in Jevestedt, Rendsburg, Loh-Förden und ihr geschichtlicher Hintergrund (Nachmittag) - Die Exkursion ist nach den Erfahrungen der letzten Jahre nunmehr als reine Bus-Exkursion gestaltet. Wir werden alle relevanten Einzelziele mit einem bequemen Reisebus auf einer sorgfältig erkundeten Route ansteuern.

- Für das obligatorische Mittags-Picknick haben wir einen Platz mit sanitärer Einrichtung am Unterlauf der Treene bei Schwabstedt erkundet. Es ist wie immer unser Ziel, Ihnen eine unterhaltsame, komfortable Ex-

Treffpunkt: Arnkielpark, Munkwolstruper Weg, 24988 Oeversee
Führungsdauer etwa eine Stunde.

Um eine Spende wird gebeten.

Unabhängig von diesen Terminen können Gruppenführungen jederzeit angemeldet werden bei:

Dr. Bernd Zich 0173-9675454, Katja Ketelsen 04602-957857, Heinrich Forsmann 0461-979026

kursion zu bieten.

Einzig am Ort des Mittagspicknicks in Schwabstedt gibt es die Möglichkeit – nicht einmal die Notwendigkeit! – für kurze Fußmärsche.

Abfahrt: 9.00 Uhr vom Parkplatz Arnkiel-Park

Ankunft: ca. 16.00 Uhr ebd.

Die Kosten betragen für alle Teilnehmer all inclusive (Picknick, Getränke und natürlich die Busfahrt) pro Person 35,- €.

Anmeldungen bitte bis zum 18. August bei Katja Ketelsen, Tel.: 0 46 02 / 957 857 oder per mail an Katja.Ketelsen@gmx.de.

Wir freuen uns auf einen spannenden Exkursionstag mit Ihnen!

Nicht vergessen: **Am 19. September ist Staudenmarkt!** Flohmarktstände bitte anmelden bei Katja.Ketelsen@gmx.de oder 0 46 02 / 957 857.

Freundliche Grüße

Katja Ketelsen

SOVD OV Oeversee

August

Freitag, 07.08. 17.00 Uhr „Grillen in der Schule“ Grundschule Oeversee

Es gibt verschiedene Fleischsorten und Würstchen vom Grill, Salate und Getränke sind inklusive. Bitte Besteck, Teller und Trinkgefäße mitbringen!!

Anmeldung bei Renate Bastian bis 28.07. Tel.: 04638 7224

Vorschau September

Freitag, 25.09. „Rübenmus“ als Tellergericht mit Fleisch und Wurst.

Beginn 17.00 Uhr Westerkrug, Husumer Straße 26, 24997 Wanderup

Anmeldung bei Helga Breede bis 15.09. Tel.: 04630 93262

Informationen zu unseren Beratungszeiten finden Sie unter:
<https://www.sovd-schleswig-flensburg.de>



Freiwillige Feuerwehr

Barderup

Einladung zum „Grillen für Jedermann“

Am **Sonnabend, den 15. August 2026**, lädt die Freiwillige Feuerwehr Barderup **ab 18 Uhr** herzlich zum traditionellen Grillabend am Gerätehaus ein. Wie in jedem Jahr sorgen die Feuerwehrkameraden mit leckerem Grillgut und kühlen Getränken am Bierwagen für das leibliche Wohl der Gäste.

Auch an die kleinen Besucher ist ge-

dacht: Eine Hüpfburg lädt zum Toben und Spielen ein. Zudem besteht für Interessierte die Gelegenheit, einen Blick in das Feuerwehrgerätehaus zu werfen und das Einsatzfahrzeug aus nächster Nähe zu besichtigen.

Alle Bürgerinnen und Bürger sind herzlich eingeladen, einen geselligen Abend mit der Feuerwehr zu verbringen.

Die Wehrführung

...DER GEMEINDE SIEVERSTEDT

Veranstaltungen

Fahrbücherei:

Nächster Ausleihtermin: Freitag, 04. September 2026

1. Sieverstedt: Sieverstedter Straße 9, Schule im Autorial	09.30 – 10.00 Uhr
2. Sieverstedt: Sieverstedter Straße 14	10.05 – 10.25 Uhr
3. Süderschmedeby: Schmedebyer Straße 2	10.35 – 10.55 Uhr
4. Süderschmedeby: Ballbek 2	11.05 – 11.20 Uhr
5. Süderschmedeby: Flensburger Straße 7	11.30 – 11.50 Uhr
6. Stenderupau: Sünnerholm	11.55 – 12.15 Uhr
7. Stenderup: Oberdorf, Ecke Grönshoy	13.30 – 14.00 Uhr
8. Sieverstedt: Dweracker, Ecke Grüner Weg	14.10 – 14.30 Uhr
9. Stenderupau: Angelboweg, Bushaltestelle	15.50 – 16.20 Uhr
10. Süderschmedeby: Feuerwehrhaus	16.30 – 17.00 Uhr

Mitteilung der Fahrbücherei des Kreises Schleswig Flensburg:

Aktuelle Änderungen und Informationen können Sie der Homepage der Fahrbücherei F7 entnehmen: <https://www.fahrbuecherei7.de/>

Rückfragen und alle weiteren Anliegen richten Sie bitte an die Leitung der Fahrbücherei F7 Frau Molle: Tel.: 04638 – 210480, Handy: 0160-97851275

Bitte beachten Sie, ab sofort verwenden wir eine neue E-Mail-Adresse: fahrbibliothek7@bibliotheken-sh.de

August:

01.08.2026

Freundeskreis Freibad Sieverstedt – Verschönerungs- und Arbeitstag im Schwimmbad – Schwimmbad Sieverstedt – 9.00 Uhr

04.08.2026

FF Süderschmedeby und FF Sieverstedt-Stenderup – Gemeinsame Übung der Atemschutzgeräteträger in Sieverstedt – FF-Gerätehaus Sieverstedt – 19.30 Uhr

14.08.2026

Kinnergoorn Storchennest – letzter Tag geschlossen

17.08.2026

FF Sieverstedt-Stenderup und FF Süderschmedeby – Übungsabend – Treffen an den jeweiligen Gerätehäusern – 19.30 Uhr

18.08.2026

Ev.-luth. Kirchengemeinde Havetoft-Sieverstedt – Besuchsdienst – ATS – 15.00 Uhr

19.08.2026

Ev.-luth. Kirchengemeinde Havetoft-Sieverstedt – Einschulungsgottesdienst – St. Marienkirche Havetoft – 9.00 Uhr

19.08.2026

Schule im Autorial – Einschulung – Schule im Autorial – 10.00 Uhr, vorher Gottesdienst zur Einschulung in der St. Marienkirche in Havetoft um 9.00 Uhr

19.08.2026

Jugendfeuerwehr Sieverstedt – Übungsabend – FF-Gerätehaus Süderschmedeby – 18.15 Uhr

20.08.2026

Singkreis Sieverstedt – Chorprobe – ATS – 19.15 Uhr

26.08.2026

Ev.-luth. Kirchengemeinde Havetoft-Sieverstedt – Kirchengemeinderatsitzung – Gemeindehaus Havetoft – 19.30 Uhr

27.08.2026

Singkreis Sieverstedt – Chorprobe – ATS – 19.15 Uhr

28.08.2026

FF Sieverstedt-Stenderup – Gemeinsame Übung mit der FF Havetoft-Hostrup – FF-Gerätehaus Sieverstedt – 18.30 Uhr

28.08.2026

FF Süderschmedeby – Aufbau Sommerfest: 16.00 Uhr, Sommerfest: 18.00 Uhr – FF-Gerätehaus Süderschmedeby

30.08.2026

Ev.-luth. Kirchengemeinde Havetoft-Sieverstedt – Gottesdienst – Freizeitanlage Havetoft – 11.00 Uhr

September:

01.09.2026

Ev. Frauenhilfe Sieverstedt – Veranstaltung – ATS – 14.30 Uhr

02.09.2026

Jugendfeuerwehr Sieverstedt – Übungsabend – FF-Gerätehaus Sieverstedt – 18.15 Uhr

02.09.2026

Gemeinde Sieverstedt – Sitzung des Bau-, Wege- und Umweltausschusses – Ort: NN – 19.30 Uhr

03.09.2026

Singkreis Sieverstedt – Chorprobe – ATS – 19.15 Uhr

04.09.-06.09.2026

Jugendfeuerwehr Sieverstedt – Zeltlager in Grünefeld – Abfahrt am 04.09. um 14.00 Uhr, Rückkehr am 06.09. um 18.00 Uhr

Die Evangelische Frauenhilfe Sieverstedt lädt ein

Schlei-Rundfahrt am 02.09.2026 mit der Frauenhilfe Sieverstedt

Die Evangelische Frauenhilfe Sieverstedt bietet am Mittwoch, den 02.09.2026 als Halbtagestour eine ca. 3-stündige Rundfahrt auf der Schlei an. Es geht von Schleswig nach Ulsnis und zurück. Dazu folgende Infos:

- Kosten pro Person 27,- € (Schiffstour und Kaffee)
- Treffen um 13:30 Uhr am Anleger Schleiuferpromenade
- Parkmöglichkeit: Schleihallenparkplatz (bei der Shell-Tankstelle)

Hinweis:

Wer an einer Fahrgemeinschaft teilnehmen möchte, gibt dies bitte bei der Anmeldung an!

- 14 Uhr: Beginn der Tour

- Anmeldung bis 21.08.2026 bei Hildegard Laumann (04603/1287)

Hinweis:

Da die Teilnehmerzahl mit maximal 25 Personen begrenzt ist, entscheidet die Reihenfolge der Anmeldungen, wer teilnehmen kann!

LandFrauen Wanderup on tour



Eine Woche Schweden gönnten sich insgesamt 49 LandFrauen und LandMänner im Juni. Organisiert war die Busreise mit Neubauer Touristik, Hauptziel war die schwedische Hauptstadt Stockholm. Eine Stadt, die auf 14 Inseln in der Ostsee, die durch mehr als 50 Brücken verbunden sind, erbaut ist. Die Anreise ging gemütlich über Jönköping an der Südspitze des Vätternsees. Am 2. Tag stand eine dreistündige Schifffahrt auf dem Göta Kanal im Mittelpunkt. Begleitet von gelegentlichen Regenschauern befuhren wir auf einem Schiff älterer Bauart eine gut 20 km lange Strecke des insgesamt 190,5 km langen Kanals. Mehrfach mussten Höhenunterschiede durch eindrucksvolle Schleusungen überwunden werden. Am Abend erreichten wir unser Hotel in Stockholm. Ruhige Alleinlage auf dem Messegelände der Großstadt, die wir am 3. Tag erkundeten. Stadtrundfahrt, Wachwechsel mit Schingderassa Bum am Schloss, erkunden der Altstadt und chillen an den zahllosen Wasserflächen des Hafens standen bei herrlichem Sommerwetter im Mittelpunkt. Die Stadt hat Flair. Schloss Gripsholm mit Führung in dem beschaulichen Ort Mariefred war am 4. Tag unser Ziel. Zu den Höhepunkten zählte der 5. Reisetag. 19.06., der Tag vor Mittsommer, zog die Stockholmer in seinen Bann. Tausende marschierten zum Hafen. Die hübschen Frauen geschmückt mit Blumenkränzen im Haar und alle waren gefühlt gut gelaunt. Gefeierte wurde überall, wo in den Grünanla-

Liebe LandFrauen,

und schwuppdwupp sind wir schon mitten im Sommer angekommen. Wir wünschen euch allen eine wunderschöne Zeit mit viel Sonne und schönen lauen Abenden. Genießt jeden Moment und jeden Augenblick, ob am Strand, im Garten oder einfach genau da, wo ihr gerne seid.

Unsere Veranstaltung im August

Mittwoch, 12.08.2026

Im Juni hieß es „Mit den LandFrauen on Tour“. Auf einer wunderschönen Reise haben wir Schweden kennengelernt. Voll von Eindrücken und mit vielen, vielen Fotos im Gepäck sind wir zurückgekehrt. Jetzt laden wir euch zu einer Fotonachlese zu unserer Reise nach Stockholm ein, wir treffen uns um 19.30 Uhr im Feuerwehrgerätehaus in Wanderup. Es ist jeder herzlich willkommen, der Lust hat, sich von unseren Geschichten und Fotos von der Reise begeistern zu lassen.

Vorschau für den September:

Samstag, 05.09.2026 – Wir planen einen Tagesausflug – lasst euch überraschen.



gen Platz war und natürlich auf den unzähligen vorgelagerten Schären. Dies konnten wir durch eine dreistündige Bootsfahrt durch die Schärenlandschaft bei bestem Wetter genießen. Da fiel es uns doch tatsächlich sehr schwer am 6. Reisetag Abschied zu nehmen. Non-Stop führte uns die Rückfahrt in 14 Stunden von Stockholm nach Wanderup, wo sich die Reisegesellschaft um 22:10 Uhr (gerade noch rechtzeitig zum WM-Spiel der Deutschen gegen die Elfenbeinküste) verabschiedete.

Fotos privat: Wochenendhaus in Alleinlage auf einer Schäre und die gut gelaunte Reisegruppe
10.07.2026 hah

Nähere Einzelheiten geben wir rechtzeitig über unsere WhatsApp Gruppe bekannt. Wer nicht Mitglied der Gruppe ist oder jetzt schon neugierig geworden ist, kann sich gerne unter der Tel.: 0175 5280766 an Sonja Honnens wenden. Sie hat den Hut für die Planung und Anmeldung für den Ausflug auf.

Dienstag, 08.09.2026 – Frauenstammtisch ab 19.30 Uhr in Silvias Kiosk am Dörpsplatz. Ein Abend zum Klönen, Schnacken, Lachen und Spaß haben. Gäste sind uns jederzeit gerne willkommen.

Kommt gut durch den Sommer. Wir sehen, hören und lesen uns.

Herzliche Grüße vom Vorstand

Gabriele Ring-Ebert, Schriftführerin

Besucht uns gerne auch online: (www.landfrauenverein-Wanderup.de)

oder auf Facebook unter (LandFrauenVerein Wanderup e. V.)

Ihr findet unsere Aushänge auch bei Nah und Frisch im Schaukasten.

Barrierefreier Zugang zum Badesee in Wanderup fertig



Was lange währt, wird endlich gut!

Bereits im Februar 2025 beschloss die Gemeindevertretung den Bau des Zugangs. Am 09.07.26 konnte Vollzug gemeldet werden. Damit haben jetzt auch Menschen mit Mobilitätseinschränkungen einen Zugang zu dem

beliebten Badesee. Ein fester, wassergebundener Weg führt vom Multifunktionshaus direkt zu der Plattform am See. Diese bietet eine Sitzfläche und ausreichend Abstellmöglichkeiten. Für den Einstieg in den See kann ein Geländer als Stütze genutzt werden. Der finanzielle Gesamtaufwand für die Gemeinde lag in einem übersichtlichen Rahmen, da 70% der Maßnahme über die AktivRegion Eider-Treene-Sorge gefördert wurde.

Foto HRHansen: Plattform mit Einstieg in den Badesee
hah 10.07.2026

Meisterbetrieb
feyeraabend
HEIZUNG • SANITÄR
Tel. 046 02 - 96 79 86
Munkwolstrup • Munkwolstruper Weg 20

www.matthiasfeyeraabend.spartenergie.de
Klimaservice
Energie für Ihre
Viele Anlage
www.matthiasfeyeraabend.spartenergie.de

Petersen
BESTATTUNGEN
Erd- und Feuerbestattungen
in allen Kirchengemeinden
Oeversee • Treeneblick 2b
Tel. 04630-9 38 99 36
Mobil 0173 2406000

Fünf neue Lieblingsplatzfilme zeigen die Vielfalt des Grünen Binnenlandes



Von den Fröruper Bergen bis zum Waldbad Lindewitt

Tarp Die Filmreihe „Lieblingsplätze“ im Grünen Binnenland wächst weiter: Fünf neue Kurzfilme nehmen Gäste mit zu besonderen Natur- und Ausflugszielen

zwischen Nordsee und Ostsee. Sie ergänzen die bestehende Reihe um weitere inspirierende Geschichten aus der Region.

Die neuen Lieblingsplatzfilme führen zu ganz unterschiedlichen Orten und Erlebnissen: in den Wald der Fröruper Berge, auf eine Kanutour entlang der Treene, an den Winderatter See, in den Naturerlebnispark Arten Eden sowie in das Waldbad Lindewitt. Im Mittelpunkt stehen Menschen, die ihre persönlichen Lieblingsorte vorstellen und erzählen, was diese Plätze für sie so besonders macht.

Die Filme laden dazu ein, das Grüne Binnenland aus einer persönlichen Perspektive kennenzulernen. Statt eines klassischen Reiseführers erzählen sie authentische Geschichten, wecken neue Ideen und geben Inspiration für den nächsten Ausflug oder Urlaub.



„Mit den neuen Lieblingsplatzfilmen möchten wir die Vielfalt des Grünen Binnenlandes noch erlebbarer machen“, erklärt Dörte Lohf, Geschäftsführerin der Gebietsgemeinschaft Grünes Binnenland. „Jeder Film zeigt einen Ort mit ganz eigenem Charakter und macht Lust darauf, die Region selbst zu entdecken.“

Insgesamt umfasst die Reihe nun mehr als zwölf Lieblingsplätze – vom Eulenwanderweg über eine Fährfahrt auf der Eider und einen Tag mit einer Schäferin bis hin zur Naturfotografie oder Rock'n Roll am Arenholzer See. Alle Filme sind auf der Website und auf dem Youtube-Kanal des Grünen Binnenlandes zu finden und bieten Inspiration für den nächsten Besuch.

Die Filmreihe ist Teil eines Marketingprojekts des Grünen Binnenlandes und wurde über das Grundbudget der Aktiv-Region Eider-Treene-Sorge gefördert.

Die Lieblingsplatzfilme gibt es unter: <https://www.gruenes-binnenland.de/entdecken/lieblingsplaetze>

Foto: © Grünes Binnenland

BU: Mystische Landschaft in den Fröruper Bergen

Sonja Honnens aus Wanderup neue Präsidentin beim Lions Club Uggelharde



Seit dem 01. Juli folgte die Kauffrau Sonja Honnens auf Kay Karjel. Während ihrer einjährigen Regentschaft möchte die neue Präsidentin vor allem neue Mitglieder für den Lions Club gewinnen. Gesucht werden engagierte Unterstützer und Unterstützerinnen für die Arbeit

des Clubs. Interessierte dürfen sich gerne direkt über die Homepage der Lions bei Sonja melden. Hauptaugenmerk liegt auf der Unterstützung für Hilfsbedürftige, Kindergärten und Schulen in der Region. Die dafür benötigten Gelder werden u.a. eingeworben über die Bücherflohmärkte

beim Kaufhaus Famila in Tarp, **nächster Termin 15.08.26**. Auch das beliebte Herbstverspielen im Westerkrug in Wanderup am **09.10.26** spült Geld für die Hilfszwecke in die Kasse. Beim Weihnachtsdorf Wanderup wird durch die Lions der Punschwaldstand auf dem Bildungscampus vom Wirtschaftsverein übernommen. Dort plant die neue Präsidentin mit einigen Neuerungen die Besucher zu überraschen. Dabei kommt ihr -auch sehr zur Freude ihrer Mitstreiter- die jahrzehntelange Erfahrung als Mit-ausrichter der P.O.E. Landfete in Wanderup zugute. Auf diese wird sie auch bei der Planung der Feierlichkeiten zum 50-jährigen Bestehen der Lions Uggelhard im Juni 2027 zurückgreifen.

Foto Privat: Präsidentin Sonja Honnens mit Kay Karjel bei der Amtsübergabe

07.07.2026 hah

AUS DER GESCHÄFTSWELT

RUBRIK ENTHÄLT BEZAHLTE WERBUNG



Brummer Elektromaschinenbau GmbH feiert 10-jähriges Firmenjubiläum



Am 12. Juni 2026 durften wir ein ganz besonderes Ereignis feiern: das 10-jährige Bestehen von Brummer Elektromaschinenbau GmbH. Zu diesem Anlass

öffneten wir unsere Türen und freuten uns, gemeinsam mit Kunden, Geschäftspartnern, Lieferanten, Freunden und Interessierten auf die vergangenen zehn Jahre anzustoßen.

Trotz des regnerischen Wetters ließen sich unsere Gäste die Feier nicht entgehen. Bei leckerem Essen, kühlen Getränken und vielen netten Gesprächen verbrachten wir einen gelungenen Nachmittag. Große Freude bereitete auch unsere Tombola zugunsten des SCHAKI e.V., an der sich viele Gäste beteiligten.

Ein besonderer Blickfang war unsere selbstansaugende Pumpe, die Was-

serfontänen von bis zu neun Metern Höhe erzeugte. Außerdem konnten die Besucher unter anderem einen 250-Kilowatt-Drehstrom-Asynchronmotor, ein 174 Kilogramm schweres Pendelkugellager, eine sich im Bau befindliche Schaltanlage sowie verschiedene Wicklungsbeispiele aus nächster Nähe bestaunen und so einen Einblick in unsere tägliche Arbeit gewinnen.

Wir bedanken uns herzlich bei allen Gästen für ihren Besuch sowie für die vielen Glückwünsche, persönlichen Worte und Aufmerksamkeiten. Ein besonderer Dank gilt außerdem unserem großartigen Team, das die Jubiläumsfeier mit viel Engagement vorbereitet und durchgeführt hat. Ohne euren Einsatz wäre die Brummer Elektromaschinenbau GmbH nicht das Unternehmen, das es heute ist.

Wir freuen uns auf viele weitere gemeinsame Jahre!

Liebe Leserinnen und Leser,



wir hoffen, dass Sie bisher schöne Sommerferien verbringen durften und viel Sonne und Erholung genießen konnten!

Auch wenn der Sommer noch lange nicht zu Ende ist, sind Ihre Gedanken vielleicht auch schon das eine oder andere Mal in Richtung Herbst gewandert? Wenn der Wind wieder auffrischt und kühlere Luft nach den langen Hitzemonaten zusammen mit dem bunten Wechselspiel der Blätter

Körper und Geist erfrischt?

Wind ist dabei ein gutes Stichwort, denn in diesem Artikel geht es um ein Thema, das eng mit Wind im Zusammenhang steht, nämlich sogenannte Kleinwindkraftanlagen.

Wie der Name schon sagt, handelt es sich dabei um kleine Windkraftanlagen, die z. B. auf Hausdächern oder Stangen auf dem eigenen Grundstück montiert werden können und Strom für den Eigenverbrauch erzeugen.

Der Vorteil ist wie bei privaten Photovoltaikanlagen mehr Autarkie und Unabhängigkeit vom Strommarkt. Bis zu einer Höhe von 10m (inkl. Aufhängung/Stange) ist die Errichtung nach schleswig-holsteinischer Landesbauordnung sogar verfahrensfrei, also ohne Baugenehmigung möglich.

In diesem Fall müssen Sie aber beachten, dass Sie dann ins Risiko gehen. Fühlt sich bspw. ein Nachbar gestört, müssen Sie die Anlage auf eigene Kosten zurückbauen. Wenn Sie sich für eine Kleinwindanlage interessie-

ren, sprechen Sie daher vorher mit Ihren Nachbarn und stimmen Sie sich ab. Vielleicht ergibt sich so sogar eine Gelegenheit für eine gemeinsame Nutzung (Stichwort: Energy Sharing).

Informieren Sie sich auch trotzdem vorab bei Ihrer zuständigen Baubehörde, ob es bei Ihnen vor Ort Sonderregelungen gibt.

Ein weiterer Nachteil ist der geringe Ertrag der Anlagen, wenn die Standortbedingungen nicht ideal sind. Bäume oder höhere Häuser in der Nähe machen eine Kleinwindanlage schnell unwirtschaftlich.

Zusammengefasst gilt, dass Kleinwindanlagen eine interessante Nischenanwendung sind und bei optimalen Bedingungen eine wertvolle Ergänzung z. B. zu einer Photovoltaikanlage sein können. Sind die Bedingungen vor Ort nicht optimal, kann sich dies jedoch schnell ändern, daher empfiehlt es sich, sich vor der Anschaffung gut zu informieren und beraten zu lassen.

Dies können Sie z. B. bei der Verbraucherzentrale (Link) tun. Dort finden Sie weitere Informationen zum Thema und können Ihr Wissen vertiefen. Wir hoffen, dass wir Ihnen dieses interessante und bisher wenig beachtete Thema ein klein wenig näherbringen konnten und wünschen Ihnen weiterhin schöne Sommerferien!

Das Team der
Klimaschutzregion Nord e. V.



BILDUNGSCAMPUS WWW.BICA-TARP.DE

BildungsCampus Tarp wächst weiter – Gemeinsam Zukunft gestalten

Bei der diesjährigen Jahreshauptversammlung des BildungsCampus Tarp (BiCa) wurde einmal mehr deutlich, wie viel durch das Engagement der Mitglieder gemeinsam bewegt wird. Zahlreiche Projekte und Angebote bereichern das Leben von Kindern, Familien und allen Generationen in Tarp und Umgebung.

Zu den festen Angeboten gehören unter anderem die Wassergewöhnungskurse in den Kitas, die Lesepaten an der Alexander-Behm-Schule, das Spielmobil sowie die beliebten Basteltüten. Ebenso wichtig ist die gute Netzwerkarbeit im BildungsCampus. In vielen regelmäßigen Treffen werden Ideen entwickelt, Erfahrungen ausgetauscht und gemeinsame Projekte auf den Weg gebracht.

Eine ganz besondere Entscheidung stand in diesem Jahr auf der Tagesordnung: Erstmals lag dem BildungsCampus ein Mitgliedsantrag aus einer anderen Gemeinde vor. Neben einem Antrag der Schule im Aural interessierte sich auch die Gemeinde Sieverstedt für eine Mitgliedschaft.

Im Vorfeld hatten bereits konstruktive Gespräche zwischen der Koordinatorin des BildungsCampus, Vertretern der Gemeinde Tarp und der Gemeinde Sieverstedt stattgefunden. Tarp trägt die Personal- und Raumkosten des BildungsCampus bisher maßgeblich. Nach einem gut besuchten Workshop mit interessierten Bürgerinnen und Bürgern aus Sieverstedt wurde ein gemeinsamer Vorschlag zur Kostenbeteiligung erarbeitet. Die Freude bei den Mitgliedern des Bildungscampus über das Interesse war groß: Beide Anträge wurden einstimmig angenommen. Damit wächst der BildungsCampus über die Gemeindegrenzen hinaus und setzt ein starkes Zeichen für eine gute Zusammenarbeit in der Region.

Ein weiterer Gesprächspunkt der Versammlung war die geplante Umgestaltung eines Familienzentrums in neuer Trägerschaft im Amtsbereich Oeversee in weiter enger Kooperation mit dem Bildungscampus Tarp und den ihn tragenden Institutionen. Ziel ist es unter anderem, Familien in allen Gemeinden im Amtsbereich durch Angebote der Frühen Hilfen vor Ort zu unterstützen und kürzere Wege zu ermöglichen. Geplant sind Angebote der Frühen Hilfen, zusätzliche Begegnungsmöglichkeiten sowie dezentrale Anlaufstellen für Familien mit ihren Bedarfen. Dabei sollen die bestehenden Angebote der Mitglieder sinnvoll ergänzt und weiter eng miteinander vernetzt werden. Angestoßen wurde das Projekt durch eine politische Anfrage auf Amtsebene. Auch hier sprachen sich

die Mitglieder mehrheitlich für die weitere Unterstützung aus. In den kommenden Wochen wird nun ein geeigneter Kooperationspartner für das Familienzentrum gesucht.

Auch personell gab es Veränderungen im Vorstand. Aufgrund beruflicher Veränderungen verabschiedeten sich Stefanie Mohr, Leiterin der VHS Tarp, sowie Kirsten Korziel, Grundschulkoordinatorin der Alexander-Behm-Schule, aus ihrer Vorstandsarbeit. Der BildungsCampus bedankt sich herzlich für ihren langjährigen Einsatz und die vertrauensvolle Zusammenarbeit und wünscht beiden für ihren weiteren Weg alles Gute.

Neu in den Vorstand gewählt wurden Kathrin Müller-Dietrich, Lehrerin an der Alexander-Behm-Schule, sowie Simone Born, Leiterin der Kita Clausenplatz. Der BildungsCampus freut sich auf neue Ideen, frische Impulse und das Engagement der beiden für dieses wichtige Ehrenamt.

Direkt im Anschluss stellte Simone Born bereits ein neues Projekt vor: Ab diesem Herbst startet das Tete a Tete – ein neues Theaterprojekt für alle, die Lust auf Bühne oder Kreativität hinter den Kulissen haben. Ein erstes Theaterstück wurde bereits ausgewählt und erste Mitwirkende haben sich gefunden. Gesucht werden aber weiterhin Menschen jeden Alters, die beim Kulissenbau, bei Kostümen, der Technik, der Organisation oder natürlich auch auf der Bühne mitmachen möchten. Interessierte können sich direkt bei Simone Born oder im BildungsCampus melden.

Nach einer abwechslungsreichen und zukunftsweisenden Jahreshauptversammlung blickt der BildungsCampus voller Vorfreude nach vorn. Gemeinsam soll 2027 in einem Workshop weiter an der eigenen Ausrichtung gearbeitet werden: Welche Angebote möchten wir stärken? Welche neuen Wege wollen wir gemeinsam gehen? Und wie können wir den BildungsCampus auch künftig zu einem lebendigen Ort für Begegnung, Bildung und Miteinander machen?

Eines ist schon jetzt sicher: Im BildungsCampus bleibt es spannend – und gemeinsam lässt sich noch viel bewegen.

Foto: Der neue Vorstand des BiCa v.l.n.r.

Jonas Noack (SSW), Simone Born (Kita Clausenplatz), Christoph Juhasz (Familienbildungsstätte, Kassenwart), Kathrin Müller-Dietrich (Alexander-Behm-Schule), Claus Hermann Hansen (CDU, 1. Vorsitzender), auf dem Bild fehlt Monika Hopfstock (SPD, stell. Vorsitzende)



Kleine Glücksmomente, die in Erinnerung bleiben

Ein besonderes Highlight im Kindergartenjahr ist der traditionelle Ausflug zum Erdbeerhof Jensen, eine wunderbare Aktion, die uns bereits seit vielen Jahren von familia Nord aus Tarp ermöglicht wird.

Schon die gemeinsame Busfahrt sorgt für große Aufregung und strahlende Kinderaugen. Auf dem Erdbeerfeld angekommen, dürfen die Kinder verschiedene Erdbeersorten probieren, nach Herzenslust pflücken und ihre selbst gesammelten Früchte in kleinen Eimern und Schüsseln mit nach Hause nehmen.

Ein Teil der Ernte bleibt im Kindergarten, wo später gemeinsam leckere Marmelade gekocht wird. Dabei erfahren die Kinder ganz spielerisch, wie aus frischen Früchten ein Lebensmittel entsteht, warum Nachhaltigkeit wichtig ist und wie viel Zucker eigentlich in eine Marmelade gehört.

Nach dem Pflücken wartet auf dem Erdbeerhof Jensen ein weiteres Highlight: Beim gemeinsamen Frühstück, Spielen und Toben auf dem Hof genießen die Kinder den köstlichen Erdbeerkuchen und erfrischende Getränke. Es sind diese kleinen, unbeschwerten Momente, die Kinderherzen höherschlagen lassen und lange in Erinnerung bleiben.



Wir möchten uns von Herzen bei familia bedanken, das diesen besonderen Ausflug Jahr für Jahr möglich macht. Solche Erlebnisse schenken unseren Kindern wertvolle Erfahrungen, gemeinschaftliche Erlebnisse und viele kleine Glücksmomente.

Ein ebenso herzliches Dankeschön gilt dem Team vom Erdbeerhof Jensen für die liebevolle Gastfreundschaft und den rundum gelungenen Tag.

Wir freuen uns schon jetzt darauf, im nächsten Jahr wieder dabei sein zu dürfen.

Pippi Langstrumpf kommt – jetzt schnell Karten sichern!



Auch in diesem Jahr hat der Bildungscampus wieder Karten für zwei Vorstellungen des beliebten Weihnachtsstücks der Niederdeutschen Bühne Flensburg reserviert. Gespielt wird „Pippi Langstrumpf“ im gemütlichen Studio der Niederdeutschen Bühne – ein wunderbares Theatererlebnis für die ganze Familie.

Wer kennt sie nicht? Pippi Langstrumpf ist das stärkste Mädchen der Welt, lebt mit ihrem Affen Herrn Nilsson und ihrem Pferd in der Villa Kunterbunt und stellt mit ihrer fröhlichen, mutigen und fantasievollen Art die Welt der Erwachsenen gehörig auf den Kopf. Gemeinsam mit ihren Freunden Tommy und Annika erlebt sie spannende Abenteuer voller

Witz, Herzlichkeit und Überraschungen. Das etwa 90-minütige Stück (inklusive Pause) wird für Kinder ab vier Jahren empfohlen und verspricht beste Unterhaltung in der Vorweihnachtszeit.

Für unsere Besucherinnen und Besucher stehen noch Restkarten für Samstag, den 12. Dezember, zur Verfügung:

- 14:00 Uhr
- 17:00 Uhr

Der Eintritt beträgt 11 Euro pro Person.

Die Karten können gegen Barzahlung in der Tarper Bücherei erworben werden. Eine Reservierung ist leider nicht möglich.

Da die Nachfrage erfahrungsgemäß groß ist, gilt: Schnell sein lohnt sich! Wer sich dieses zauberhafte Weihnachtsstück nicht entgehen lassen möchte, sollte sich seine Karten möglichst bald sichern.

Musiculum Mobil begeistert rund 200 Kinder in Tarp

In der Woche vom 15. bis 19. Juni war das Musiculum Mobil zu Gast in Tarp und sorgte bei den Kindern für viele fröhliche und musikalische Erlebnisse. Mit großer Begeisterung konnten die jungen Teilnehmerinnen und Teilnehmer verschiedene Instrumente kennenlernen, ausprobieren und gemeinsam erste Rhythmen entdecken.

An den fünf Tagen erreichte das Angebot rund 200 Kinder aus allen Tarper Kindertagesstätten sowie zwei Gruppen der Trene Skolen. Spielerisch und mit viel Freude vermittelten die Musikpädagoginnen und Musikpädagogen den Kindern die Welt der Musik. Ob Trommeln, Saiteninstrumente oder rhythmische Übungen – überall waren Neugier, Spaß und strahlende Gesichter zu beobachten.

Möglich gemacht wurde dieses besondere Projekt durch die großzügige Unterstützung der Kulturstiftung sowie der Nospa-Stiftung, die die Durchführung finanziell gefördert haben. Dafür möchten wir uns herz-

lich bedanken. Durch dieses Engagement konnten viele Kinder wertvolle musikalische Erfahrungen sammeln und ihre Kreativität auf ganz besondere Weise entfalten.

Die positive Resonanz der Kinder und pädagogischen Fachkräfte zeigt, wie wichtig kulturelle und musikalische Bildungsangebote bereits im frühen Kindesalter sind. Das Musiculum Mobil hat eindrucksvoll bewiesen, wie Musik Menschen zusammenbringt und Freude schenkt.

Ein herzliches Dankeschön gilt daher der Kulturstiftung, der Nospa-Stiftung sowie dem Team des Musiculum Mobils für diese bereichernde Woche voller Musik, Rhythmus und Begeisterung. Die vielen lachenden Gesichter und die große Freude der Kinder werden allen Beteiligten noch lange in Erinnerung bleiben.



KFZ-SERVICE

und
Abschleppdienst

EdgarLehmann

- Meisterbetrieb / Kfz-Service
- Fahrzeugvermessung
- Abschleppdienst Tag & Nacht
- Reparatur von Unfallschäden / Karosseriearbeiten
- HU und AU im Hause
- An- und Verkauf von Fahrzeugen / Unfallfahrzeugen

Telefon
04606-225

Fax 04606-1299

Tarper Straße 12 · 24997 Wanderup

Stefan Kolditz

Rechtsanwalt und Notar

Große Straße 14 · 24855 Jübek
(Amtssitz)

Tel. 04625 - 181 6575 www.anwalt-juebek.de
Fax 04625 - 181 2920 info@anwalt-juebek.de

Mit Zweigstelle in Tarp – Anemonenbogen 6
Termine nach Vereinbarung



LEAPMOTOR

**DER NEUE LEAPMOTOR B05
EINFACH
GEILES AUTO**

**JETZT MIT
ELEKTRO
PRÄMIE!**

NEU! LEAPMOTOR B05
AB **119 €** mtl. leasen²
inkl. 4 Jahre Garantie
oder 100.000 km.*

**Kombinierte Werte für den B05 gem.
WLTP: Energieverbrauch 15,9 kWh/100
km; CO₂-Emission 0 g/km; CO₂-Klasse: A**

¹ Für Privatkunden bei Kauf oder Leasing eines PKW-Elektro-/Plug-in-Hybrid-Neufahrzeugs gemäß den staatlichen Förderrichtlinien. Die Förderprämie ist gesondert zu beantragen und wird bewilligt, wenn die persönlichen Förderbedingungen vorliegen. Ein Rechtsanspruch besteht nicht. Details unter www.bundesumweltministerium.de/eauto-förderung.

² Fahrzeugpreis: 27.900 €, mtl. Leasingrate: 119 €, Leasingsonderzahlung: 4.750 €, Laufzeit (Monate): 36, Laufleistung (km/Jahr): 10.000. Ein Kilometer-leasingangebot für Privatkunden (Bonität vorausgesetzt) der Stellantis Bank SA Niederlassung Deutschland, Siemensstraße 10, 63263 Neu-Isenburg, für die das Autohaus als ungebundener Vermittler tätig ist. Alle Preise verstehen sich inkl. Mehrwertsteuer. Der Gesamtbetrag setzt sich zusammen aus einer ggf. vereinbarten Leasingsonderzahlung sowie der Summe der monatlichen Leasingraten. Nach Vertragsende werden Mehr- und Minderkilometer (Freigrenze jeweils 2.500 km) sowie ggf. vorhandene Schäden abgerechnet. Die Überführungskosten in Höhe von 1.295 EUR inkl. Mehrwertsteuer sind in dem Leasingangebot nicht enthalten und separat an Klaus + Co Grands Garages GmbH zu zahlen. Das Angebot ist gültig bis 30.09.2026.

* Neufahrzeuggarantie für 4 Jahre oder bis 100.000 km, je nachdem, was zuerst eintritt, gemäß den Garantiebedingungen.

Beispielfoto zeigt Fahrzeug der Baureihe, die Ausstattungsmerkmale des abgebildeten Fahrzeugs sind nicht Bestandteil des Angebots.

KLAUS+CO

Klaus + Co Grands Garages GmbH

24941 Flensburg, Liebigstr. 12, Tel.: 04 61 - 90 390-0
25813 Husum, Robert-Koch-Str. 11, Tel.: 0 48 41 - 96 98-0
23562 Lübeck, Sophie-Germain-Str. 1, Tel.: 04 51 - 48 69 700
23970 Wismar, Ruggower Weg 15, Tel.: 0 38 41 - 26 78-0
info@klausundco.de, www.klausundco.de



Akademieweg 6 · 24988 Oeversee
Tel: +49 04630-55 0
akademie@sankelmark.de
www.sankelmark.de

3. - 7. August 2026 / 26-112

Wildkräuter, Heilpflanzen und Bäume - Natur erforschen und erfahren

Bildungsurlaub

3. - 7. August 2026 / 26-013

Resilienz- und Stressmanagement. Stark die Herausforderungen des Berufsalltages meistern

Bildungsurlaub

4. - 6. August 2026 / 26-072

Herrenhäuser, Gutsanlagen und Kirchen im Djursland

Akademiereise nach Dänemark

7. - 9. August 2026 / 26-086

Dithmarschen - ganz im Westen

Tagung mit Exkursion

14. - 16. August 2026 / 26-068

Die Königsau - Schlesiens vergessene Grenze

Seminar mit Exkursion

14. - 16. August 2026 / 26-055

Erweiterung des Bildkreises - Achtsamkeit und Fotografie im Austausch

Workshop für Meditation und Fotografie

21. - 23. August 2026 / 26-069

Flussgeschichten: Die Trave II

Seminar mit Exkursion

21. - 23. August 2026 / 26-085

„...aber wir können ein Licht anzünden“. Franz von Assisi, seine Bewegung und seine Bedeutung heute

Seminar mit Exkursion

28. - 30. August 2026 / 26-077

Nordschleswig/Sønderjylland - ein regionalgeschichtlicher Streifzug

Seminar mit Exkursion

28. - 30. August 2026 / 26-108

Urban Sketching: Die farbige Sankelmarker Natur

Kreativwerkstatt Zeichnen



BKF-Weiterbildung
JETZT WEITERBILDEN. ZUKUNFT SICHERN!

AN FOLGENDEN TERMINEN:

1.	05.09.26	Modul 1
2.	19.09.26	Modul 2
3.	26.09.26	Modul 3
4.	10.10.26	Modul 4
5.	17.10.26	Modul 5

JETZT ANMELDEN!
Per E-Mail: deine-fahrschule@web.de

Oder telefonisch unter: **0171 4990724**


Geschäftsstelle:

Im Gebäude der Alexander-Behm-Schule, Auf dem Campus 3, 24963 Tarp
Postanschrift:

VHS Tarp c/o Gemeinde Tarp, Tornschauer Str. 3-5, 24963 Tarp

Internet: www.vhs-tarp.de; E-Mail: info@vhs-tarp.de;

Tel.: 04638 / 21 00 38

NEUE Bürozeiten: Montag - Donnerstag 09:00 – 12:00 Uhr
in den Schulferien geschlossen):

Anmeldungen sind jederzeit über nachfolgenden Link möglich:

<https://www.vhs-sh.net/vhs-tarp/>

NEUE Bürozeiten: Montag - Donnerstag 09:00 – 12:00 Uhr

Anmeldungen sind jederzeit über nachfolgenden Link möglich: <https://www.vhs-sh.net/vhs-tarp/>

Kurse:

Bitte halten Sie sich über unsere Homepage/facebook/instagram oder über den Treene Spiegel auf dem Laufenden.

NEU!
262-8010
Erben und Vererben, aber richtig!

(Kosten für den Vortrag 5,00 €)

Wann? Mittwoch, 19.08.2026 18:30 – 22:00 Uhr,

Dr. Jörg W. Klose

Wo? Tarp, Bürgerhaus, Schulstraße

Erben und Vererben, aber richtig!

Beim Erben und Vererben sollten Sie auf einige Dinge achten, um rechtswirksam Ihre Wünsche zu formulieren. Herr Dr. Jörg W. Klose, Rechtsanwalt und Notar, wird auf wichtige Details zum Thema Erben und Vererben hinweisen.

Um Anmeldung wird gebeten. Bitte haben Sie Verständnis, dass bei diesem Termin keine individuelle Beratung stattfinden kann.

262-8011
Vorsorge-, Patienten-, Betreuungsvollmacht

(Kosten für den Vortrag 5,00 €)

Wann? Mittwoch, 26.08.2026 18:30 – 22:00 Uhr,

Dr. Jörg W. Klose

Wo? Tarp, Bürgerhaus, Schulstraße

Was mache ich eigentlich wenn...? Haben Sie sich auch schon einmal gefragt, was der Unterschied zwischen Vorsorge-, Patienten- und Betreuungsvollmacht ist und wann benötige ich eine Vollmacht und wem gebe ich Diese? Herr Dr. Jörg W. Klose, Rechtsanwalt und Notar, wird Ihnen im Bürgerhaus Tarp die Unterschiede zwischen Vorsorgevollmacht, Betreuungsverfügung und Patientenverfügung vorstellen und deren Vor- und Nachteile aufzeigen, sowie die richtige Form dieser Vollmachten erläutern.

Um Anmeldung wird gebeten. Bitte haben Sie Verständnis, dass bei diesem Termin keine individuelle Beratung stattfinden kann.

262 - 7010
Computer-Aided Design (CAD) Einführung in Modellentwicklung (1x 4h, 50,00€)

Wann?

Samstag, 29.08.2026 10:00 – 14:00 Uhr,

Lasse Petersen von 3D-Nord

Wo?

Tarp, DigitalWerk (Kulturhaus, Schulstraße, OG)

Einstieg in die CAD-Konstruktion für den 3D-Druck- Vom ersten Entwurf zum eigenen 3D-Modell

In diesem Grundlagenkurs lernen die Teilnehmenden die wichtigsten Funktionen einer modernen CAD-Software kennen. Schritt für Schritt entstehen die ersten eigenen Modelle, die anschließend für den 3D-Druck vorbereitet werden.

Ein Folgekurs ist in Planung.

Bitte eigene Laptops mitbringen und Fusion 360 installieren.

Fusion 360 gibt es für Privatanwender in einer kostenlosen Variante.

Voraussetzung ist die Teilnahme an einem Basis Workshop 3D bzw. Grundverständnisse im 3D Druck.

262 - 3017
Luna Yoga® (10 x 1,5h, 72,00 €)

16.09.- 18.11.2026

Wann?

Mittwoch, 10:30 – 11:45 Uhr, Kerstin Rogge

Wo?

Tarp, Kulturhaus, Schulstraße 7, OG, Raum 7

Luna Yoga® ist ein weiblicher Yoga-Weg, der tiefe Entspannung, innere Reisen, genussvolle als auch sanft kräftigende Übungen auf harmonische Weise miteinander verwebt und das Vertrauen, Spüren und Bewusstsein rund um die eigene Becken- und Lebenskraft fördert und stärkt.

Auch Inspirationen rund um die jeweilige Zeitqualität des Jahres und somit auch rund um unser zyklisches Sein, fließen in meine Kurse mit ein. Was während der fruchtbaren Jahre genauso wie in und nach den Wechseljahren, mit oder ohne Gebärmutter sehr bestärkend und heilsam sein kann.

262 - 4060
Dänisch mit Vorkenntnissen

(8 x 1,5h, 45,00 €) 20.08.- 08.10.2026

Wann?

Donnerstag, 18:00 – 19:20 Uhr,

Carina Sophie Kutschke

Wo?

Tarp, Kulturhaus, Schulstraße 7, OG, Raum 7

Sie haben bereits erste Dänischkenntnisse und möchten diese ausbauen? In diesem Kurs erweitern Sie Ihren Wortschatz, vertiefen wichtige Grammatikthemen und trainieren das freie Sprechen in alltagsnahen Situationen. Mit abwechslungsreichen Übungen, Dialogen und Einblicken in die dänische Kultur gewinnen Sie mehr Sicherheit im Verstehen und Kommunizieren.

Der Kurs richtet sich an Teilnehmende mit grundlegenden Vorkenntnissen, die ihre Sprachkenntnisse auffrischen und weiterentwickeln möchten. Willkommen!

262-2011
Kochkurs-Die Reise geht weiter!

mit Jörg Ramm

(15 € zzgl. Lebensmittelumlage)

Wann?

Montag, 24.08.2026 18:30 – 22:00 Uhr

Wo?

Schulküche, Alexander-Behm-Schule, Tarp

262 - 3010
Yoga (5 x 1h, 26,70 €) 07.09.- 05.10.2026

Wann?

Montag, 19:00 – 20:00 Uhr, Markus Köppen

Wo?

Tarp, Kulturhaus, Schulstraße 7, OG, Raum 07



- Garten- & Landschaftsbau
- Pflasterarbeiten & Terrassenbau
- Erd- & Baggerarbeiten
- Hof- & Einfahrtsgestaltung

Tel.: 0173 736 84 63 • info@baggerbetrieb-kroll.de
Norderholzer Weg 1b • 24986 Mittellangeln

Britta Bernsmann • Stapelholmer Weg 18 • 24988 Oeversee

Erleben Sie Ihr besonderes Salon-Ambiente in
persönlicher Atmosphäre



Haardesign&Kunst
04630-93257

Rapunzel verlässt ihren Turm und geht in die Ferien.
Vom 20. August – 09. September ist der Salon geschlossen.
Ich wünsche euch schöne sommerliche Tage!

262 - 3011	Rückenkurs - Gesunder Rücken mit Yoga (8 x 1h, 42,70 €) 18.08.- 06.10.2026
Wann?	Dienstag, 9:00 – 10:00 Uhr, Tina Christiansen
Wo?	Tarp, Kulturhaus, Schulstraße 7, OG, Raum 07
262 - 3012	Hatha Yoga (8 x 1,5 h, 64,00 €) 18.08.- 06.10.2026
Wann?	Dienstag, 18:00 – 19:30 Uhr, Tina Christiansen
Wo?	Tarp, Kulturhaus, Schulstraße 7, OG, Raum 7
262 - 3013	Yin Yoga (8 x 75 Min, 53,30 €) 18.08.- 06.10.2026
Wann?	Dienstag, 19:45 – 21:00 Uhr, Tina Christiansen
Wo?	Tarp, Kulturhaus, Schulstraße 7, OG, Raum 7
262 - 3014	Yoga (5 x 1h, 26,70 €) 09.09.- 07.10.2026
Wann?	Mittwoch, 19:00 – 20:00 Uhr, Markus Köppen
Wo?	Tarp, Kulturhaus, Schulstraße 7, OG, Raum 07
262 - 3017	Luna Yoga® (9 x 1,5h, 72,00 €) 17.09.- 10.12.2026
Wann?	Donnerstag, 16:30 – 18:00 Uhr, Kerstin Rogge
Wo?	Tarp, Kulturhaus, Schulstraße 7, OG, Raum 7
262 - 3018	Hatha Yoga (8 x 75 Min., 53,30 €)

Wann?	17.08.- 05.10.2026
Wo?	Montag, 17:15 – 18:30 Uhr, Tina Christiansen Tarp, Kulturhaus, Schulstraße 7, OG, Raum 7
262 - 3020	Dance Fitness (8 x 1h, 42,70 €) 17.08.- 05.10.2026
Wann?	Montag, 18:00 – 19:00 Uhr, Mona Nehls
Wo?	Tarp, Alexander-Behm-Schule, Haus 5, EG Flur
262 - 3027	Power meets Mobility & Stretch (8x 1h, 42,70 €) 17.08.- 05.10.2026
Wann?	Montag, 19:30 – 20:30 Uhr, Mona Nehls
Wo?	Tarp, Alexander-Behm-Schule, Haus 5, EG Flur
262-3028	Swing the Ring -huller dich FIT (8 x 1h, 42,70 €) 19.08.- 07.10.2026
Wann?	Mittwoch, 19:00 – 20:00 Uhr, Mona Nehls
Wo?	Tarp, Alexander-Behm-Schule, Haus 5, EG Flur
262-4065	Englisch A2/B1 (11 x 1,5h, 88,00 €) 24.08.- 30.11.2026
Wann?	Mittwoch, 18:00 – 19:30 Uhr, Sibylle Feinbier
Wo?	Tarp, Kulturhaus, Schulstraße, OG, Raum 8

Wir suchen Dozentinnen und Dozenten für neue spanisch Kurse.
Wenn Sie einen Kurs anbieten möchten, nehmen Sie bitte Kontakt zu uns auf.

Ortskulturring Oeversee

Tel. 0152 / 55 79 78 74

Mail: ortskulturring-oeversee@web.de

Sehr geehrte Freunde des Ortskulturrings-Oeversee e.V.
Gerne präsentieren wir Ihnen folgende Angebote:

Yoga für Körper, Geist und Seele

Leitung und Anmeldung: Cordula Köneke

Tel. 0 46 38 / 2 22 40 10 Ort: Musikraum Grundschule Oeversee,

Termin: donnerstags

1. Gruppe: 16:00 Uhr – 17:30 Uhr, 2. Gruppe: 17:45 Uhr – 19:15 Uhr

Kosten: 5 Abende 40,00 €

Strickkultur Oeversee – Open knitting für alle ab 16 Jahren

Wo: Lüttes Kulturhuus

Wann: immer am Montag ab 19:30 Uhr 14-tägig, 17.08.26, 31.08.26,

14.09.26, 28.09.26, 12.10.26, 26.10.26, 09.11.26, 23.11.26 und 07.12.26

Frühstück-Stammtisch

Ort: Lüttes Kulturhuus Kosten: je 9€ Vereinsmitglieder 7 Euro

Termine: 07.10.202, 04.11.2026 von 09:00 Uhr bis 11:00 Uhr

Skat unter Männern

„18, 20, ... Reizen bis der Grand kommt“

Ort: Lüttes Kulturhuus, Schulweg 3 in Oeversee

Mit: Daniele Leonhardt

Teilnahmegebühr: kostenlos, Hut für Getränke geht rum

Termine:

• Freitag 25.09.2026, 19:00 bis 22:00 Uhr

• Freitag 20.11.2026 19:00 bis 22:00 Uhr

Frauentreff

Ort: Lüttes Kulturhuus

Termine:

• Freitag 28.08.2026 ab 19:00 Uhr • Freitag 30.10.2026 ab 19:00 Uhr

Erste-Hilfe-Kurs für Hunde

Samstag, 05.09.2026 von 10:00 – 15:00 Uhr

Ort: Lüttes Kulturhuus, Schulweg 3 in Oeversee

Mit: Katharina Bründel

Teilnahmegebühr: 60 € pro Person

Line-Dance-Kurs

Tanzlehrer: Jan Praedel

Ort: Landgasthof Tarp, Bahnhofstraße 1 in 24963 Tarp

Teilnahmegebühr: Für 4 Abende 50 Euro für Mitglieder; 54 Euro für Nichtmitglieder

Termin: ab dem 1. September alle 2 Wochen fortlaufend

Um rechtzeitige Anmeldung wird gebeten. Die Plätze sind begrenzt.

Die Spaßtöpferei kommt ins Lütte Kulturhuus!

Termin: 26.09.2026 ab 15:00 Uhr

Kursleitung: mobile Spaßtöpferei Wanderup

Kursgebühr:

18 Euro für Kinder ab 6 Jahren

21 Euro für Erwachsene Mitglieder des Ortskulturrings Oeversee

23 Euro für Erwachsene, die kein Mitglied im Verein sind

Anmeldung unter: www.ortskulturring-oeversee.de unter Einzelveranstaltungen

Alle Infos sind auch auf unserer Internetseite

www.ortskulturring-oeversee.de abrufbar.

Ihr Team vom OKR-Oeversee!

Komplettservice aus einer Hand!

BUD
FÜR IHRE IMMOBILIE.

- BERATUNG
- ENERGIEMANAGEMENT
- HANDWERKERSERVICE
- VEG- UND HAUSVERWALTUNG

- Heizung-Sanitär
- Elektro
- Maler
- Bodenleger
- Fliesenleger
- Reinigung

04638 / 8997199 budgmbh.de

Bau- und Dienstleistung GmbH - Ferdinand-Porsche-Ring 3 - Tarp

Familienbildungsstätte **TARP**



Schulstraße 7b, 24963 Tarp
 Telefon: 04638 7885, Fax: 8113
 Email: fbstarp@aol.com
 Bürozeiten: Mo-Do 10-12 Uhr

Unser Büro ist in den Sommerferien noch bis zum 13. August geschlossen.

Basisangebot

Im Folgenden finden Sie einen Ausschnitt aus unserem Angebot. Sofern kein anderer Standort angegeben ist, finden die Angebote in der Schulstraße 7b statt. Aktuelle Informationen entnehmen Sie bitte auch dem Terminkalender unserer Einrichtung auf www.bildungscampus-tarp.de. Über unsere Anmeldebedingungen, den von uns gewährleisteten Datenschutz und weitere Angebote informieren wir Sie gerne ausführlich auf den Aushängen in unserer Einrichtung sowie im persönlichen Gespräch unter 04638 7885.

Geburtsvorbereitung (8x 1,5h)

Di, 19.30-21.00 Uhr, Cathrin Klerck (Hebamme)
 Info/Anmeldung: <https://klerck.hebamio.de/>

Säuglingspflege (1x 6h, 42,-/Paar)

Für werdende Eltern, Tag und Uhrzeit nach Absprache, NN

Rückbildungsgymnastik (8x 1,25h)

Di, 18.00-19.15 Uhr, Cathrin Klerck (Hebamme)
 Ab der 6. Woche nach der Entbindung
 Info/Anmeldung: <https://klerck.hebamio.de/>

PEKiP® (6x 1,5h, 42,-)

Für Eltern und Kinder im 1. Lebensjahr, Mi, 09.00-10.30 Uhr, Kirsten Herpich

PEKiP® (6x 1,5h, 42,-)

Für Eltern und Kinder im 1. Lebensjahr, Do, 09.00-10.30 Uhr, Kirsten Herpich

Babymassage (5x 1h, 33,-)

Start bis zur 20. Woche nach der Geburt, Fr, 09.30-10.30 Uhr, Margreth Lutzke

Erste Hilfe am Kleinkind (1x 3h, 16,-)

Für Erwachsene, Tag und Uhrzeit nach Absprache, DRK

Liedbegleitung auf der Gitarre (8x 0,5h, 22,-)

Für Kinder ab 8 Jahren, Jugendliche und Erwachsene
 Fr, 17.15-17.45 Uhr, Merwe Stahmer

Melody Chimes Choir

Für Jugendliche und Erwachsene, Fr, 19.15-20.15 Uhr, Daniela Juhász

Freie Malerei (10x 2,5h)

Für Jugendliche und Erwachsene, Do, 17.30-20.00 Uhr, NN

Freie Malerei (10x 3h)

Für Jugendliche und Erwachsene, Fr, 9.30-12.30 Uhr, NN

ANKAUF

KAUFE ALTE FOTOALBEN UND FOTOS, BRIEFMARKEN,
 POSTKARTEN, MÜNZEN UND MEDAILLEN, ALTE BESTECKE,
 GEIGEN, OSTPREUßEN UND KOLONIEN ERINNERUNGSSTÜCKE,
 ORDEN, FELDPPOST, KRIEGSERINNERUNGEN, WEHRPAß,
 SOLDBUCH, SCHMUCK (AUCH DEFEKTEN SCHMUCK)
 ALTE ANSTECKNADELN, BERNSTEIN UND WEITERES.

ANDREAS BRIX
 04631-444 95 55 ODER 0162-100 30 00

Frauentreff am Mittwoch

Für Erwachsene, Mi, 10.00-11.30 Uhr

Ausstellung

Freie Malerei

Angebote mit unseren Kooperationspartnern

Schutzengel Eltern-Kind Frühstück

Frühstück für Schwangere und Eltern mit ihren Kindern von 0-3 Jahren
 Di, 10.00-11.30 Uhr mit der Schutzengel-Familienkinderkrankenschwester Katharina Bahlo, das Angebot ist kostenlos
 Anmeldung erbeten unter: 01573-9660373

Beratung für Frauen, Familien und Schwangere

Außenstelle der Beratungsstelle Flensburg des SkF e.V. Kiel
 Donnerstags von 8.30-12.30 Uhr, Petra Braselmann, das Angebot ist kostenlos
 Sprechstunde und/ oder Termine nach Vereinbarung
 Anmeldung erbeten unter: 0461-24824
 Weitere Infos unter www.skf-kiel.de
 Ehrenamtliche Angebote

Stillcafé

Mi, 15.00-16.30 Uhr, Angelika Artz, (Hebamme)
 Bei Tee und Kaffee nehmen wir uns Zeit für Deine Fragen zum Stillen, zur Beikost, zum Abstillen, zur Ernährung ohne Stillen und es besteht Gelegenheit zum Austausch mit anderen Müttern. Falls vorhanden, bringe bitte Dein Stillkissen mit. Wir freuen uns auf Dich, das Angebot ist kostenlos, Anmeldung erbeten unter: 04638 7885

Beratung in Familien- und Erziehungsfragen

Wir führen für Sie zunächst eine Erstberatung durch und vermitteln Sie mit Ihrer Zustimmung gegebenenfalls auch an andere kompetente Stellen in der Region weiter.
 Termine nach Absprache im Büro unter 04638 7885, Christoph Juhász, das Angebot ist kostenlos

Haben Sie Lust, unsere gemeinnützige Vereinsarbeit zu unterstützen und für uns als Honorarlehkraft in der Familienbildungsstätte tätig zu werden? Bitte wenden Sie sich unter 04638 7885 an unser Büro oder senden Sie uns eine Email.

Dein Photovoltaik Partner aus der Region

Holger Braaf GmbH

Alles wird teurer.
Die Sonne nicht.

Erfahrung, die Energie schafft - seit über 20 Jahren!

Von der Beratung bis zur Installation - alles aus einer Hand.

Kontaktieren Sie uns:

☎ 04606 - 96590-0

✉ kontakt@holger-braaf.de

🌐 www.holger-braaf.de

📍 Wanderup

JETZT INFORMIEREN!

Bogensport: Jerrishoer SchützInnen erfolgreich auf Landesmeisterschaft



Zwei Gesichter zeigte Petrus anlässlich der Landesmeisterschaften im Bogenschießen, zu dem am ersten Juniwochenende auch Teilnehmer des Jerrishoer Schützenvereins nach Holm (Kreis Pinneberg) reisten. Immer wieder einsetzender Regen machte die Wettkämpfe am Samstag nicht gerade angenehmer, während am Sonntag zeitweilig im Zielbereich einfallende Böen den einen oder anderen Pfeil vom Kurs abbrachten. Dennoch konnten die Jerrishoer Bogenschützen einige gute Platzierungen einfahren: Jo-

chen Vedova siegte in der Disziplin Compoundbogen bei den Senioren. Mario Thomsen erreichte bei den Recurvebogenschützen in der gut besetzten Masterklasse (Ü50) die Top Ten nur zwei Plätze vor seinem Vereinskameraden Jürgen Hansen.

Für Begeisterung sorgte der Nachwuchs. Der Meistertitel in der Klasse Schüler B mit dem Recurvebogen ging an Sjard Lennard Thomsen (12). Obwohl dieser zu Anfang des zweiten Durchganges wegen einiger schlechter Treffer mit sich haderte, hielt er die Konkurrenz letztlich mühelos auf Distanz. Ebenfalls ganz oben auf dem Siegerpodest standen die Schwestern Lea (12) und Lilly Löwenstrom (9). Beide konnten sich in der Disziplin Blankbogen von ihren Konkurrentinnen absetzen und mit einer Goldmedaille nach Hause fahren. /fh

Bauchtanz-Schnupperkurs



Die Bauchtanzgruppe vom Tanzsportzentrum Tarp sucht neue Mitglieder. Du bist zwischen 8 und 25 Jahre alt und suchst ein neues Hobby mit Musik, Bewegung und viel Spaß? Dann bist du bei uns genau richtig.

Egal ob Anfänger oder mit Vorkenntnissen, je-

der ist willkommen.

Bei uns steht Perfektion nicht im Vordergrund, sondern Spaß am Tanzen. Ohne Druck lernen wir zusammen neue Tänze, die wir nur just for fun üben oder bei dem einen oder anderen Auftritt auch präsentieren. Dies ist aber kein Muss, wir freuen uns auf jeden, der dabei sein möchte.

Getanzt wird zu orientalischer Musik, aber auch zu vielen modernen Songs.

Scheut euch nicht, vorbeizukommen, mitzutanzten, euch überzeugen zu lassen und vor allem, ganz viel Spaß zu haben!

Dazu beginnt am **Freitag, den 21.08.2026, um 17:00 Uhr** ein „Schnupperkurs“. Begrenzt auf insgesamt vier Trainingseinheiten, die jeweils freitags von 17-18 Uhr stattfinden werden, kann das Tanzen ausprobiert



werden.

Es freuen sich Nele und Paula Lorenzen auf dich!

Kinder und Jugendliche können in unserem Verein aber auch HipHop tanzen. Außerdem können Paare in unseren vielfältigen Tanzkreisen den Spaß am Tanzen entdecken und ausleben. Informationen rund um unseren Verein findet ihr unter www.tsz-tarp.de. Telefonisch sind wir unter der Nummer 04638/2229041 erreichbar oder per Mail unter tanzen@tsz-tarp.de.

Zweimal Gold und zweimal Silber für den TSV Oeversee



Das war die reinste Hitzeschlacht am 27. Juni in der CAU in Kiel. 47 Gruppen mit ca. 500 Teilnehmern schwitzten auf der Landesmeisterschaft der Turngruppen. Mit über 40

Grad in der Halle war es abartig heiß und draußen auch nicht besser. Jeder zweite Zuschauer hatte einen Ventilator oder Fächer in der Hand. Der 5km-Orientierungslauf fand schon in den Morgenstunden statt, aber das Turnen und Tanzen in der Halle verlangte den Turner:innen allerhand ab. Der TSV Oeversee hatte sechs Mannschaften gemeldet und war erfolgreich. Die kleinen Glitzermäuse mussten das erste Mal in der Schülerklasse 2 starten und gaben alles, es reichte dann für Platz 12. Die Funkelfüchse starteten auch im SGW 2, wuchsen über sich hinaus und standen mit GOLD ganz oben auf dem Treppchen. Die Knöpfe in der TGM-Jugend zeigten souverän die neuen Choreographien und wurden LANDESMEISTER. Die Meridas turnten und tanzten auch etwas Neues, sorgten beim Singen für Gänsehaut und am Ende holten sie sich SILBER. Im Erwachsenenbereich starteten die Pustebäume, holten tolle Punkte beim Turnen und Tanzen, nur das Werfen klappte nicht so gut und so wurden sie 6. Die erwachsenen Hennen präsentierten sich wie gewohnt in guter Form und wurden auch LANDESMEISTER. Die Trainerinnen der Gruppen hatten mal wieder ein gutes Händchen für die Choreographien gezeigt. CD

Foto privat: Die Funkelfüchse mit den Trainerinnen vl: Tabea Schukat, Lina Rossen, Tatjana Schielke



Dachdeckerei

Bauklempnerei

Fassadenbau

EIN STARKES DACH - EIN STARKER PARTNER

DACHDECKEREI
BELLMANN
MEISTERBETRIEB

Leistungen

- Dachsanierung
- Flachdach, Dachbegrünung
- Photovoltaik
- Dachflächenfenster
- Sturmschäden
- Wartung, Reparatur
- Bauklempnerei, Falztechnik
- Fassadenbau
- Innenausbau
- Holzarbeiten

Dirk Bellmann

Südergraben 33 · 24992 Kleinjörll

Telefon 0160 - 62 27 150

info@dachdecker-bellmann.de

www.dachdecker-bellmann.de



TSV Tarp e. V.

Geschäftsstelle
Aktuelle Öffnungszeiten finden Sie auf
unserer Homepage.
04638-1644
info@tsvtarp.de
www.tsvtarp.de

Instagram: tsv_tarp

WhatsApp-Kanal: TSV Tarp

TSV Vorstandsteam

Marion Blasig, Knut Most, Katharina Okur-Zink, Maike Maier, Gerhard Autzen, Ralf Heckel, Kim Jokszyes

...TSV Geschäftsstelle

Das Vorstandsteam und alle Übungsleitenden sind nach den Sommerferien mit Schulbeginn wieder für euch da.

...Passive Mitgliedschaft: gemeinsam unseren TSV stärken

Das Sportangebot lebt von engagierten Trainern und Übungsleitern. Mit einer passiven Mitgliedschaft unterstützt du ihr Engagement und hilfst, unser breites Sportangebot zu erhalten und weiterzuentwickeln.

Informiere dich: <https://tsvtarp.de/ueber-uns/mitglied-werden/>

...Sparte Deutsches Sportabzeichen (DSA)

Nutzt das wöchentliche DSA-Training noch bis Ende September mittwochs ab 17:00 Uhr auf dem Sportplatz.

Das Deutsche Sportabzeichen ist eine Auszeichnung des Deutschen Olympischen Sportbundes (DOSB) und ist die höchste Auszeichnung außerhalb des Wettkampfsports. Die zu erbringenden Leistungen orientieren sich an den motorischen Grundfähigkeiten Ausdauer, Kraft, Schnelligkeit und Koordination und ist damit so vielseitig wie kein anderes Sportabzeichen. Die aktuelle Leistungsübersicht findet ihr auf unserer Homepage bzw. in den Schaukästen. Aus jeder dieser Disziplingruppen muss eine Übung erfolgreich abgeschlossen werden. Der Nachweis der Schwimmfähigkeit ist notwendige Voraussetzung für den Erwerb des Deutschen Sportabzeichens. Sprecht dafür die Bademeister im Frei- und Hallenbad an.

Durch die Einteilung der Leistungsanforderungen nach Altersklassen und Geschlecht, für Menschen mit und ohne Behinderung, können alle gemeinsam teilnehmen bzw. auch miteinander trainieren. Warum also nicht mal als Vater oder Mutter oder mit der ganzen Familie oder einer Sportgruppe einen Vergleich auf der Tartanbahn wagen? Oder: Wer springt am weitesten?

...Sparte Karate: Probetraining

In unseren Karategruppen ist jederzeit Platz für weitere Interessierte - Neueinsteiger und Wiedereinsteiger sind herzlich willkommen. Karate ist für Menschen jeden Alters geeignet. Es fördert Gleichgewicht, Konzentration und Beweglichkeit. Durch regelmäßiges Training entwickelt der Übende nicht nur seine körperlichen Fähigkeiten weiter, sondern lernt auch einen respektvollen und verantwortungsbewussten Umgang mit seinen Trainingspartnern. Die Selbstverteidigung ist dabei ein natürlicher und integraler Bestandteil des Karate.

Jeder Kyu-Grad wird durch eine Prüfung in den Disziplinen Kihon, Kata und Kumite vor einem lizenzierten Prüfer abgelegt. Wir nehmen regelmäßig an Karate-Lehrgängen, Veranstaltungen und Gürtelprüfungen teil. Kommt gerne zu den Trainingszeiten vorbei:

Dienstags (Gymnastikhalle) und freitags (in Halle 3) um 18.00 Uhr für Kinder und um 19.00 Uhr für Erwachsene.

...Sparte Turnen: Probetraining für Erwachsene und „bring-a-friend-aktion“

Lust auf Bewegung? Komm in Sportkleidung zum Probetraining in die Gymnastikhalle.

„Bring-a-friend-aktion“ – Gemeinsam macht's mehr Spaß, bring gerne jemanden zum Probetraining mit.

- Fitness-Cocktail montags um 18:30 Uhr
- Faszien move & stretch mittwochs um 17:30 Uhr
- Bauch-Beine-Po (BBP) donnerstags um 19:00 Uhr

...Sparte Badminton: Trainingszeiten

Kommt gerne freitags um 17:00 Uhr in Halle 2. Fürs Probetraining stellen wir einen Schläger zur Verfügung.

Infos: badminton@tsvtarp.de

...Sparte Tischtennis: TTG Eggebek / Tarp

Erwachsenentraining dienstags und freitags in der Eggebeker Halle um 19:00 Uhr.

Mittwochs um 19:15 Uhr und freitags um 19:00 Uhr in der Tarper Halle 3. Der Tischtennis Nachwuchs trainiert in der Halle 3 Tarp mittwochs und freitags um 17:00 Uhr.

...Sparte Reha-Sport: Probetraining

Fragen? Meldet euch gerne bei der Spartenleiterin Uschi Papendorf: 0152-37214954.

Wir bieten: Reha-Sport Orthopädie, Koronarsport (mit Verordnung Herzsport), Fitnessgymnastik für Senioren, Muskelfunktionstraining (mit ärztlicher Verordnung), Lungensport (bei Fatigue, Asthma, COPD, LongCovid oder Lungenfibrose).

...Förderkreis für den Reha-Sport im TSV Tarp e.V.

Werde Mitglied und melde dich beim Vorsitzenden Hans-Joachim Casper: foerderkreis-reha-tarp@kabelmail.de oder bei der Spartenleiterin Reha-Sport Uschi Papendorf: 0152-37214954, rehasport@tsvtarp.de

Mit einer individuellen Spende sicherst du nachhaltig das Sportangebot der Reha-Sport-Sparte im TSV Tarp. Auf Wunsch wird eine Spendenbescheinigung ausgestellt.

IBAN Förderkreis Reha-Sport: DE 02 2176 3532 0000 1224 24

Verwendungszweck: Spende TSV Reha-Sport



PLISSEES NACH MASS

von den Profis

*27% Aktionsrabatt und 3% Knutzen Plus-Rabatt.

Infos finden Sie unter plus.knutzen.de

Beratung, Aufmaß und Montage von den Profis.

Termine erhalten Sie in der Filiale oder

unter www.knutzen.de

K N U T Z E N
W O H N E N



Hauptstraße 57 | HÜRUP
04634 - 93 830 | www.knutzen.de
Mo. – Fr. 09:00 – 18:00 Uhr
Sa. 09:00 – 14:00 Uhr

Verwaltung: Knutzen Wohnen GmbH | Gutenbergstraße 12 | 24941 Flensburg

DEINE JUGENDZENTREN IM AMT OEVERSEE

Kinderdisco am 28. August 19-21 Uhr

Wer: Für alle von 8-14 Jahren.

Wo: Evangelisches Gemeindehaus Oeversee (Treeneblick)

Eintritt: 1 € plus etwas Taschengeld (für Naschi)

Wichtig: Bitte für den Notfall eine Telefonnummer mitbringen!!!

Nähere Infos dazu gibt's bei Nele Harder, tel. 04608-971506 oder nele.harder@toj-online.de

Kinderkino startet wieder am 25. September!

UNSERE AKTIONEN IM ÜBERBLICK August

Kinderkirche
am Samstag den 29.8 treffen wir uns von 10 bis 12 Uhr im Evangelischen Gemeindehaus in Oeversee.
Wir hören von Jesus, der sagt: "Mein Haus hat viele Wohnungen"
Nähere Infos: Ulrike Margit/oss (04630-43237)

Offener Jugendtreff Dienstag
16-18 Uhr für alle ab 10 Jahren

Jugendtreff Oeversee:
Mittwoch 16-18 Uhr
Kreativwerkstatt für alle ab 6 Jahren. Wir freuen uns auf euch!! (Kosten: 2€)

Kirchenkids
für Kinder der 1. bis 5. Klasse
mittwochs von 16-18 Uhr in der Dietrich Bonhoeffer Kirche Jarplund (Kosten: 1 €)

Basteln im Feuerwehrhaus Munkwolstrup
Dienstag, 25. August
15-16.30 Uhr (Kosten: 1€)
Info: Wiebke Wellhausen 04602-1444

wöchentliche Angebote nur außerhalb der Ferien; ihr habt Fragen? Dann dürft ihr euch gerne wenden an: David Thomsen, david.thomsen@toj-online.de, tel. 04608-9720969 (für Jarplund); und Nele Harder, nele.harder@toj-online.de (für Oeversee) tel. 04608-971506



Einladung zur Kinderkirche
am 29.08.2026
10.00Uhr bis 12.00Uhr
In der St. Georg Kirche
Am Brautplatz, 24988 Oeversee

♥

"Mein Haus hat viele Wohnungen" ist das Thema unserer Bibelgeschichte. Außerdem beten, singen und basteln wir.
Zwischendrin frühstücken wir gemeinsam.



Teamer der Sternregion

Die TeamerInnen der Sternregion treffen sich 14-tägl. am Dienstag von 18-20 Uhr im Gemeindehaus in Tarp (Pastoratsweg 3). Wenn du auch Lust und Interesse hast, Teamer*in zu werden, melde dich gern bei uns.
Ansprechpartnerin ist Pastorin Kristina Löwenstrom: pastorin@kirchengemeinde-tarp.de; 04638-2136839

FRITZ TARP



Jule



Karsten



Aris

**Kinder- und Jugendtreff
Tarp**
am Schul- u. Sportzentrum

Öffnungszeiten

Mo. + Mi. 16:00-19:00 Uhr
U 13 J. 18:00 Uhr

Di. 16:00-20:00 Uhr
U 13 J. 16:00-18:00 Uhr

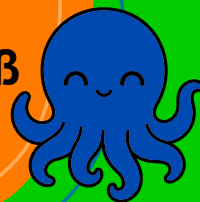
Do. 16:00-21:00 Uhr
U 13 J. - 18:00 Uhr

Fr. 13:00-21:00 Uhr
U 13 J. 13:00-18:00 Uhr

Kontakt

Auf dem Campus 3b
24963 Tarp
Telefon: 04638/8994247
Mobil: 016094447527
Instagram: fritz.tarp
www.fritz-tarp.de

Ferienspaß



**ARIS STELLT
SICH VOR**

HALLO ZUSAMMEN, ICH HEIßE ARIS, BIN 33 JAHRE ALT UND KOMME AUS DER NÄHE VON GROßENWIEHE. IN MEINER FREIZEIT BESCHÄFTIGE ICH MICH MIT DIGITALER MUSIK, FAHRE SKATEBOARD UND GEHE REGELMÄßIG ZUM KRAFTSPORT. MEINE FREUNDE WÜRDEN MICH ALS ZUVERLÄSSIG, HUMORVOLL UND ENTSPANNT BESCHREIBEN. ICH BIN GESPANNT AUF ALLES, WAS NOCH KOMMT, UND FREUE MICH DARAUF, VIELE SCHÖNE ERINNERUNGEN ZU SAMMELN.

In der 6. Ferienwoche geht unser Ferienspaß in die letzte Runde. Wir freuen uns auf die letzten Aktionen mit euch!

Ein großes Dankeschön!

Wir möchten uns bereits jetzt für die tollen Erlebnisse mit euch bedanken. Wir hatten eine Menge Spaß mit euch und hoffen, ihr hattet ebenso viel Spaß mit uns. Wir freuen uns schon auf die nächsten Ferien und hoffen, dass wir uns wiedersehen.

Bis dahin: Kommt vorbei!

Schaut doch gerne mal im Fritz vorbei. Wir machen jeden Freitag kleine Aktionen bei uns. Also: Seid dabei und habt Spaß!

**AKTIONEN
IM
AUGUST**

**FR. 21.08.
TISCHTENNIS-
TURNIER**

**FR. 28.08.
BINGO**

Wir wünschen euch
allen einen tollen
Schulstart!





Rasmus Klump erobert die ADS-Kneipp-Kita Friedrich-Fröbel-Straße, Tarp



In all unseren ADS-Kindertageseinrichtungen ist ein Sprachprofil fest verankert und Teil unserer täglichen pädagogischen Arbeit. Seit vielen Jahren setzt sich unser Träger für die Förderung von Regional- und Minderheitensprachen ein.



So gibt es in den Kitas entweder ein dänisches, plattdeutsches oder friesisches Sprachangebot. Dies geschieht in Alltagssituationen, begleitet uns im Morgenkreis, beim Singen oder auch zu festgelegten Zeiten in Projektarbeiten. Dabei geht es uns nicht nur um das Kennenlernen einer neuen Sprache, sondern wir tauchen auch ein in die jeweiligen Kulturen und

Bräuche.

In unserer ADS Kindertageseinrichtung FFS Tarp ist seit nunmehr fast 10 Jahren die dänische Sprache an unserer Seite. Gerade hier oben im Grenzland bietet diese erste Begegnung mit einer fremden Sprache und Kultur eine ganz besondere Chance für die Kinder, die sich mit ihrer ganz eigenen Neugier und Freude eine neue Sprache aneignen. Dies passiert altersgerecht sowohl in der Krippe, den altersgemischten Gruppen sowie den Regelgruppen.

Begleitet und unterstützt werden unsere pädagogischen Sprachmittler hierbei von unterschiedlichen Sprachpuppen. Im dänischen Profil sind das Rasmus Klump und seine Freunde Pelle, Pingo und Skæg, bei uns in Deutschland als Petzi Bär bekannt.

Bei der ADS gibt es insgesamt neun Kindergärten mit dänischem Sprachprofil, die sich regelmäßig zum Austausch treffen. Bei einem dieser Treffen wurde angeregt, unsere Sprachpuppen wieder mehr in den Fokus zu nehmen und sie in unserer täglichen Arbeit besser zu integrieren.

Es entstand schnell die Idee, dass alle Kindergärten ein gemeinsames Kamishibai (Erzähl-/ Papiertheater) gestalten, mit all den Abenteuern, die Rasmus Klump so in unseren verschiedenen Einrichtungen erlebt.

Und so kam es, dass Rasmus eines morgens bei uns im Kindergarten mit seinem Schiff Mary strandete. In einer Flaschenpost erklärte er den Kindern, dass er davon gehört hatte, dass es in unserem Haus viele Kinder gibt, die mit viel Freude auf Dänisch singen und spielen und im Morgenkreis alle Kinder auf Dänisch zählen können. Er lud die Kinder zu einer Reise auf seinem Schiff Mary ein. Die Kinder erlebten eine wilde Fahrt, wo vinden blæser/ der Wind weht und mågerne flyver/ Möwen fliegen. Rasmus besuchte uns seit diesem Tag jeden Montag und brachte nach und nach auch all seine Freunde mit. Unsere Kinder erzählten, dass unsere Kita ja eine ganz besondere Kita sei, nämlich eine Kneipp-Kita und erklärten Rasmus und seinen Freunden, was das bedeutet. Sie luden Rasmus zum Kräuterpflanzen ein. Begeistert erzählte Rasmus zu Hause in Dänemark davon, aber dabei lief so einiges durcheinander. Skæg hatte verstanden, dass man Samen in Popcorn einpflanzt, sie mit Limonade gießt und an einen dunklen Ort stellen sollte, damit Kräuter gut wachsen können. Zum Glück wussten es unsere Kinder besser und so malten sie ihm eine Anleitung zum Pflanzen von Blumen/ instruktioner til plantning af blomster. Und genau das ist dann auch auf unserer Kamishibai Seite zu sehen. Zum Abschluss dieses tollen Projektes, das uns über Wochen begleitete und uns und unseren Kindern viel Freude machte, fand dann in unserem Kindergarten das große „Rasmus Klump Fest“ statt, zu dem auch die ADS Kita Wanderuper Straße und die ADS Sportkita Oeversee mit ihren Kindern kamen. Wir haben zusammen dänische Lieder gesungen und getanzt und durften unserer Kamishibai-Geschichte und denen der anderen Kitas lauschen. Im Anschluss ging es dann für alle auf unser Außengelände, wo gespielt wurde oder die Kinder sich für zu Hause noch eigene Kräuter einpflanzen durften. Dieser Vormittag war einfach wunderschön und hat allen viel Spaß gemacht. Beim Abschied waren sich alle einig, dass das nicht das letzte Mal gewesen ist und dieses Fest eine Wiederholung braucht...

Und so geht ein Kitajahr mit vielen tollen Erlebnissen und Begegnungen zu Ende.

Wir wünschen allen Familien eine erholsame Ferienzeit und freuen uns schon jetzt auf unser erstes Fest im neuen Kitajahr am 04. September 2026: unser 10jähriges Jubiläum mit Einweihung des neuen Anbaus und der Tag der offenen Tür.

Wir werden Forscher Experten

MINTmachtage 2026: „Sag mal Aah! Gesund in die Zukunft“



Die MINTmachtage sind eine bundesweite Aktion der Stiftung Kinder forschen für gute frühe MINT-Bildung. Und wir hatten das große Glück, dass dies bei uns im Haus für die aktuellen und die zukünftigen Maxis stattfand.

Zu uns in die Kita Wanderuper Straße kam Frau Martin, die Netzwerkkoordinatorin von MiniMINT und es wurden verschiedene Experimentierstationen aufgebaut. Nach einem kleinen Treffen im Kreis wussten die Kinder, es geht um unseren Körper und die Gesundheit. So schauten wir gemeinsam auf ein Plakat, das die einzelnen Bestandteile eines Körpers wie Haut, Blutkreislauf, Sehnen, Knochen, Organe darstellte und wir bekamen die einzelnen Experimentierstationen vorgestellt. Die Kinder durften zu den einzelnen Stopps im individuellen Lerntempo wandern und bekamen nach erfolgreichem Erkunden Stempel in ihre Forscherpässe. Und nun wurde der gesamte Vormittag mit experimentieren, untersuchen und recherchieren ausgefüllt. Nach jeder Station war die Freude da, bei der nächsten Station wieder etwas Neues zu lernen. So wurde aus Wattestäbchen ein Skelett nachgebaut, die Vorlage war ein Skelett von ca. 75 cm Größe der Hermann heißt und bei uns sogar in der Kita wohnt. Nun wurde am eigenen Körper gedrückt und verglichen oder die Beweglichkeit der Knochen untersucht. Bei den Pflanzen war das Highlight die Schokoladenblume und es wurde ganz viel geschnüffelt. Bei der dritten Station wurden Verbände angelegt, und wie ist es, wenn der Arm mal nicht bewegt werden kann? Neue Erfahrungen für Kinder!

Bei der folgenden Station wurde der Puls gemessen und die Kinder soll-



ten eine kleine Strecke laufen, was ändert sich? Bei der nächsten Station wurde das Herz, Lunge oder Magen abgehört ähnlich wie bei einem Stethoskop, was für Geräusche sind im Körper? Hört man das Atmen? Ist es leise bei Atemanhalten?

Bei der letzten Station wurde Kreide zermahlen und auf den Händen verteilt. Beim Händewaschen sollten dann diese feinen Staubkörner auf den Händen verschwinden, dies war als Synonym für Bakterien zu verstehen und dass diese beim Händewaschen mit Seife auch abgewaschen werden können.

Nach einem tollen Vormittag wurde den Kindern die Teilnahme- Urkunden verteilt und wir hatten strahlende Kinderaugen im Kreis, so ein aufregender Tag

Herzlichen Dank an alle Beteiligten und wir freuen uns nächstes Jahr auf ein Wiedersehen!

Karen Lorenzen



Der Touristverein Treenetal und Umgebung e. V.

Damals – Der Touristverein Treenetal und Umgebung e. V.

Die Archivgruppe des Gemeindearchivs Tarp stellt Ihnen hier in regelmäßigen Abständen längst vergangene Tarper Ortsansichten, historische Gebäude, Personen oder Tarper Einrichtungen vor.

Die heutige Ausgabe befasst sich mit dem Touristverein Treenetal und Umgebung e. V. in Tarp

Als 1974 nach der Kreisgebietsreform in der Gemeinde Tarp die neue Legislaturperiode begann, fragte der EDEKA-Kaufmann Hans Hensen, neu als bürgerliches Mitglied im Wirtschaftsausschuss: Warum eigentlich nur Fremdenverkehr an der Nord oder Ostsee, das Treenetal im Amt Oeversee sei doch so schön, es müsste doch auch hier funktionieren? Hans Hensen rechnete sich natürlich mehr Umsatz aus.

In der Folgezeit erkundigten sich der Leitende Verwaltungsbeamte, Gerhard Beuck, der CDU-Fraktionsvorsitzende, Heinrich Hartmann, und Hans Hensen im Amt Silberstedt, wo schon ein bescheidener Fremdenverkehr stattfand, nach den Möglichkeiten. Der Amtsvorsteher Andreas Franzen lud dann zum 8. Dezember 1975 zu einer Gründungsversammlung ins Amt ein. 42 Interessenten kamen, 23 Privatvermieter und Hoteliers traten dem Verein bei. Vorsitzender wurde Hans Hensen, sein Stellvertreter der Inhaber des „Historischen Kruges“, Hans Hansen-Mörck. Der Name des neuen Vereins: „Fremdenverkehrsverein im Amt Oeversee e. V.“

In der Folgezeit wurde recht erfolgreich gearbeitet. Die Übernachtungszahlen konnten jährlich gesteigert werden. Jährlich gab es einen gedruckten Zimmernachweis, und auch mehrere Flyer wurden gedruckt – erstmals, und das war ganz neu – auch für Pauschal- und Gruppenangebote. 1986 übergab die Gemeinde Tarp dem Fremdenverkehrsverein ein eigenes Büro mit Touristinformation in der Tarper Mühle. Mit den Vereinen der Ämter Böklund, Kropp, Silberstedt, Eggebek und Schafflund wurde 1988 eine Werbegemeinschaft gegründet, um die Anzeigenwerbung zu intensivieren. Es wurden Computer angeschafft, und der Fremdenverkehrsverein im Amt Oeversee begann 1990 mit als erster Verein in Schleswig-Holstein mit der professionellen Zimmervermittlung. Ziel war es, Provisionen zu erzielen. 1992 fusionierte der „Fremdenverkehrsverein im Amt Oeversee“ mit dem „Fremdenverkehrsverein Treenetal, Eggebek“ zum neuen „Touristverein Treenetal und Umgebung e. V.“ mit dem Sitz in Tarp. Die Anzahl der Vermieter stieg auf über 100. Vorsitzender wurde Hans Hensen, seine Stellvertreter Horst Stelke, Langstedt, und Gerhard Bockholt, Oeversee.

Die Vermietungen stiegen, die Provisionen auch. Trotzdem war man immer auf Zuschüsse angewiesen, um die Tourismuswerbung zu finanzieren. Ein folgerichtiger Weg war dann, mit dem Ziel, auch die gesamte Vermarktung gemeinsam zu machen, die Umwandlung der Werbegemeinschaft in die Gebietsgemeinschaft Grünes Binnenland e. V. mit Sitz in Tarp. Den Vorsitz übernahm Gerhard Bockholt, die Geschäftsführung lag bei Hans Hensen.

2003 übernahm Marianne Budach die Geschäftsführung von Hans Hensen. Unter ihrer Führung entwickelte sich die Gebietsgemeinschaft zu einer führenden Tourismusorganisation im Binnenland. Weitere Mitarbeiter wurden eingestellt, wodurch die Räumlichkeiten in der Tarper Mühle nicht mehr ausreichten.

Im April 2007 bezog die Gebietsgemeinschaft ein neues Domizil in der Dorfstraße 8. Die Gemeinde hatte auf dem Gelände des alten Feuerwehrgerätehauses ein modernes Tourist & Service-Center erbaut, in das die Gebietsgemeinschaft als Mieter einzog.



Foto 1- Tourist Information in der Mühle

Foto 2- Tourist Information Mitarbeiterinnen

Foto 3- Tourist Information Gebäude neu Dorfstr. 8

Archiv Gemeinde Tarp

Quellen: Chronik Tarp 1980—2010

Bürgermeistersprechstunden 2026

Termine 2026

13. August 2026 • 08. Oktober 2026 • 10. Dezember 2026

An jedem 2. Donnerstag in den geraden Monaten steht der Bürgermeister der Gemeinde Tarp, Herr Peter Hopfstock seinen Bürgerinnen und Bürgern in einer Sprechstunde zur Verfügung.

Jeweils von 16:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Anmeldung über das Vorzimmer des Bürgermeisters bei Frau Benzmann unter Tel.: 04638-88 26 oder

E-Mail: gemeinde.tarp@amt-oeversee.de.



**Maurer- und Betonarbeiten - Sanierungen
Neubau - Anbau - Umbau**

Ostertoft 7-9 | 24988 Oeversee

Tel.: 04630 / 9374525

info@dethlefsen-bau.de

www.dethlefsen-bau.de



Stille Stunde bei Famila

„Es ist so dunkel und ruhig, wir dachten schon, die Lampen wären kaputt“, sagen Janine und Emma A., keine Lautsprecherdurchsagen mit Warenangeboten oder der Ruf nach Mitarbeitern, es sei eine ungewöhnliche Atmosphäre. Aber nach der Aufklärung über die „stille Stunde“ im Famila Warenhaus fanden sie es zwar ungewöhnlich, aber auch „nicht so schlecht“.

Dienstags zwischen 17 Uhr und 19 Uhr sind „die Kassen leise, das Licht gedimmt, es gibt keine Musik und Werbedurchsagen, es wird keine Ware aus- und eingeräumt und auch die Getränkeboxen bleiben stehen“, so hat es die Werbeabteilung des Famila Warenhauses in Tarp ins digitale Netz geschrieben. Die zwei „stillen Stunden“ sind schon ungewöhnlich und stehen im Kontrast zum ansonsten eigentlich immer vorherrschenden Geräuschpegel. Heute unterbricht nur das lautstarke Weinen eines Säuglings auf dem Arm eines ruhigen Papas die Stille.

Janine A. ist im Laden und sucht in der Tiefkühltruhe nach einer Pizza.

Ihr fiel auf, dass es „so dunkel“ ist im Laden. „Ich dachte zuerst, die Lichter seien kaputt“, sagt sie. Erst auf Ansprache kommt die Erleuchtung: „Ach ja, jetzt merke ich auch, dass es zusätzlich auch noch so ruhig ist“. Angelika O'Brien findet die Ruhe und das Dämmerlicht gut, „es könnte immer so sein“, sagt sie mit einem Lachen. Einige Kunden bemerken die Ruhe und das dämmerige Licht nicht. Sie haben nur ihren schnellen Einkauf im Kopf. Das junge Paar Tom und Vivienne J. schlendern händchenhaltend durch den Laden, schauen sich um und „finden alles super entspannt, einfach angenehm, könnte immer so sein“. Die Mitarbeiterin Barbara Bertram räumt wie immer die Waren in die Regale, ist vorsichtig dabei. „Für mich als Mitarbeiterin ist es auch schön, wenn alles mal in Ruhe abläuft“, empfindet sie.

Foto: Janine A., Barbara Bertram (MA), Angelika O'Brien, Vivienne und Tom J.

45 Jahre DRK-Gymnastikgruppe



Jubiläen soll man ja feiern wie sie fallen. Deshalb war es einmal ein besonderer Tag, dass sich die Gründung der DRK-Gymnastikgruppe am 10. Juni zum 45. Mal jährte.

Weitere Tage, an die die Gruppenmitglieder gerne denken waren 1981, als eine neue Gruppe Fit 60 plus unter der Leitung von Rosemarie (Rosi) Mohr ins Leben gerufen wurde. 2005 übernahm Ester Feil die Gruppe und seit 2024 ist Karin Sommerfeld für Termine, Zusammenhalt und die sportlichen Aktivitäten zuständig.

Insgesamt zu drei Terminen können sich die Teilnehmer über den Sport im „Deutschen Roten Kreuz“ fit halten lassen. Am Dienstag ab 17 Uhr ist die Treenehalle drei die nutzbare Sportstätte. Am Freitag um 10 Uhr wird im schönen großen Raum in der Seniorentagesstätte Sitzgymnastik angeboten. Ab dem 21. August findet jeden Freitag um neun Uhr eine weitere Sitzgymnastik in der Seniorentagesstätte im Wiesengrund statt.

Karin Sommerfeld freut sich über die steigende Teilnehmerzahl. „Die Gymnastik spricht für sich, wir haben einen regen Zulauf“, sagt sie. Das Alter spiele keine Rolle. Die Teilnehmer(innen) sind zwischen 50 und 90 Jahre alt bzw. jung. „Jeder gibt sein Bestes und macht so viel, wie er



kann“, so Karin Sommerfeld. Neben der sportlichen Aktivität gibt es in den Gruppen einen starken sozialen Zusammenhalt. Jährlich werden ein Sommerfest und auch zur entsprechenden Zeit das Weihnachtsfest gemeinsam gefeiert. „Bleiben Sie fit und aktiv mit unseren Gymnastikgruppen Ü50“ sagt Karin Sommerfeld. Sie ist erreichbar unter 0170/6075170.

Foto: Die Damen der Gymnastikgruppe Ü 50 vor der Sitzgymnastik in der Seniorentagesstätte Im Wiesengrund.

Sommer-Erlebnisse der Treeneschipper

Nächste offene Chorprobe am 27.08.2026 um 19 Uhr im Wiesengrund

Die Sommerzeit ist für den Shantychor Tarp e.V. „De Treeneschipper“ voller musikalischer Highlights! Im Juni nahmen wir als Special-Guests am „family-and-friends-Festival“ in Tydal teil. Vier musikbegeisterte Menschen haben dort ein großes Musikfestival initiiert und mit vielen fleißigen Helfern auf die Bühne gebracht. Für etwa 500 Freunde wurden 17 Bands engagiert. Eröffnet wurde die Veranstaltung bereits am Donnerstagabend in einem Irish-Pub-Zelt auf dem Gelände in Tydal. Besonderen Spaß hatten einige neugierige Treeneschipper bereits an diesem Abend bei der Jam-Session, als plötzlich etwa 20 musikbegeisterte Menschen miteinander klang- und stimmungsvoll Musik machten. Der eigentliche Auftritt der Treeneschipper fand am Samstag nach dem Frühstück der Festivalteilnehmer statt. In einem Zelt, das neben Bierzeltgarnituren auch mit Sofas und gemütlichen Sesseln ausgestattet war, drängte sich das Publikum und feierte den Auftritt des Shantychors mit großer Begeisterung. Wir waren fasziniert, wie bei diesem bunt gemischten Publikum und zwischen musikalisch ganz anders orientierten Bands der Funke übersprang. Die Stimmung war einfach großartig und der Applaus grandios. Dieser Auftritt wird sicherlich in die Geschichte des Chores eingehen und wir freuen uns schon jetzt auf die Teilnahme beim Festival in 2028!

Auch das Sommerkonzert in der Katholischen Kirche war ein großer Erfolg. Bei hochsommerlichen Temperaturen entführten wir unsere Gäste musikalisch in verschiedene Regionen der Welt, erzählten von harter Seemannsarbeit und luden zum Träumen ein. Bei bester Sommerstimmung ließen wir den erfolgreichen Konzertabend gemeinsam mit kühlen Getränken ausklingen.

Neben unserem Grillfest und immer wieder Auftritten zu privaten Veranstaltungen stand im Juli auch die Sommerpause auf dem Kalender der Treeneschipper.

Ein weiteres Auftritts-Highlight im August wird sicherlich die „musikalische Reisebegleitung“ einer Urlaubergruppe auf einem Schiff auf der Schlei zwischen Schleswig und Siesebü sein.

Am Donnerstag, 27.08.2026 findet unter dem Motto „Sommer, Sonne, Eis (oder Flens?)“ unsere nächste Offene Chorprobe um 19 Uhr im Wiesengrund statt. Kommen Sie und genießen Sie einen fröhlichen und musikalischen abwechslungsreichen Abend mit den Treeneschippnern.

Haben Sie Interesse, bei uns mitzumachen, oder wollen Sie den Shantychor buchen? – Unser Vorsitzender Uli Eickmeyer freut sich auf Ihren Anruf unter 0 46 09 752.

Claudia Balzer, Chorleiterin



Seniorenbeirat Tarp zu Gast in der Wohnanlage Zum Wasserstern

Im Focus der öffentlichen Sitzung: Ernährung im Alter



Wieder einmal konnte sich das Team des Seniorenbeirats Tarp über ein ‚volles Haus‘ freuen. Gastgeber der öffentlichen Sitzung am 08. Juli war die Firma Horup Immobilien GmbH, Betreiberin der Wohnanlage Zum Wasserstern, direkt am Schellenpark. Im Namen des Unternehmens

begrüßte Melanie Kuttning gemeinsam mit dem Vorsitzenden des Seniorenbeirats Roland Spieß die Gäste und informierte über Rahmenbedingungen und Zielrichtung der Anlage.

Im Mittelpunkt der Veranstaltung stand das Thema ‚Ernährung im Alter‘. Franca Markmeyer von der Deutschen Gesellschaft für Ernährung erklärte anhand von Schwerpunktthemen, auf welche Weise ältere Menschen ihren Körper mit Ballaststoffen und Proteinen versorgen können. An einigen Beispielen wurde deutlich, mit welchen Lebensmitteln Krankheiten wie Osteoporose oder Diabetes vorgebeugt und der altersbedingte Muskelabbau verlangsamt werden kann. Immer unter der Prämisse ‚Genuss darf nicht zu kurz kommen‘ führte sie plastisch vor, was gesunde Ernährung im Alter bedeuten kann.

Nach der Kaffeepause informierte Bürgermeister Peter Hopfstock über Neuigkeiten aus Tarp mit besonderem Fokus auf seniorenrelevanten Themen und stellte sich anschließend den Fragen des Auditoriums.

Großes Interesse rief der von Peter Hopfstock kurz angesprochene und

von Roland Spieß im Folgenden detailliert dargestellte Seniorenausflug hervor. Nach einer Schiffsfahrt auf der Eider, mit der Möglichkeit der Seehundbeobachtung, führt die Fahrt weiter nach Wesselburen, wo der Besuch der St. Bartholomäus-Kirche und des Kohlosseums ansteht. Eine ausgiebige Kaffeetafel darf auf der ganztägigen Fahrt natürlich nicht fehlen. Die zahlreichen Anmeldungen nach Sitzungsende zeigten, dass Gemeinde, evangelische Kirchengemeinde und Seniorenbeirat wohl ein gutes Preis-Leistungs-Verhältnis und ein interessantes Programm gefunden haben.

Den Abschluss bildete das Thema ‚Digitale (Un-)Sicherheit‘. Peter Jacobsen vom Seniorenbeirat Tarp appellierte an die Teilnehmer, die zunehmende Digitalisierung wachsam zu begleiten. Er mahnte eindringlich, keine Daten ohne gesicherte Plattformen preiszugeben, keine fragwürdigen E-Mails zu beantworten und die Betriebssysteme auf Handys, Laptops und Tablets regelmäßig zu aktualisieren, um keine Lücken im Schutzschirm gegen äußere Attacken zuzulassen. Sich im Alter vom Internet und der digitalen Welt auszuschließen, ist ganz sicher keine Lösung, es aber aufmerksam und mit Bedacht zu nutzen, sollte das Ziel sein. Mit einem Ausblick auf die nächste öffentliche Sitzung des Seniorenbeirats am 21.10.2026 schloss Roland Spieß die Sitzung und bedankte sich für den Besuch der Seniorinnen und Senioren und für die sehr aktive Beteiligung.

Ein Wegweiser für ältere Menschen Der Seniorenratgeber des Kreissenorenrats



Der Seniorenbeirat der Gemeinde Tarp möchte alle Seniorinnen und Senioren auf den neu aufgelegten Seniorenenwegweiser für den Kreis Schleswig-Flensburg aufmerksam machen. Er bietet älteren Menschen, Angehörigen und Interessierten eine umfassende Orientierungshilfe rund um das Leben im Alter. Die Broschüre des Kreissenorenrats Schleswig-Flensburg bündelt wichtige Informationen, Ansprechpartner und Angebote aus der Region.

Neben einem Überblick über die Arbeit des Kreissenorenrats und der kommunalen Seniorenbeiräte informiert sie über Freizeit-, Kultur- und Bildungsangebote sowie Möglichkeiten, gesund, aktiv und selbstbestimmt älter zu werden. Vorgestellt werden zudem der Pflegestützpunkt als zentrale Anlaufstelle für Fragen rund um Pflege und Versorgung, verschiedene Wohn- und Pflegeformen sowie wichtige Vorsorgemöglichkeiten für ein selbstbestimmtes Leben im Alter.

Ergänzt wird der Wegweiser durch Informationen zu Beratungs- und Unterstützungsangeboten, finanziellen Hilfen, rechtlichen Fragen, Sicherheit im Alter sowie wichtigen Anlaufstellen und Hilfen für Notfälle. Zusätzlich enthält die Broschüre einen Notfallausweis zum Selbstausfüllen im Taschenformat, der wichtige persönliche und medizinische Informationen für den Ernstfall bereithält.



Damit ist die Broschüre ein praktischer Begleiter für alle, die sich frühzeitig informieren, Unterstützung finden oder die vielfältigen Angebote für Seniorinnen und Senioren im Kreis Schleswig-Flensburg kennenlernen möchten.

Die Broschüre ist erhältlich in allen Ämtern des Kreises sowie beim Pflege-Stützpunkt des Kreises Schleswig-Flensburg, im Schleswiger Kreishaus, Flensburger Straße 7, 24837 Schleswig.

In der Gemeinde Tarp sind kleinere Mengen an Exemplaren in der Gemeinde und im Gemeinschaftsraum der

Seniorenwohnanlage Wiesengrund ausgelegt.
MD


CLAISEN
 Gönke Clausen
 Kies- und Betonwerk • Kläranlagen
 Oeversee • Stapelholmer Weg 2
 Tel. 0 46 30/9 09 10



JETZT NEU IM ANGEBOT
farbiger Hofplatzkiesel
 in weiß, grau, rot, schwarz

Tischlerei
Bernd Suckow
 Meisterbetrieb
 • Möbel- und Elementebau
 • Sonderanfertigungen und Reparaturen
 • Karosserie- und Wagenbau aus HOLZ
 • HOLZ im Garten: Terrassen und mehr...
 Graf-Zeppelin-Str. 39 • 24941 Flensburg-Weiche
 Tel. 0461-50035511 • Mobil 0162-2371236
 info@tischlerei-berndsuckow.de



Holz kennt keine Grenzen!

...auch Sa. 10-14 Uhr für Sie da!

Bundeswettbewerb der Jugendfeuerwehren



Die Jugendfeuerwehr Tarp-Keelbek hat am Bundesjugendwettbewerb in Gelting am 16. Mai 2026 teilgenommen und dabei den 4. Platz erreicht. Im Bundeswettbewerb auf Kreisebene gibt es einen A- und einen B-Teil. Im A-Teil baut man einen Löschangriff unter Zeit-

vorgabe auf. Im B-Teil läuft die Mannschaft einen 400m Staffellauf mit 9 Läufern. Die ersten beiden Läufer laufen nur, während Läufer 3 einen 15m Schlauch aufrollen muss. Läufer 4 balanciert über einen Holzbalken, Läufer 5 muss sich Helm, Handschuhe und einen Gürtel anziehen, Läufer 6 und 7 müssen wieder nur laufen, Läufer 8 muss einen Knoten fertigen und Läufer 9 muss einen Leinenbeutel 8m weit werfen. A- und B-Teil sind unter Zeitdruck. Wir hatten bei den Vorbereitungen viel Spaß und freuen uns über unsere Platzierung. (Bendix Holm)

Danke sagt der Waldkindergarten Tarp e.V.

Die Feier am 9. Mai zum 30 jähriges Bestehen war ein toller Erfolg

Die Betreuer, Eltern und Kinder konnten mit der Unterstützung von Olaf Nielsen (Geldspende), Famila Tarp (Sachpreise), Treenetaler (Getränke) Böklunder (Bratwürste), dem BiCa (Spielmobil) und natürlich den Eltern ein tolles Programm auf die Beine stellen. Die Kinder (Jahrgänge von 2019 bis 2023), das Betreuerteam und der Verein Waldkindergarten Tarp e.V. bedankt sich bei allen, die das Fest zum Erfolg gemacht haben. Erfolg erhofft sich Nadine Sandeck auch für die Bewerbung als PerspektivKiTa. Drücken wir alle die Daumen, bei Erfolg könnte eine zusätzliche Kraft sich nochmal mehr um den Bildungsbereich Sprache und Kommunikation kümmern. „Der Übergang zur Schule rückt mit dem Antrag,

bei dem der BiCa Tarp uns ganz toll unterstützt hat, mehr in den Fokus“, erläutert Nadine Sandeck.

Text MM

Foto: Ulrike Staack

Bild: Mats macht Kräutersalz



Erneuter Hinweis auf die Sommerpause der Kleiderkammer

Bitte Kleiderspenden erst wieder im August!

„Wir trafen uns zu unserem regelmäßigen Austausch in unserem neuen Zuhause in der Bahnhofstraße und trauten unseren Augen nicht!“ „Trotz unseres ausgehängten Hinweises lagen mehrere Kartons mit Altkleidern und Hausrat neben dem Eingang“, berichtet Ilonka Wisotzki von „Willkommen in Tarp“. „Wir freuen uns über jede Spende an gebrauchter, aber sauberer und gebrauchsfähiger Kleidung, aber während der Sommerpause ist halt ein Annahmestopp“, erläutert sie die Situation.

Text/Foto: MM



SOVD Ov. Tarp Jerrishoe



Grillen bei Bauer Jensen in Hünning

Am 23. Juni fuhren wir bei schönstem Wetter mit dem Bus durch das Gelände des ehemaligen Flugplatzes des Marinefliegergeschwaders 2 und den schönen Büschauer Forst nach Hünning zu Bauer Jensen. Dort erwartete uns ein opulentes Grillvergnügen. Mit Fleisch, Wurst, Salaten usw. verbrachten wir einen gemütlichen Abend.

Unsere nächsten Termine

03.08.2026	14:30	Spiele-Nachmittag	im Bürgerhaus
17.08.2026	14:30	Spiele-Nachmittag	im Bürgerhaus
31.08.2026	14:30	Spiele-Nachmittag	im Bürgerhaus

16.August 2026 Frühstück im Schützenhaus mit Vortrag „So schön ist der Norden Schleswig-Holsteins“

Beginn 10:00 Uhr Kosten: 10,00 Euro Gäste: 15,00 Euro
Anmeldungen bis zum 10.August 2026 bei Antje Schumann,
Tel.: 04638-8997545
Bitte um Überweisung auf das Konto vom

SoVD Landesverband Schleswig-Holstein eV, Ortsverband Tarp-Jerrishoe IBAN: DE 13 2176 3542 0000 1030 20

Die Reise- und Veranstaltungspreise werden im Namen und für Rechnung der Reiseveranstalter vom Ortsverband vereinnahmt! Teilnahme ist auf eigene Gefahr! In Bezug auf Tagesaktivitäten können die Kosten nicht rückerstattet werden! Änderungen vorbehalten!

Mit der Anmeldung wird der elektronischen Verarbeitung der personenbezogenen Daten zugestimmt und Bilder dürfen veröffentlicht werden Verbindliche Anmeldungen sind unbedingt erforderlich! (Bezahlen ist nicht gleich Anmeldung!)

Vorankündigung: Schiffahrt Kappeln

Fahrtermin:	15.09.2026
Programm:	
13.15 Uhr	Abfahrt letzte Haltestelle nach Kappeln
14.45 Uhr	Fahrt mit dem Raddampfer „Schlei Princess“ Leuchtturmtour Schleimünde Kaffeegedeck an Bord
17.00 Uhr	Ende der Schleischiffahrt
17.15 Uhr	Rückfahrt
18.45 Uhr	Ankunft am Heimatort
Personenpreis	: 50,90 € Gäste: 55,90 €



Dörpsgrillen in Oeversee

Beim sommerlichen Dörpsgrillen der Freiwilligen Feuerwehr Oeversee trifft sich jedes Jahr Jung und Alt aus dem Dorf. Schon ab 17 Uhr füllte sich der Platz mit Familien, um das Angebot für die Kinder zu nutzen. Auch die Hitze konnte die Lütten nicht abschrecken sich auf der Hüpfburg auszutoben. Etwas kühler ging es bei den Spielen mit der Wasserspritze zu. Noch mehr schwitzen als die Gäste taten die Feuerwehrmänner am Grill und an der Fritteuse. Im Feuerwehrgerätehaus hatten sie eine große Leinwand aufgehängt, denn viele wollten gerne die Fußball-Weltmeisterschaft verfolgen.

Deutschland spielte zwar erst um 22 Uhr, aber trotzdem füllte sich die Halle noch mit über 100 Personen. Um ein Uhr nachts gingen alle zufrieden nach Hause, schließlich hatte die deutsche Mannschaft in allerletzter Minute noch gewonnen.



CD

Foto C. Düding : vl: Ingo Blanck und Manfred Tillig am Grill

Aus dem Gemeinderat

Zur letzten Gemeinderatssitzung vor der Sommerpause begrüßt Ralf Böck alle Anwesenden in der Akademie Sankelmark. Neben Gemeindevertretern und -vertreterinnen sind auch Herr Dr. Zich und Herr Obst vom Vorstand des Trägervereins des Arnkiel-Parks vor Ort. In einer Präsentation stellen sie die Entstehung und Geschichte des Arnkiel-Parks vor und schlagen im Hinblick auf die Zukunft des Vereins und das umliegende Gelände eine engere Zusammenarbeit mit der Gemeinde vor, um neue Veranstaltungsprofile, wie z. B. ein großes Pfadfinderlager im kommenden Jahr, umsetzen zu können. Ralf Böck erklärt sich bereit, dieses Thema in der nächsten Sitzung des Arnkiel-Parks zu diskutieren. Im Anschluss berichtet er von der Eröffnung der Firma Behn, die mittlerweile die Bauarbeiten im Krokamp beendet und den Betrieb aufgenommen hat. In einer Informationsveranstaltung bzgl. des Windparks in Freienwill wurde den Bürgern die grobe Planung vorgestellt. Da die Technik nicht einwandfrei funktionierte und auch nicht alle Fragen geklärt werden konnten, ist ein Wiederholungstermin geplant. Auch der Anbau des ADS Naturkindergartens wurde eingeweiht. Hierdurch steht sowohl Kindern als auch Erziehern genügend Platz zur Verfügung. Der Schul- und Kindertagenausschuss berichtet von 136 Schülern, die im kommenden Schuljahr erwartet werden und aktuell 126 angemeldeten Kindern in der

Offenen Ganztagsschule. Hier wird einstimmig die Reduzierung des Betreuungsbetrages um 25% für das erste Geschwisterkind beschlossen. Erneut wird die Problematik mit uneinsichtigen Hundebesitzern angesprochen, die an der Düne am Treßsee sowohl ihre Hunde unangeleint laufen lassen als auch die Hinterlassenschaften nicht beseitigen. Dies führt zu massiven Eingriffen in das Ökosystem dieses Naturschutzgebietes (s. Bericht im letzten Treenespiegel). Sollten sich hier keine Änderungen ergeben, wird mittelfristig über Maßnahmen, wie z. B. Wegsperrungen nachgedacht. Um den Haushalt der Gemeinde zu entlasten, wird u. a. über den Verzicht des Anbaus für die offene Ganztagsschule, die Verlegung von Rasengittersteinen im Heidefelder Weg Richtung Freienwill und über die Erhöhung der Hundesteuer für den zweiten und dritten Hund beschlossen. Zum Abschluss wird auf die im September im „Lütten Kulturhuus“ stattfindende Veranstaltung hingewiesen, bei der die Gemeinde sich den Bürgern präsentiert und für Fragen zur Verfügung steht. Hier wird auf reges Interesse gehofft. Herr Böck bedankt sich danach bei allen Anwesenden und schließt den öffentlichen Teil der Sitzung.

AGu

Kaffeerunde für Jubilare

Seit nunmehr drei Jahren lädt die Gemeinde Oeversee alle drei Monate die Jubilare ein, die im letzten Quartal einen besonderen Anlass zum Feiern hatten und gefeiert haben sie alle. Bei einer gemütlichen Kaffeerunde und natürlich mit selbst gebackenen Torten, trafen sich die Jubilare im Bilschau Krug. Der Bürgermeister Ralf Böck ließ sich entschuldigen und deshalb übernahm Heidi Gülich die Begrüßung der Gäste. Im Juli kamen acht Jubilare mit zwei Begleitpersonen, mit dabei die Seniorenvertreter Peter Löw und Hans-Peter Thomsen. Die Runde ist jedes Mal unterschiedlich groß. Dieses Mal konnte die Gemeinde zwei Damen begrüßen, die ihren 85. Geburtstag gefeiert hatten und beide sind Dank viel Bewegung noch recht fit. Außerdem gab es im Dorf zwei Goldene Hochzeiten und noch eine Diamantene Hochzeit. Bei einem kleinen Schnäpschen wurde zweieinhalb Stunden geklönt.



CD

Foto C. Düding



Wir möbeln sie auf!
Polsterei-Meisterbetrieb
Bezugsstoffe-Möbelleder

mende
raumausstattung

seit über 100 Jahren
24392 Süderbrarup - Bahnhofstr. 57
Fon: 04641-9050 Fax: 04641-9052

Fußböden
Gardinen
Polsterei
Sonnenschutz
Plissée
Jalousien
Markisen
Insektenschutz
Rollläden
Seit 1897

www.mende-raumausstattung.de



Tatütata, die Feuerwehr ist da !!

Die Krippenkinder der ADS Sportkita Oeversee hatten einen schönen Ausflug zur Feuerwehr. Dort wurde ihnen spielerisch und altersgerecht mithilfe eines Kamishibai erzählt, wann die Feuerwehr gebraucht wird und welche wichtigen Aufgaben sie übernimmt. Außerdem erfuhren die Kinder, was eine Feuerwehrfrau bzw. ein Feuerwehrmann an Ausrüstung benötigt und welche Schutzkleidung getragen wird. Anschließend durften wir uns die verschiedenen Feuerwehrfahrzeuge ganz genau anschauen. Besonders spannend war der Blick in ein Feuerwehrauto: Die Kinder konnten entdecken, welche Werkzeuge und Geräte dort mitgeführt werden, zum Beispiel Schläuche, einen Spreizer und vieles mehr. Wer sich traute, durfte sogar selbst in einem Feuerwehrauto Platz nehmen. Der Ausflug war für alle ein tolles Erlebnis und hat den Kindern viel Freude bereitet.

Die Grüne Gruppe hatte außerdem spielzeugfreie Wochen. In dieser Zeit konnten die Kinder ihrer Kreativität freien Lauf lassen und mit großen Kartons gestalten und bauen. Die spielzeugfreien Wochen fördern im Freispiel die Kommunikation, die soziale Kompetenz und die Selbstwirksamkeit der Kinder – und machen dabei jede Menge Spaß.

Aus großen Kartons entstanden nach und nach bunte Häuser, in denen die Kinder gemeinsam spielen konnten. Stück für Stück kamen verschiedene Alltags- und Verpackungsmaterialien wie leere Joghurtbecher und PET-Flaschen hinzu. So konnten die Kinder bekannte Materialien neu entdecken, neue Erfahrungen sammeln und ihrer Fantasie beim Spielen freien Lauf lassen.



Wir sagen Tschüss...

Mit einem fröhlichen und bunten Rausschmeißerfest verabschiedeten wir unsere Vorschulkinder aus der Kita. Gemeinsam mit ihren Eltern konnten die Kinder bei verschiedenen Geschicklichkeitsspielen ihr Können noch mal unter Beweis stellen und hatten dabei jede Menge Spaß.

Im Anschluss stärkten sich alle bei einem gemeinsamen Essen und genossen die schöne Zeit miteinander. Ein besonderer Höhepunkt danach war die feierliche Übergabe der Portfolios mit allen Kindergartenereinnerungen. Dann ging es auch schon zum traditionellen „Rauschmiss“ aus der Kita. Dabei wurden die Kinder jeweils von zwei Erzieherinnen auf eine dicke Matte raus aus der Kita auf den Schulhof geworfen. Die Eltern und auch die verbleibenden Kita Kinder standen dabei im strömenden Regen drumherum und bejubelten die nun Fast-schon-Schulkinder. Mit viel Freude, Stolz und einem kleinen bisschen Wehmut verabschiedeten wir unsere Vorschulkinder in die Schule.

Wir sagen Tschüss zu Jonas, Kjell, Liam, Nele, Frida, Sophia, Dahren, Donar und Luke und wünschen euch einen guten Start in die Schulzeit.

Wir wünschen allen Kindern und ihren Familien erholsame und sonnige Sommerferien.

Euer Team der Sportkita Oeversee



SOVD Plus 80

Die Aktion „Plus 80“ ist im SoVD, Ortsverband Oeversee, für die Mitglieder

immer ein besonderes Erlebnis. Es geht darum der Altersgruppe „80 Plus“ einem Ausflug anzubieten. Das Ziel der Reise bleibt dabei unbekannt und ist nur dem Vorstand und den beteiligten Fahrern bekannt. Sie kommen fast alle aus dem Vorstand und haben die Aufgabe sich mit ihren Mitfahrern über die Zeit des Abholens zu verabreden.

So auch in diesem Jahr. Pünktlich stand das Auto vor der Tür. Einsteigen, Abfahrt, auf Fragen nach dem Ziel - keine Antwort. Nur erkennbar, die Reise führt nach Norden. Auf der Parkplatzsuche am Ziel die Lösung: Kupfermühle.

In dem historischen Ortsteil der Gemeinde Harrislee liegt am Eingang zu den Häusern der Arbeitersiedlung das „Direktoren Turmhaus“. Heute gibt es in diesem Gebäude ein Café, das mit Kuchen und Kaffee auf seine Gäste wartete. Hier begrüßte die Vorsitzende des SoVD Ortsvereins Oeversee, Renate Bastian, die Mitglieder der 80 Plus Generation.

In ihrer Begrüßungsrede freute sie sich über den Zuspruch der Mitglieder, die der Einladung gefolgt waren. Sie sah darin eine Bestätigung für die Arbeit des Vorstandes, der diese Aktion arrangiert hatte.

Nachdem man Kaffee und Kuchen ausgiebig genossen hatte und sich auf den Heimweg machen wollte, folgte eine weitere Überraschung. Eine Einladung in das „Industriemuseum Kupfermühle“. Auf einer ausführlichen Führung durch das Museum wurde die Geschichte und die Arbeit dargestellt. Seit dem 17. Jahrhundert wurde hier Kupfer verarbeitet. Daraus entstanden Kupferkessel, Kannen und Eimer, Kupferplatten zum Beschlagen des Unterwasserschiffes von hölzernen Segelschiffen, aber auch Münzen, Dachrinnen und vieles mehr. In den historisch restaurierten Industriehallen gab es die für die Arbeit erforderlichen Maschinen zu se-

hen. Der Café Besuch, das Museum und die Führung durch die Hallen des Industriemuseums war für allen ein besonderes Erlebnis.

Foto 1: Genießen nach der Begrüßung durch Renate Bastian (stehend) Kaffee, Kuchen und Ambiente im Turmhaus

2 u. 3: Für alle ein besonderes Erlebnis, die Führung durch die Industriehallen des Museum

Text und Foto: KB



Wir nehmen Abschied
von unserem langjährigen
Feuerwehrkameraden



FEUERWEHRMANN
Werner Jäger

Wir danken für über 45 Jahre Mitgliedschaft in der Feuerwehr

Die Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Barderup

Ringreiten in Munkwolstrup



Bei optimalem Wetter fand das traditionelle Ringreiten in Munkwolstrup statt. Es war ein Freundschaftsringreiten des Westangler Reitvereins und Ausrichter war der Reitstall Andresen. Im vierten Jahr in Folge fand es im Arnkielpark statt, zuvor war es immer auf der Hauskoppel in Munkwolstrup. Im Arnkielpark bot sich

mehr Platz für den anhängenden Flohmarkt, für die Hüpfburg und Versorgungsstationen für die Teilnehmer und Besucher, so Anja Nikulka. 50 Teilnehmer waren gemeldet, 38 Erwachsene und 12 Kinder aus dem Kreis Schleswig-Flensburg und Nordfriesland. Der Jüngste war gerade mal vier Jahre alt und der Älteste 85 und reitet seit 1955. Jeder einzelne Reiter reitet 30 Durchgänge um den Ring zu stechen. Die Erwachsenen und die Jugendlichen ab 16 Jahren müssen dabei im Galopp reiten. Die Kinder bis zehn Jahre wurden noch am Zügel geführt.

Nach 15 Durchgängen gab es eine Mittagspause zur Stärkung. Am Ende gab es bei Punktgleichheit ein Umstechen mit immer kleiner werdenden Ringen. Das ging so lange bis es einen Gewinner gab. Für ein Drittel der Erwachsenen wurden Wanderpokale und Ehrenpreise überreicht und jedes Kind freute sich über einen Ehrenpreis. Finanziert wurde die gelungene Veranstaltung aus den Startgeldern.

CD

Fotos C. Düding: Jeppe aus Harrislee (4 J.) und Christian (85 J.) aus Brook

Besuch auf dem Alpakahof



Der Landfrauenverein Sankelmark e.V. bot im Juni einen besonderen Ausflug an. 36 interessierte Landfrauen waren zum Alpakahof in Sankelmark gekommen. Viele wussten vorher gar nicht, dass es hier vor Ort einen Hof mit diesen Tieren gibt. Wir wurden von Madeleine herzlich begrüßt und genossen im urig hergerichteten Stall Kaffee und Kuchen. In einem kurzen Vortrag bekamen wir viele Infos über den 2018 erworbenen Hof und seine Bewohner. Dann ging es in Gruppen auf die Weide zu den 13 Hengsten bzw. in den Hofladen. Anfassen sollte man die knuffigen Alpakas nicht. Sie leben als Herdentiere und mögen keine körperliche Nähe. Ihre einzige Möglichkeit sich zu wehren ist das Spucken (grünen übelriechenden Schleim), wie uns Madeleine berichtete. Die Weibchen lecken ihre Jungen

nicht trocken, weil sie eine sehr kurze Zunge haben. Sie kennen offenbar keine mütterliche Nähe. Ein Mal im Jahr müssen die ca. 70 kg schweren Tiere geschoren werden. Dabei erhält man nur ca. 1 kg brauchbare Wolle pro Tier. Wir konnten anhand einer Probe feststellen, dass die Wolle kein Wollfett enthält. Im Hofladen werden Strickwaren, Seifen aus Keratin und diverse Mitbringsel angeboten. Besonders beliebt sind die „Nierenwärmer“, die mit Alpakawolle gefüllt sind. Man muss nicht immer weit fahren, um interessante Dinge zu erleben.

Ingrid Fehlau

Nächste Veranstaltungen nach unserer Pause im August:

01.09.2026 - Tagesfahrt nach Fehmarn mit Besuch im „Meereszentrum“

10.09.2026 - Wanderung in und um Glücksburg

Gäste sind bei unseren Veranstaltungen immer willkommen. Sie zahlen zusätzlich einen Kostenbeitrag in Höhe von nur 5 €. Also einfach mal reinschnuppern!



HUNDEWELT RINN INS GLÜCK

Betreuung, Pflege und Urlaub für Schnuffelnasen mit und ohne Ihre Zweibeiner

Osterfeld 1
24997 Wanderup
0172 - 2568958
www.hundewelt-rinn.de
kontakt@hundewelt-rinn.de





Pension&Tagesbetreuung

- Großes, sicher eingezäuntes Gelände
- Betreuung mit Spaziergängen und Ruhezeiten
- Komfortable Einzelbereiche mit großem Auslauf
- Sichere Freilaufwiesen zum Spielen und Toben



Urlaub mit Hund

- Gemütliche, hundgerechte Ferienwohnungen
- Bis zu drei Hunde pro Wohnung erlaubt
- Eigener Gartenbereich für dich & deine Vierbeiner
- Direkte Anbindung an unsere Hundewelt



Hundefriseur

- Alles für das Wohlfühlgefühl deines Vierbeiners
- Professionelle Fellpflege
- Helle und moderne Räume

N. THOMSEN G.M. TARP B. H. IARP

GRANIT KREISREGNER

Flächenleistung: 110 m²

12,95 € inkl. MwSt.



 ANTI-FROST (-20°C)

GRANIT VIERECKREGNER

Flächenleistung: 290 m²

24,55 € inkl. MwSt.



 ANTI-FROST (-20°C)

GRANIT GIEBLANZE 60 CM

3 wählbare Strahlformen

27,00 € inkl. MwSt.



 ANTI-FROST (-20°C)

GRANIT MULTIFUNKTIONS- BRAUSE

7 wählbare Strahlformen

8,20 € inkl. MwSt.



 ANTI-FROST (-20°C)

GRANIT SPRITZPISTOLE

Düse einstellbar von weichem Sprühnebel bis hartem Reinigungsstrahl

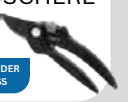
7,10 € inkl. MwSt.



 ANTI-FROST (-20°C)

GRANIT BYPASS-HANDSCHERE

10,70 € inkl. MwSt.



FÜR RECHTS- UND LINKSHÄNDER
MIT SICHERHEITVERSCHLUSS

GRANIT SCHLAUCH-SET 1/2"

Schlauchlänge: 20 m

42,90 € inkl. MwSt.



 ANTI-FROST (-20°C) 

ENTDECKEN SIE UNSER
GESAMTES **GRANIT**
SORTIMENT UND LASSEN
SIE SICH VON UNS
BERATEN!

www.thomsen-tarp.de · 04638/8944-0

Der Zirkus Zaretti an der Schule im Autal in Sieverstedt



Manch Sieverstedter hat sich vielleicht schon am Wochenende um den 6. Juni herum gewundert, dass neben der Wiese auf dem Schwimmbad ein Zirkuszelt aufgebaut wurde. Dann wanderten die ganze Woche danach immer wieder Schülergruppen fröhlich und lärmend von der Schule zur Festwiese und zurück. Die FrühschwimmerInnen schwammen mit musikalischer Begleitung von nebenan und am Donnerstag wehte Popcorn- und Zuckerwatteduft durchs Dorf.

Denn: Der Zirkus Zaretti war da! Dieser Zirkus zeigte nicht einfach nur sein Programm, Zarettis Zirkusfamilie ent-

wickelte zusammen mit den Schulkindern der Schule im Autal ein Zirkusprogramm, dessen Aufführung sich am Donnerstag, dem 11. Juni, zweimal sehen lassen konnte! Es gab Piraten mit Schwertern und Zauberkisten. Zu bestaunen waren Pyramiden aus BodenakrobatInnen und Kinder, die auf den Händen des Zirkusdirektors in der Luft standen. SchülerInnen zeigten am Trapez hoch oben unter der Zeltkuppel ihr Können, Clowns machten Quatsch mit Radios in Mülltonnen und einer klaute sogar dem Zirkusdirektor Robert das Mikrophon, um Rechenaufgaben falsch

zu lösen. Die ZuschauerInnen wurden von Jongleuren und von Balancierkünstlern auf dem Balken begeistert. Zuletzt zeigten die verwegenen „Feuerschlucker“ ihren Mut auf dem Nagelbrett und mit dem Feuer auf den Handflächen. Den Abschluss bildete die Feuershow des Zirkusdirektors und das gemeinsame Finale. Mit Lichteffekten, Nebel, Musik und in den herrlichen Kostümen mit meist geschminkten Gesichtern war es ein traumhaftes Bild.

Die Erwachsenen der Schule im Autal waren täglich erstaunt, was sich die Kinder mit nur jeweils einer Übestunde täglich und nach drei Übetagen aneigneten und trauten und wie jede SchülerIn über sich hinauswuchs. Die restliche Unterrichtszeit des Tages wurde mit Aufgaben rund um den Zirkus, mit Liedern und fröhlichem Beisammensein verbracht. Unsere Zirkuswoche war ein voller Erfolg mit sehr stolzen Kindern, begeisterten Eltern und einer Zirkusfamilie, die mit viel Geduld und Freude bei der Sache war. Die Kinder der Familie Maatz nahmen ebenfalls an Proben und an einer Aufführung teil und die zwei Hunde Rengo und Spike haben sich viele Streichelmomente abgeholt.

Am Freitag durfte der 4. Jahrgang das Zirkuszelt abbauen, was eine besondere Erfahrung darstellte. Wir wünschen uns ein Wiedersehen in vier Jahren und danken unseren SchülerInnen, allen Sponsoren, dem Team der Zirkusfamilie und dem Orgateam der Schule im Autal für diese schöne Projektwoche.

Dörte Heidbrede

Bild: Die Kinder trauen sich eine Menge in schwindelerregender Höhe am Trapez.

Foto: Dörte Heidbrede

„Der Tag, an dem der Zirkus verboten werden sollte“

Gerade stand das große Zelt vom Zirkus Zaretti noch auf der Festwiese neben dem Schwimmbad und nun soll alles verboten werden? Zum Glück ist dies nicht so!!

„Der Tag, an dem der Zirkus verboten werden sollte“, so lautete nämlich nur der Titel unseres Musicals an der Schule im Autal. Seit Beginn des Schuljahres haben Kinder immer am Mittwoch in der 6. Stunde an Musik, Schauspiel und Choreografie gefeilt. Unterstützt und angeleitet wurden sie dabei von Frau Roggensack und Frau Ohlsen. Passend zu unserer Zirkuswoche handelte das Stück von einem Zirkus, der verboten werden sollte, da Spaß, Fantasie, Zauberei und bunte Farben die Ordnung gefährden. Die Zirkusleute samt Publikum wehren sich dagegen mit einer Demonstration. Hilfreich ist auch die Zuneigung eines Beamten der Stadtverwaltung zur Zirkusprinzessin. Alles hat zum Glück ein Happy End!

Die Kinder der Schule im Autal durften am 19. Juni 2026 zusammen mit allen Erwachsenen der Schule das Musical im eigens geschmückten Musikraum bestaunen und die DarstellerInnen und SängerInnen bekamen viel Applaus. Wir hoffen darauf, auch im kommenden Schuljahr wieder ein Musical aufführen und erleben zu dürfen.

Dörte Heidbrede



Bild: Buntes Treiben auf der Zirkus-Musical Bühne

Foto: Dörte Heidbrede

Sitzung der Sieverstedter Gemeindevertretung im Juni

Am 10. Juni tagte die Gemeindevertretung der Gemeinde Sieverstedt im Schulungsraum der Freiwilligen Feuerwehr Sieverstedt-Stenderup. Nach der Eröffnung gedachten die Gemeindevertreter in einer Schweigeminute des ehemaligen Gemeindevertreters Bernd Jankowski. Bürgermeister Finn Petersen erinnerte an seine 25-jährige Mitarbeit im Gemeinderat und an seine Tätigkeit als Vorsitzender des Bauausschusses.

Uwe Petersen, Vorsitzender des Bau-, Wege- und Umweltausschusses, informierte danach über durchgeführte Baumpflegearbeiten und über die Auflistung und Meldung von Straßenschäden an den Schwarzdeckenunterhaltungsverband Nord. Die verkehrsberuhigende Maßnahme in der Sieverstedter Straße am östlichen Ortsausgang sei abgeschlossen. Der

Ausschuss empfehle eine zusätzliche Beleuchtung in der Sieverstedter Straße vor der Schule.

In einem späteren Tagesordnungspunkt beschloss die Gemeindevertretung einstimmig, durch die Aufstellung von zwei zusätzlichen Straßenlampen die Ausleuchtung des Überquerungsbereichs vor der Schule im Autal zu verbessern. Die Handewitter Firma Katz Elektrotechnik GmbH & Co. KG soll diese Arbeiten ausführen.

Uwe Petersen teilte weiterhin mit, dass die Brücke in Poppholz erneuert werden müsse. Für die Gemeinde Sieverstedt bedeute es, dass sie sich bei der Deckenneubelegung zu beteiligen habe. Auch die immer wieder verschobene Baumaßnahme in der Schleswiger Straße in Stenderupau solle

nun doch in diesem Jahr erfolgen.

Als Vorsitzender des Finanzausschusses erläuterte Carsten Steffensen, dass die Arbeiten für alle im Haushalt 2026 vorgesehenen Projekte aufgenommen worden seien. Zum Gewerbesteueraufkommen sei eine Prognose noch nicht möglich.

Der Verbandsvorsteher Kay-Stefan Harms vom Schulverband Sieverstedt-Havetoft führte aus, dass die vergangenen Monate von der Umsetzung des Rechtsanspruches auf den offenen Ganztag geprägt worden seien. Es seien eine Erzieherin und eine weitere Mitarbeiterin als Sozialpädagogische Assistentin angestellt worden. Auch die frei gewordene Stelle in der Mensa habe man nachbesetzen können. Aktuell müsse man mit einem Fehlbetrag von etwa 9.000 Euro planen, der aber aus der Rücklage gedeckt werden könne. Man versuche, alles so zu gestalten, dass ein Optimum für die Kinder erreicht werde. Einen besonderen Dank sprach Kay-Stefan Harms den Amtsmitarbeiterinnen Marion Kubut und Doris Kleeberg für ihre zuverlässige und optimale Unterstützung aus.

Für den Jugend-, Sozial- und Kulturausschuss berichtete Birgit Schröder, dass Melanie Schulz die Arbeit für die Erstellung eines neuen Sieverstedter Kalenders aufgenommen habe. Eine Anwohnerin habe den Wunsch nach einer besseren Busverbindung nach Tarp geäußert.

Hierzu teilte der Bürgermeister mit, dass diese Anfrage nach einer besseren ÖPNV-Anbindung bereits dem Kreis für die Neuausschreibung des Teilnetzes West mitgeteilt worden sei.

Die Freiwillige Feuerwehr Süderschmedeby, die Jugendfeuerwehr Sieverstedt und die Freiwillige Feuerwehr Sieverstedt-Stenderup hatten ihre Einnahmen und Ausgaben 2025 der Gemeinde mitgeteilt. Über die vorgelegten Einnahme- und Ausgabepläne für das Jahr 2026 beriet die Gemeindevertretung anschließend. Allen von der drei Wehren entworfenen Haushaltsplänen wurde zugestimmt.



Saisonbeginn und Schwimmbadfest

Am 9. Mai startete der Freundeskreis Freibad Sieverstedt gemeinsam mit der DLRG-Ortsgruppe und der Gemeinde die Badesaison 2026 bei bestem Wetter. Nach den Eröffnungsreden, in denen unter anderem zur Mitarbeit und zum korrekten Verhalten im Freibad aufgerufen wurde, wurde das Wasser für den Badebetrieb freigegeben. Die Freude war groß, zumal die DLRG wieder eine Badeinsel in Form einer Schildkröte aufgebaut hatte. Wegen der bis in den Mai andauernden kalten Nächte hatte die Wassertemperatur noch nicht die gewünschten Werte erreicht, das tat dem Badespaß aber keinen Abbruch.

Der DRK-Ortsverband hatte wieder viele Spenden für ein abwechslungsreiches Kuchenbuffet organisiert, das schnell leergekauft war. Im Kiosk wurden die üblichen Naschereien und leckere Freibadpommes angeboten. Die Schlange derjenigen, die eine Jahreskarte erwerben wollten, riss ebenfalls nicht ab.

Mit der gelungenen Eröffnung begann eine Saison, die erfolgreich zu werden verspricht. Bisher wurden 687 Jahreskarten verkauft und etwa die Hälfte der Jahreskartenbesitzer hat sich einen Schlüssel zum Schwimmen außerhalb der Öffnungszeiten dazu erworben.

Die warmen Pfingsttage und auch die Hitze Ende Juni sorgten für kaum enden wollende Besucherströme. Unser kleiner Freibadkiosk kam dadurch mehr als einmal beinahe an seine Kapazitätsgrenze. Ärgerlich wird es dann, wenn Gäste vereinzelt kein Verständnis dafür aufbringen können, wenn sie etwas länger auf ihre Bestellung warten müssen.

Am vorerst letzten heißen Tag dieses Sommers fand Ende Juni wieder ein Schwimmbadfest statt, das zahlreiche Feierwillige anzog. Der Feierlaune taten auch die immer wieder auftretenden Gewitterschauer keinen Abbruch, bis das Fest nach mehreren Stunden aus Sicherheitsgründen

Bürgermeister Finn Petersen berichtete über einen Workshop, der sich mit der Mitgliedschaft der Gemeinde Sieverstedt im Bildungscampus Tarp befasst habe. Nach ausführlicher Diskussion beschlossen die Gemeindevertreter vorerst einen Beitritt auf Probe bis zum Ende des Jahres 2027 mit einer jährlichen Zahlung von 2.000 Euro.

Die Gemeinde Sieverstedt ist vom Gesetzgeber zur Erstellung einer Wärmeplanung verpflichtet. Im Verlauf der Diskussion wurde klargestellt, dass diese gesetzliche Vorgabe nichts mit der aktuell geplanten Umsetzung eines Wärmenetzes in einem Ortsteil zu tun habe, auch nichts mit dem bereits erstellten Quartierskonzept.

Die Gemeindevertreter beschlossen, diese kommunale Wärmeplanung gemeinsam mit den beiden anderen Gemeinden im Amtsbereich Oeversee im sogenannten Konvoi-Verfahren durchzuführen. Die notwendigen Haushaltsmittel seien in der Haushaltsplanung 2026/27 zu berücksichtigen. Für die Erstellung eines Planentwurfs und die Durchführung der hierfür vorgeschriebenen Prüfungen und Analysen soll ein externes Planungsbüro beauftragt werden.

In seinem umfangreichen Bericht teilte Bürgermeister Finn Petersen mit, dass die Eröffnung des Freibades bei bestem Wetter stattgefunden habe. Auch mit dem Bau des Sieverstedter Bike-Parks habe man endlich begonnen. Er führte aus, dass die Süderschmedebyer Feuerwehr ein neues Fahrzeug erhalten habe und die feierliche Übergabe am 11. Juli im Rahmen der Einweihung des neuen Gerätehauses in Keelbek geplant sei. Er berichtete, dass er sich mit Heinz Fröhlich anlässlich seines hohen Geburtstags getroffen und mit ihm die Archivräume in der alten Schule besichtigt habe. Man sei übereingekommen, dass es erforderlich sei, für das Archiv nach einer geeigneten größeren Räumlichkeit zu suchen und eine feste Archiv-Gruppe für die Inventarisierung der Archivalien einzurichten.

H. F.



beendet wurde. Das letzte starke Gewitter dieser Nacht hat anderswo schwere Schäden verursacht. Im Freibad kam es glücklicherweise zu keinerlei Beschädigungen, aber die Sicherheit der Gäste und Helfer:innen geht nun einmal vor. Durch mehrere Stromausfälle während der Nacht kam der Schlüsselleser für die Frühbader etwas durcheinander, aber das konnte schnell behoben werden. Unser Dank für das gelungene Fest gilt wie immer dem Festausschuss für die Organisation und den Helferinnen und Helfern, die beim Auf- und Abbau sowie an den Tresen tatkräftige Unterstützung leisteten.

In den Sommerferien führt die DLRG wieder ihr beliebtes Ferienschwimmen für Kinder durch, die Wetterprognosen lassen einen warmen und sonnenreichen Sommer erwarten, so dass einer weiteren erfolgreichen Freibadsaison hoffentlich nichts im Wege steht. Bis zum Abbaden am 13. September wünschen wir uns und unseren Gästen eine schöne Zeit im Freibad Sieverstedt.

Ulrike Skehr

Bild 1: Vor dem ersten Sprung ins Wasser die Eröffnung durch den Vorsitzenden des Freundeskreises Freibad Sieverstedt Carsten Steffensen (v. l.), die Vorsitzende der DLRG-Ortsgruppe Sieverstedt Ennie Andresen und den Bürgermeister Finn Petersen
Foto: Ulrike Skehr

Bild 2: Viele waren gekommen, um beim beliebten Schwimmbadfest dabei zu sein.
Foto: Dörte Nissen

Kinderfest 2026 an der Schule im Autal

Waffelgeruch, musikalische Klänge, festlich gekleidete Kinder mit Blumenstöcken – all das zog am 26. Juni 2026 durchs Dorf Sieverstedt. Denn es war wieder so weit: Das traditionelle Kinderfest der Schule im Autal fand statt und es war wie jedes Jahr festlich und schön. Es gab stolze Königinnen und Königinnen am Ende der Königsspiele, wunderbar geschmückte Lerngruppenräume mit liebevoll verpackten Geschenken und einen fröhlichen Festumzug, der auf Grund der Hitze verkürzt stattfand. In der Halle durften Eltern und Freunde der Kinder die sehr gelungene Polonaise bestaunen und den Schultanz sehen. Ehemalige Schülerinnen schminkten die Kinder im Anschluss, es gab Musik vom DJ, Kuchen, Limo und später Würstchen von der Feuerwehr. Zum Abschluss sangen alle das obligatorische Abschlusslied „Kein schöner Land“ rund um den Blumenstockkreis mit Unterstützung von Frau Ohlsens zahlreichen Ukulelenkindern. Wir freuen uns, dass das nun seit mehr als 80 Jahren bestehende Kinderfest von so vielen Menschen unterstützt und zum Gelingen gebracht wird. Danke an alle Eltern, die Feuerwehr des Ortes, an die OrganisatorInnen, an alle Menschen, die bei der Spendensammlung unterstützt haben, und natürlich an unsere tollen Kinder, die mit ihrer Freude und ihrem Engagement für gute Stimmung gesorgt haben.



Dörte Heidbrede

Bild: Die Königinnen und Könige der Jahrgänge 1-4:

Piet, Frieda, Fiete Bo, Lina, Hannes, Mathilda, Jesco und Evi

Foto: Denise Roggensack

Sommerfest 2026 im Kinnergoorn Storchennest in Havetoft



Mitte Juni war es wieder so weit, der Kinnergoorn Storchennest lud zum jährlichen Sommerfest ein. Um kurz nach 15 Uhr wimmelte es auf dem Außengelände von Groß und Klein und es wurde gemeinsam mit einem großen Kreis und einem Tanz gestartet. Die Mitarbeitenden hatten sich mit den Kindern gemeinsam viele großartige Angebote überlegt und so wurde gesungen, es wurden Zöpfe geflochten, Steine bemalt und Traumfänger gebastelt. Es gab einen Parcours, der von Eltern

und Kindern gemeinsam durchfahren werden konnte.

Auch für das leibliche Wohl war reichlich gesorgt, so wurde ein vielfältiges Buffet mit Muffins, Kuchen, Laugenbrötchen und vielem mehr angeboten, und bei der „Cocktail-Bar“ gab es zum Beispiel blaue und rote Cocktails. Eine Popcornmaschine lieferte immer wieder Nachschub und so sollte keiner hungrig nach Hause gehen.

Der Abschluss wurde leider von einem kleinen Regenschauer eingeläutet, aber so wurde pünktlich um 17 Uhr mit Hilfe vieler Hände aufgeräumt und ein schöner Tag ging zu Ende. Vielen Dank an alle, die zu diesem großartigen Nachmittag beigetragen haben.

Anne Leiß

Bild: Der Parcours ist vorbereitet: Das Sommerfest kann beginnen.

Foto: Kinnergoorn Storchennest

„Dorf und Kita“ – Workshops im Kinnergoorn Storchennest



Der Kinnergoorn Storchennest in Havetoft ist für eine „Dorfkita“ mit ca. 75 Kindern und sechs Gruppen eine große Betreuungseinrichtung. Aber auch sonst ist der Kinnergoorn was Besonderes – denn er ist kommunenübergreifend und gemeindeübergreifend. Überwiegend werden die Kinder aus den Gemeinden Sie-

verstedt und Havetoft in unserer Kita betreut.

Wir wollen unsere Kita in diesem Sommer von allen Seiten „anschauen“. Was ist gut, wo könnten wir etwas verändern, welche Potentiale könnten weiter hervorgehoben werden?

Den Start machte ein Strategieworkshop Ende Juni im Dörpshus in Havetoft, der von Sonja Sinz (Coach und Leiterin der Workshop-Scheune in Hostrup) geleitet wurde.

Drei Kollegen der Kita und jeweils einige Mitglieder der Gemeindeversammlungen aus Sieverstedt und Havetoft beschäftigten sich intensiv mit Ressourcen und Ideen, die in den Gemeinden genutzt werden, vorhanden sind oder aber auch gerade noch schlummern. Gemeinsam haben wir

entschieden, dass wir das Team und die Elternschaft eng mit einbeziehen werden.

Hierfür sind also nach der ersten Phase „Gemeinde“ zwei weitere Phasen eingeplant. Anfang Juli führt Sonja das Team der Kita durch den Strategieworkshop, um mit den Mitarbeitenden Ideen und Strategien zu erarbeiten.

Im September werden die Kitaeltern abschließend zu einem Workshop eingeladen, bei dem Sonja die Fäden der beiden ersten Veranstaltungen aufgreifen und mit Ideen der Eltern zusammenführen wird.

Wir, das Team des Kinnergoorn Storchennest, freuen uns darauf, Chancen, Risiken, Stärken und Schwächen strategisch anzugehen und den Kinnergoorn um viele neue Visionen, Ideen und natürlich auch Umsetzungen dieser zu bereichern. Danke an alle Mitwirkenden für eure Zeit und eure Ideen.

Anne Leiß

Bild: Workshop im Havetofter Dörpshus

Foto: Sonja Sinz

Auch Sieverstedter am Norddeutschen Modellfliegertreffen in Jerrishoe beteiligt

Der MFC Tarp möchte auch in diesem Jahr am Sonnabend, dem 8. August, ab 11 Uhr wieder einen Querschnitt des Modellflugs präsentieren. Der Modellflugplatz befindet sich in Jerrishoe am Norderholzweg. Der Weg dorthin ist mit den Hinweisschildern „Modellflugplatz“ ausgemar-

dert. An der Non-Stop-Flugshow sind auch Modellflugzeugbauer aus der Gemeinde Sieverstedt beteiligt. Der Eintritt ist frei und Gäste sind herzlich willkommen. Auch für Speis und Trank ist gesorgt.

H. F.



Ein schönes Seniorensommerfest 2026

Die Bedingungen für das diesjährige Seniorensommerfest hätten nicht besser sein können. Bei Sonnenschein, blauem Himmel und erträglichen Temperaturen konnte es am 25. Juni losgehen. Der DRK-Ortsverein, die Evangelische Frauenhilfe und die Kirchengemeinde hatten dazu eingeladen und ca. 55 Personen nahmen teil.

Beginn war um 14.30 Uhr in der ATS. Marga Jensen (Vorsitzende DRK-Ortsverein) und Hildegard Laumann (Vorsitzende Ev. Frauenhilfe) begrüßten alle Teilnehmer; dazu zählten als Gäste Pastor Arndt, Herr Drießen und Frau Benthien von der Diakoniestation Tarp. Bürgermeister Finn Petersen würde später dazukommen.

An sommerlich geschmückten Tischen hatten alle einen Platz gefunden. Kaffee und weitere Getränke standen bereit und im Eingangsbereich standen schon leckere Kuchen.

Doch zunächst stimmte uns Pastor Arndt mit einer kleinen Andacht, Liedern zum Mitsingen und einem Dankesegen ein. Ein sehr schöner Start für einen schönen Nachmittag und Abend!

Danach ging es mit Kaffee und Kuchen los. Der Aufforderung, sich am Kuchenbuffet Leckerer auf Teller füllen zu lassen, kamen alle gerne und wiederholt nach. An dieser Stelle sei den Spendern (auch für die Salate) herzlich gedankt.

Kaum waren Kuchenteller und Kaffeetassen abgeräumt, erschien auch schon Inge Lorenzen, die bereits mehrfach in Sieverstedt war und für gute Unterhaltung bekannt ist. Wie immer hatte sie ihre Gitarre dabei. Sie fragte, ob jemand kein Plattdeutsch verstand, und freute sich, dass das nicht der Fall war. Allerdings erklärte sie, dass sie aus Dithmarschen käme und es z. T. Unterschiede zu unserem Plattdeutschen gibt. Aber das sollte keine Probleme machen. Neben bekannten plattdeutschen Stücken präsentierte sie auch mehrere Lieder, die sie „platt gemacht hatte“, was bedeutet, dass sie beim Hören hochdeutscher Lieder inspiriert wird, diese ins Plattdeutsche zu übersetzen. Beispiele sind Lieder von Hannes Wader oder Johannes Oerding. Neben schwungvollen Stücken gab es auch solche, die „unter die Haut gehen“ können, wie ein Stück mit dem Titel



„Mama“. Das hat aber nichts mit dem Heintje-Lied zu tun.

Zwischen den einzelnen Liedern erzählte Inge Lorenzen kleine Geschichten von ihren Kindern und Enkelkindern oder ihrer eigenen Kindheit. Es war insgesamt eine schöne Mischung, die mit viel Applaus belohnt wurde. Gerne gab sie noch eine kleine Zugabe, bevor sie sich verabschiedete.

Das schöne Wetter lud anschließend ein, sich nach draußen zu setzen und bei einem kühlen Getränk mit anderen zu schnacken. Fleißige Hände bereiteten derweil alles für das Grillen vor. Reinhard Laumann, Peter Kaminski und Heinrich Mordhorst kümmerten sich um die beiden großen Grills. Im Eingangsbereich der ATS wurden auf Tische leckere Salate, Bröte und andere Grillbeilagen gestellt, dazu Teller, Bestecke und Servietten sowie diverse Getränke, wie z. B. verschiedene Sorten Bier und Wein. Wer meint, dass nach Kaffee und Kuchen der Appetit fehlte, irrte sich gewaltig, denn beim Anblick all der leckeren Dinge und dem Duft von gegrilltem Fleisch und Grillwurst kam der von alleine.

Wie schon nachmittags gingen viele nicht nur einmal zum Tellerfüllen. Es war einfach sooooo lecker!

Gerne saßen wir noch eine Weile zusammen und genossen die Zeit in netter Gesellschaft und anregenden Gesprächen.

Im Hintergrund machten tolle Menschen wieder klar Schiff.

Aber irgendwann geht es wieder nach Hause.

Abschließend ein herzliches Dankeschön an alle, die es durch ihren Einsatz ermöglicht haben, dass wir auch in diesem Jahr wieder ein gelungenes Sommerfest erleben konnten!!!

Marita Jürgensen

Bild 1:

Sowohl draußen im Garten der ATS

Bild 2: als auch innen ließen es sich die Gäste auf dem Seniorensommerfest gut gehen; im Hintergrund spielt und singt Inge Lorenzen.

Fotos: Marita Jürgensen

SOVD Unterhaltsame Infoveranstaltung des SoVD Sieverstedt

Unter der Leitung von Gerhard Strahlendorf erfreute der Chor „Häppi Singers“ aus Havetoft mit seinen 30 Mitgliedern die Gäste der Infoveranstaltung des SoVD Sieverstedt im Dörpshuus in Havetoft.

Der Name war Programm! Die Häppi Singers versprühten gute Laune bei ihrem spritzigen und fröhlichen Konzert, das das Publikum mit afrikanischen, südamerikanischen und europäischen Rhythmen bezauberte. Es kamen am Sonntag, den 28. Juni 65 Mitglieder und Gäste zusammen, die es sich bei Sonnenschein, netten Gesprächen und mit Leckereien aus Krabbes Grillkiste gut gehen ließen.

Der Vorsitzende Harald Wagner begrüßte die Gäste herzlich und wies darauf hin, dass der Ortsverband Sieverstedt mit seinen 460 Mitgliedern erfreulicherweise einen gut besetzten und engagierten Vorstand hat.

Er berichtete weiter über die anstehende Neuwahl eines oder einer Kreisvorsitzenden im Oktober. Wie auf Ortsebene ist es auch auf Kreisebene schwierig geworden, engagierte Personen für die Ehrenämter in den Vorständen zu finden.

Unsere nächste Veranstaltung wird das traditionelle Rübenmus- und Grünkohllessen im Gasthof Thomsen in Eggebek am Sonntag, dem **18.10.2026, um 11:30 Uhr** sein – auch Nicht-Mitglieder sind als Gäste willkommen.

Nehmen Sie gerne Kontakt mit uns auf, wenn Sie Fragen zum SoVD haben, an einer Veranstaltung teilnehmen oder Mitglied werden möchten.



Harald Wagner freut sich über einen Anruf unter Mobil 0170/8541027. Birgit Schröder

Bild: Die HÄPPI SINGERS aus Havetoft erfreuten alle mit ihrem bunten und fröhlichen Programm.

Foto: Birgit Schröder



Geistliches Wort

„Mal wieder Paul...“

Zum 350. Todestag des Liederdichters Paul Gerhardt

Mit seinen Liedern werden Kinder zum Schlafen gebracht, Erwachsene fühlen sich mutiger und ältere Menschen getröstet. Unfassbar, wie viele Menschen durch seine Texte berührt wurden und sie gesungen haben. Ich selbst staune immer wieder, dass sogar kirchenferne Menschen oder solche, die aus der Kirche ausgetreten sind, das Lied -es ist eines seiner bekanntesten - „Geh aus mein Herz und suche Freud“ kennen und gerne mitsingen.

Persönlich verbinde ich mit Paul eine meiner liebsten Kindheitserinnerungen. Unvergessen hat es sich in meinem Gedächtnis eingebrannt, wie sich meine Großmutter bei schlechtem Wetter ans Klavier setzte und mit den Worten „Jetzt müssen wir die Sonne herbeisingen“ das Lied „Die güldne Sonne“ spielte und sang. Ich sang mit. Und wirklich, kam denn nicht die Sonne hinter den Wolken hervor...

2026 jährt sich zum 350. Mal der Todestag des großen Liederdichters Paul Gerhardt. 1607 in Gräfenhainichen (im heutigen Sachsen-Anhalt) geboren, hatte er - bedingt durch persönliche Schicksalsschläge, aber auch durch die politischen Verhältnisse seiner Zeit - kein einfaches Leben: Früh verlor er seine Eltern. Nach einem Theologiestudium in Wittenberg war er zuerst als Hauslehrer in Berlin tätig. Später übernahm er Pfarrstellen in Mittenwalde, Berlin und Lübben, war allerdings zeitweise ohne Anstellung, sprach arbeitslos und damit auch ohne Einkommen. Er kannte Armut. Noch dazu: Von seinen fünf Kindern starben vier sehr früh. Hinzu kamen die Unsicherheiten und das Chaos des Dreißigjährigen Krieges, der während seines Lebens tobte. Mindestens das Hälfte seines Lebens verbrachte er in Ausnahmesituationen.

Manches seiner Dichtung klang auch bereits zu Zeiten der Aufklärung anstößig, sperrig und altmodisch: Breit aus die Flügel beide, oh Jesu, meine Freude, und nimm dein Küchlein ein! Will Satan mich verschlingen, so lass die Engel singen: Dies Kind soll unverletzlich sein. Wer kann das noch verstehen und überhaupt: Macht man Kindern damit nicht eher Angst?



Doch wie ist das in den sogenannten Postmodernen Zeiten, in denen wir angeblich leben: trifft diese bildlich-wuchtige Sprache nicht schon wieder den Zeitgeist? Und überhaupt: Es hat einen Reiz, dass wir nicht alles sofort entschlüsseln können. Es ist das Spiel von Fremdheit und Nähe.

Auf alle Fälle ist es erstaunlich, wie lange sich seine Texte gehalten haben und wieviel sie Menschen durch die Jahrhunderte hindurch bedeutet haben. Wenn man bedenkt, dass ein Hit in unserer Zeit oft eine Verfallszeit von nur wenigen Monaten hat...

2028 bekommen wir ein neues evangelisches Gesangbuch mit vielen neuen Liedern. Das ist gut so und darüber freue ich mich sehr. Jede Zeit braucht neue Lieder. Oder, wie Jesus sagt: „Du kannst neuen Wein nicht in alte Schläuche füllen, sondern nur in neue“. Dennoch freue ich mich über diese alten Lieder von Paul Gerhardt. Sie inspirieren meine Fantasie, mein Gebet und mein Glaubensleben. In dem Sinne wünsche ich Ihnen: „Auch euch, ihr meine Lieben, soll heute nicht betrüben, ein Unfall und Gefahr. Gott lass euch selig schlafen, stell euch die güldnen Waffen ums Bett und seiner Engel Schar.“

Sonntag, den 30. August um 18 Uhr werden wir uns in der St. Georg Kirche zu Oeversee im Rahmen einer musikalischen Abendandacht an diesen großen Liederdichter erinnern. Herzliche Einladung dazu!

Gottesdienste der Sternregion im August 2026

	Eggebek	Jörl/Esperstoft	Oeversee/Jarplund	Tarp	Wanderup
Sonntag, 2. August SOMMERKIRCHE			Oeversee 10:00 Uhr Goldene Konfirmation Pn Joos	11:00 Uhr Pröpstin Rebecca Lenz	
Sonntag, 9. August SOMMERKIRCHE		Jörl 11:00 Uhr Pn Meyerding	Oeversee 18:00 Uhr Pn Meyerding		
Sonntag, 16. August SOMMERKIRCHE	18:00 Uhr Familienkirche Pn Fischer				11:00 Uhr Kinderkirche Pn Fischer
Einschulungs- Gottesdienst	Mittwoch, 19. August 9:30 Uhr Pn Fischer	Mittwoch, 19. August Kleinjörl 8:30 Uhr Pn Fischer	Mittwoch, 19. August Oeversee 8:30 Uhr Donnerstag, 20. August Jarplund 9:30 Uhr Pn Joos	Mittwoch, 19. August 8:30 Uhr Pn Löwenstrom	Dienstag, 18. August 17:00 Uhr Pn Meyerding
Sonntag, 23. August		Esperstoft 9:30 Uhr Pn Meyerding	Oeversee 11:00 Uhr Pn Joos	11:00 Uhr Familienkirche Pn Löwenstrom	
Samstag, 29. August	Hünning 11:00 Uhr Pn Fischer + Joos				
Sonntag, 30. August	9:30 Uhr Pn Meyerding		Oeversee 18:00 Uhr musik. Abendandacht Pn Joos	9:30 Uhr anschl. Gemeinde- versammlung Pn Löwenstrom	9:30 Uhr Pn Joos 🕒

Wasser ist lebendige Hoffnung

Kraft zum Leben schöpfen - 67. Aktion Brot für die Welt

Brot für die Welt

Wasser ist schon da, als Gott die Welt erschafft – so lesen wir es am Anfang der Bibel. Zuerst sind es chaotische Gewässer, die von Gott geordnet werden, um dann als Regen und durch Quellen das Land fruchtbar zu machen. Jesus selbst ist das Wasser des Lebens – nach dem

Zeugnis des Evangelisten Johannes: „Wer von diesem Wasser trinkt, den wird in Ewigkeit nicht dürsten“.

Unterstützen Sie uns!

Spendenkonto Bank für Kirche und Diakonie IBAN:

DE 10 1006 1006 0500 5005 00

BIC: GENODED1KDB

Wasser ist das Zeichen neuen Lebens, das Jesus Christus uns durch den Heiligen Geist in der Taufe schenkt. Im letzten Kapitel der Bibel, der Offenbarung des Johannes ist die Rede von „Strömen frischen Wassers“. Wasser für alle Menschen – in rechtem Maß – als Zeichen des Segens von Gottes Schöpfung – das ist mehr als schöne Worte. Machen Sie mit uns die Hoffnung lebendig!



Sie können auch online spenden:
www.brot-fuer-die-welt.de/spende



Evang.-Luth. Kirchengemeinde Tarp

24963 Tarp, Pastoratsweg 3a Tel. 04638-441

buero@kirchengemeinde-tarp.de Internet: kirchengemeinde-tarp.de

geöffnet: Di. 9-11 Uhr, Mi. 9-11 Uhr, Do. 14-16 Uhr

Pastorin Löwenstrom: Tel. 04638-2136839

pastorin@kirchengemeinde-tarp.de

Alle Gottesdienste finden Sie in der Rubrik Sternregion!

Herzliche Einladung zu den KGR-Sitzungen

Der Kirchengemeinderat Tarp hat in seiner Geschäftsordnung beschlossen, dass alle Sitzungen als öffentliche Sitzungen stattfinden. Gerne dürfen Sie als Gast bei unseren Treffen dabei sein. Die nächste Sitzung findet **2. September um 19 Uhr** im Gemeindehaus im Pastoratsweg 3a statt. Gerne dürfen Sie Ihr Kommen auch im Vorfeld per Mail oder telefonisch ankündigen.

Herzliche Einladung zur Gemeindeversammlung am 30. August im Anschluss an den Gottesdienst um 9:30 Uhr zum Thema Kirchengemeindefusion zum 1.1.2028

Auf dieser Gemeindeversammlung wird der Kirchengemeinderat über den Plan, mit den Kirchengemeinden Oeversee-Jarplund und Wanderup zu fusionieren und ab dem 1.1.2028 eine Kirchengemeinde zu bilden, berichten. Wir wollen darüber informieren, wie wir uns die Zusammenarbeit und das Gemeindeleben in der fusionierten Gemeinde vorstellen, so dass Verwaltungsaufwand reduziert und inhaltliche Arbeit vor Ort gestärkt werden kann.

Im Anschluss wollen wir mit Ihnen/Euch darüber ins Gespräch kommen, um Ihre/eure Gedanken, Wünsche und auch Sorgen zu hören und zu besprechen.

Wir beginnen am **30. August mit einem Gottesdienst um 9:30 Uhr** in der Versöhnungskirche. Im Anschluss beginnt die Gemeindeversammlung, zu der alle Mitglieder der Kirchengemeinde Tarp und Interessierte willkommen sind.

Konzertbericht des Ensembles real life vom 16.06.2026

Als am Dienstag, den 16.06.26 sich ab 18 Uhr die ev. Versöhnungskirche in Tarp langsam füllte, spürte man bald, dass dieses Konzert ein besonderes werden wird. Mit einem fröhlichen "Hallo" und langen Umarmungen wurden viele Gäste von den Sängern und Sängerinnen begrüßt.

Als das Konzert um 19.00 Uhr los ging, ließ das energiegeladene zehnköpfige Ensemble unter der Leitung von Ronald Balg am Piano die Kir-

che erklingen.

Mit Liedern wie "Sittin' on the dock of the bay" von Otis Redding, "Puttin on the Ritz" von Irving Berlin, "Ist da jemand" von Adel Tawil oder "Fix you" von Coldplay zauberten sie den Zuhörern ein Lächeln ins Gesicht. Die einzelnen Lieder wurden humorvoll und andächtig anmoderiert.

Ein rundum gelungenes Abschlusskonzert der Sommertour des "real life vocal ensembles Flensburg"!

Für den KGR Lisa Baur



Zauberhaftes Chorkonzert in Tarp

Foto „Chorkonzert2026“ von Margot Neumann

Am 2. Juli hatten der Gemischte Chor Oeversee und der Männerchor Tastrup, beide unter der Leitung von Sanita Igaunis und ein Instrumentalensemble unter der Leitung von Ivo Igaunis zu einem Chorkonzert in die Versöhnungskirche Tarp eingeladen. In der vollbesetzten Kirche präsentierten die Chöre Lieder der unterschiedlichsten Art. Darunter fanden sich englische Spirituals, deutsche, plattdeutsche und lettische Volkslieder, ein französisches Wiegenlied, moderne deutsche Lieder wie „Über den Wolken“ von Reinhard Mey und „Nessaja“ von Peter Maffay. Das Instrumentalensemble mit Ivo Igaunis (Klarinette und Saxofon), Lutz Kutscher (Klarinette) und Sanita Igaunis (Klavier) boten eine schöne Abwechslung zum Gesang. Die Zuhörer gingen sowohl bei den schwungvollen wie bei den gefühlvollen Melodien begeistert mit. Zum Schluss wurde das Publikum mit einem weiteren Lied von Reinhard Mey verabschiedet. „Gute Nacht, Freunde“ wünschten beide Chöre. Schön war's.

Text: Astrid Hansen

Chorgemeinschaft Sörup-Tarp

Singen ist Entspannung für die Seele. Aber unser Körper macht z. Z. auch seine Entspannungs-Kur. Diese endet am 19. August.

Unsere Termine im August 2026.

Mi. 19.08. 19:30 Uhr, Chorprobe im Bürgerhaus Sörup

Mi. 26.08. 19:30 Uhr, Chorprobe im Wiesengrund Tarp

Mi. 02.09. 19:30 Uhr, Chorprobe im Bürgerhaus Sörup

Kantor: Wilhelm Tatzig,

Kontakt: Tel.: 0461 979230, E-Mail: kirchenchor@kirchenmusik-tarp.de



Evang.-Luth. Kirchengemeinde Oeversee-Jarplund

24988 Oeversee, Stapelholmer Weg 29

Tel. 04630-93237, Fax 04630-93236

kirchenbuero@oeversee-jarplund.kk-sf.de

Öffnungszeiten des Kirchenbüros:

montags 9 - 11 Uhr, donnerstags 9-11 und 16-18 Uhr

Bitte besuchen Sie uns auf unserer Homepage:

www.oeversee-jarplund.kk-sf.de.



bei Instagram:
kirche.oeverseejarplund



bei Facebook:
kirche.oeverseejarplund

Eine Übersicht aller Gottesdienste finden Sie auf der Seite der Sternregion

Essen in Gemeinschaft im Evangelischen Gemeindehaus Oeversee

Der nächste Termin für Essen in Gemeinschaft ist am **Sonntag, den 9.8. um 12 Uhr**. Dazu bitte bis zum **6.8.** im Kirchengemeindebüro anmelden: 04630-93237

Gemeindenachmittag

Der Gemeindenachmittag startet nach der Sommerpause mit einem Grillen am **19.8. um 17 Uhr!** im Evangelischen Gemeindehaus (bzw. bei schönem Wetter auf der Wiese beim Gemeindehaus). Bitte bis zum Montag, den 17. August dazu im Kirchengemeindebüro unter 04630-93237 anmelden.

Kreativ-Treff

Wir machen Sommerpause und starten dann am **17. September** wieder in der etwas geänderten Zeit von **14:00 – 16:00 Uhr!** Bei Interesse oder Nachfragen kontaktieren Sie bitte Frau Monika Lorenzen unter der Telefonnummer 04630 – 9379062.

Seniorentanzgruppe „Frohsinn“

Die Seniorentanzgruppe trifft sich **montags** von **14:30 bis 16:30 Uhr** im Evangelischen Gemeindehaus Oeversee. Leitung und Ansprechpartnerin ist Anke Gellert, Tel. 04638-478

Grabmal + Naturstein Zweitschriften + Einfassungen



liefert Ihnen zu allen Friedhöfen

sven höch
GRABMAL ADELBY

Richard-Wagner-Str. 60 • 24943 Flensburg

Tel.: 04 61/6 16 14 • E-Mail: s-hoech@t-online.de

www.svenhoech.de

Gottes Segen für den Schulstart

Herzliche Einladung zum Einschulungsgottesdienst
am 19. August 2026 um 8:30 Uhr (Dauer ca. 30 Minuten)
in der Ev. Luth. Versöhnungskirche Tarp (Alte Str.)

Wir freuen uns auf Dich!
Deine Pastorin Kristina Löwenstrom

Nähtreff Nadelöhr

Der Nähtreff Nadelöhr trifft sich am **27. August bereits ab 19:00 Uhr!**
Ansprechpartnerin ist Ines Matho, 04638-898445.

Kinderkirche:

Samstag, 22. August von 10-12 Uhr im Evangelischen Gemeindehaus
Diesmal hören wir von Steffie die Geschichte Jesu "Mein Haus hat viele Wohnungen". Dazu beten und singen, basteln und malen wir. Zwischen-drin gibt es wie immer ein kleines Frühstück. Komm einfach vorbei!

„Glaube - Liebe - Hoffnung“:

Konzert des Trios Farvenspeel am **Sonntag, 16. August um 16 Uhr** in der St. Georg Kirche zu Oeversee

Seit 2019 ist Farvenspeel als Trio unterwegs und spielte bereits auf unzähligen Veranstaltungen. Und auch immer wieder geben sie sehr gerne in Kirchen christliche Konzerte. So am **16. August** in der Oeverseer St. Georg Kirche. Voller Überzeugung spielen und moderieren sie ihre Konzerte, lassen Besucher und Besucherinnen ein Stück an ihrer Geschichte teilhaben und geben Impulse und Anreize zum Nachdenken.

FARVENSPEEL

Musik für Herz und Seele

Glaube - Liebe - Hoffnung

Das Konzerterlebnis
Sonntag 16. August um 16:00 Uhr
St. Georg Kirche zu Oeversee
Eintritt frei, Einlass 30 Min. vor Beginn, Spende erbeten!

TCA-Musik.dk



Diamantene Konfirmation der Jahrgänge 1962-1966 in der Oeverseer St. Georg Kirche - Ein dankbarer Rückblick -

Die Kirchengemeinde Oeversee-Jarplund hatte eingeladen – und viele kamen (aus der näheren Umgebung und aus ganz Deutschland bis zum Bodensee)!

Ein voller Erwartungen, fröhlich eingestimmter, „schnatternder Haufen“ – fast 80 Personen, diamantene Konfirmandinnen und Konfirmanden, teilweise mit Begleitung, versammelte sich am Sonntag, 21. Juni, am Sommeranfang, vor der Eingangstür der Oeverseer St. Georg Kirche. Erst einmal erhielt jede/r eine Anstecknadel. Gerade eben wieder „neu entdeckt und erkannt“, musste Pastorin Joos uns ein wenig zur Ruhe bringen, um dann gemeinsam einigermaßen diszipliniert in das wunderschön geschmückte Gotteshaus einzuziehen. Ob wir wohl vor 60 Jahren und mehr eher zu bändigen waren?

Nach dem Empfang mit Orgel- und Trompeten(Kornett)klang feierten wir einen Gottesdienst mit einer Predigt zum Nachdenken über das Hier und Jetzt in großer Dankbarkeit. Mit passenden Liedern, u.a.:

Gute Wünsche, gute Worte wollen dir Begleiter sein.

Doch die besten Wünsche münden alle in den einen ein:

„Geh unter der Gnade, geh mit Gottes Segen, geh in seinem Frieden, was immer du tust.“

Geh unter der Gnade, hör auf Gottes Worte, bleib in seiner Nähe, ob du wachst oder ruhest.“

und Worten wurde viel Segen über uns ausgeschüttet, auch im Gedenken an bereits Verstorbene. Dankbare Erinnerung an den bisherigen Lebensweg und Zuversicht in die Zukunft fanden den Abschluss mit einem Wandelabendmahl und dem altbekannten Lied „Nun danket alle Gott“.

Nach dem Gottesdienst stieg Pastorin Joos auf eine Leiter, um die bunte Schar bei schönstem Sonnenschein vor der Kirche zu fotografieren. Auch die einzelnen Jahrgänge wurden von ihr im Bild festgehalten.

Im Bilschau Krug trafen wir uns dann an drei hübsch gedeckten langen Tischen zu einem leckeren Mittagmenü, passend zum Sommerwetter. Nach der Rückkehr in Oeversee gab es im Gemeindehaus zur Begrüßung einen Empfangssekt. Ein vielfältiges Kuchenbuffet war von vielen fleißigen ehrenamtlichen Helferinnen vorbereitet.

Aber erst einmal kam Besuch von der Flensburger Gästeführerin, Ruth Rolke. Sie erklärte uns, wie die Sprache Petuh zustande gekommen ist (eine Mischung aus der dänischen und der deutschen Sprache sowie aus dem Plattdeutschen und aus Sønderjysk). Dann verwandelte sie sich in die Petuh tante Emmi Hansen mit Hut und Paraplü (Schirm gegen Sonne) und erzählte ein wenig vom Leben in Flensburg im vorigen Jahrhundert auf Petuh. Ob wohl jeder alles verstanden hat? Neben Aggewars und Feudel kennt die Pastorin sogar jetzt auch den norddeutschen Platenkuchen.

Bei Kaffee und Kuchen gingen alte Fotos durch die Reihen und wurden mit Namen ergänzt. Wo es anfangs noch hieß „Wer bist du denn?“, tauschten wir nach und nach viele Erinnerungen und Anekdoten aus der gemeinsamen Unterrichtszeit, oben unterm Dach im alten Oeverseer Pastorat mit Pastor Wolfgang Grell, untereinander aus. Wegen der Kurzsuljahre fand in einem Jahr sogar zweimal eine Konfirmation statt. Eine Konfirmandengruppe musste aufgrund der Renovierung der Oeverseer Kirche in Tarp konfirmiert werden.

Viel zu schnell ging der schöne Tag vorüber. Mit herzlichem Dank an alle Mitwirkenden, die diesen Tag für uns vorbereitet und gestaltet hatten, und besonders an Pastorin Joos für den feierlichen Gottesdienst und ihre umsichtige Begleitung während des ganzen Tages, haben wir uns dann voneinander verabschiedet, in der Hoffnung, dass vielleicht unsere Wege sich doch noch einmal kreuzen werden.

Und bis wir uns wiedersehen, halte Gott uns fest in seiner Hand!

Ingrid Möller geb. Molzen (Konfirmation 1966)

Foto von Pastorin Joos

Save the date: Gemeindeversammlung am Sonntag, den 6. September um 10 Uhr in der St. Georg Kirche Oeversee

Wir beginnen mit einer kurzen Andacht. Im Anschluss ist der Kirchengemeinderat anwesend und berichtet über den Plan, mit den Kirchengemeinden Tarp und Wanderup zu fusionieren und ab 1.1.2028 eine gemeinsame Kirchengemeinde zu bilden. Wie dies aussehen könnte, darüber wollen wir alle informieren und gemeinsam beraten. Sei mit dabei!



Mal wieder Paul...

musikalische Abendandacht anlässlich des
350. Todestages des großen Liederdichters
Paul Gerhardt.



Paul Gerhardt (1607-1671)

— 30. August 2026 18 Uhr —

St. Georg Kirche Oeversee




St. Georg Kirche Oeversee, Am Brautplatz, 24968 Oeversee



Evang.-Luth. Kirchengemeinde Havetoft-Sieverstedt

Adresse Kirchenbüro / Gemeindehaus: Stenderuper Str. 4, 24873 Havetoft
Telefon: 04603 / 475 E-Mail: info@kirche-hs.de
Öffnungszeiten: Di. und Do. von 9.00 - 12.00 Uhr
Pastor Jörg Arndt, Tel. 04603 / 475
E-Mail: pastor@kirche-hs.de
Adresse der ATS: Kirchenweg 2, 24885 Sieverstedt

Kleinode mitten im Dorf – unsere Friedhöfe

*Geh aus mein Herz und suche Freud
in dieser lieben Sommerzeit
an deines Gottes Gaben;
schau an der schönen Gärten Zier
und siehe, wie sie mir und dir
sich aus geschmücket haben. EG 503*

In den Dörfern unserer Kirchengemeinde Havetoft-Sieverstedt gibt es im Sommerhalbjahr viele wunderschön gestaltete Gärten zu bewundern. Einige davon wurden schon vor langer Zeit angelegt und haben ihren ursprünglichen Charakter bewahrt, andere aber haben sich der Zeit angepasst, mit dem Wandel der Gesellschaft veränderte sich auch die Gartenanlage. Die Grundstücke wurden kleiner, große Bäume finden keinen Platz mehr. Die Bepflanzung sieht anders aus als früher, die Versiegelung nimmt zu.

Auch unsere beiden Friedhöfe rund um die St. Marien- und St. Petri-Kirche haben ihr Gesicht verändert.

Prägte früher ein Netz von sauber geharkten Wegen mit akkurat beschnittenen Hecken um Blumen geschmückte Gräber das Bild, so finden wir heute zwei kleine Parkanlagen vor mit viel Grün und altem Baumbestand. Während vielerorts die Natur zurückgedrängt wird, schaffen die Friedhöfe ein Gegengewicht mit Raum für die Natur: die Schöpfung Gottes. Wenn die großen Familiengräber der früheren Generationen aufgegeben werden, bleiben große Koniferen und Rhododendronbüsche stehen, diese bilden Rückzugsorte für Vögel und Tiere und erfreuen außerdem das Auge. Gezielt werden neue Bäume gesetzt und schaffen ergänzend zum rundherum bestehenden Baumbestand weitere Nist- und Brutplätze für die Vogelwelt. Die vielen Rasenflächen und Naturwiesenecken bieten



vielfältigen Raum für Bienen, Insekten und Kleingetier. Bänke laden ein zum Verweilen und Innehalten. Wer sich frühmorgens die Zeit nimmt, kann hier herrlichen Vogelgesang erleben: eine Hymne an das Leben. Aber Leben gibt es nicht ohne das Vergehen, den Tod. Beim Gang über den Friedhof lese ich auf den Grabsteinen Namen, die Erinnerungen wecken an gemeinsam Erlebtes, an vergangene Tage. Sie zeigen mir, dass auch mein Leben auf dieser Welt irgendwann endet.

Am Eingang zum Havetofter Friedhof befindet sich ein Stein, aus dem Wasser sprudelt – wie aus einer Quelle. Der Psalmbeter hat es erkannt und betet zu Gott, dem Schöpfer: „Bei dir ist die Quelle des Lebens und in deinem Lichte sehen wir das Licht“. Ewiges Leben – Gottes Geschenk an uns.

(Maria Schütt)

Wir laden ein zu unseren Gottesdiensten:

Sommerkirche:

Sonntag, 02.08.2026, Pastoren Gerber / Kreutzer

9.30 Uhr Gottesdienst in Sieverstedt (Pastor Gerber)

11.00 Uhr Gottesdienst in Hürup-Rüllschau
(Pastor Kreutzer)

Sonntag, 09.08.2026, Pastor Karstens

9.30 Uhr Gottesdienst in Havetoft

11.00 Uhr Gottesdienst in Husby

Sonntag, 16.08.2026, Pastor Karstens

9.30 Uhr Gottesdienst in Havetoft

11.00 Uhr Gottesdienst in Satrup

Sonntag, 23.08.2026, 9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl
(Havetoft) anschl. Kirchenkaffee

Sonntag, 30.08.2026, 11.00 Uhr Zeltgottesdienst am
Dörpshuus Havetoft

Gottesdienste, wenn nicht anders angegeben, mit Pastor Jörg Arndt.

Unsere Gottesdienste werden in der Regel im Youtube-Kanal „Angeln Nordwest“ per Livestream übertragen. Der Stream lässt sich auch zeitversetzt anschauen. Link: <https://bit.ly/3nKNkvG>

„Geschichtenbude“

Von August bis Oktober wird Sandra Israel-Niang mit ihrer „Geschichtenbude“ an der ATS / St. Petri Kirche in Sieverstedt zu Gast sein und mit Kindern mit Fluchterfahrung ein Bilderbuch schreiben und illustrieren, das anschließend vom Kinderliteraturhaus Lübeck übersetzt und veröffentlicht wird.

Weitere Informationen und Anmeldung unter 017621558443 oder per mail an danmay@gmx.de

Weitere Termine

Kinder- und Jugendchor: Mittwoch, 19.08., 26.08. (Zusatzprobe), 02.09., 17.00 Uhr im Gemeindehaus Havetoft

Öffentliche Kirchengemeinderatssitzung:

Mittwoch, 26.08.2026, 19.30 Uhr, Gemeindehaus Havetoft

Gottes Segen wünscht

Pastor Jörg Arndt

Aktuelle Informationen finden Sie auf unserer Internetseite:
www.kirche-hs.de

GANZ UND GAR NICHT DÜSTER.

In heller und freundlicher Atmosphäre Abschied nehmen.



Bestattungen
Hansen

Inh. Stefan Marquardt, Bestattermeister
bestattungshaus-hansen.de

Westerfeld 18
WANDERUP

Tel. 04606-965 78 53



Bestattungen
Timm

EGGEBEK
Hauptstr. 26 b
☎ 04609/363

TARP
Ferdinand-
Porsche-Ring 15
☎ 04638/213 53 63



Was bleibt, ist die Liebe.

Beim Abschied wird sie sichtbar.

www.bestattungen-timm.de



Evang.-Luth. Kirchengemeinde Eggebek-Jörl

Sie erreichen uns:

Pastorin Lisa Fischer in Eggebek, Tel. 0160 7544368

Friedhof Eggebek: Gerson Peiter, Mobil: 0151 10403502

Friedhof Kleinjör: Reiner Albertsen, Mobil: 0171 1746932

Das Kirchenbüro in Eggebek, Hauptstraße 52:

Dienstag 14.30-16.30 Uhr, Donnerstag 10.00-12.00 Uhr;

Ines Matho Tel. 04609-312, Fax 04609-1467,

E-Mail: kirchenbuero@eggebek-joerl.kksflf.de

Eine Übersicht aller Gottesdienste finden Sie auf der Seite der Sternregion.

Mitteilungen

Einladung zur Gemeindeversammlung

Am **Sonntag 6. September** lädt der Kirchengemeinderat herzlich nach St. Katharinen in Kleinjör ein.

Wir beginnen um **11 Uhr** mit einem Gottesdienst. Im Anschluss findet die Gemeindeversammlung statt.

Dabei soll es um die Entwicklungen in der Sternregion gehen, um den Verkauf des Gemeindehauses und des Pastorates in Kleinjör und um das, was unsere Kirchengemeinde zurzeit bewegt.

Für Verpflegung ist gesorgt. Wir freuen uns über alle, die kommen, mitdenken und sich austauschen wollen.

Der Kirchengemeinderat der Ev.-Luth. Kirchengemeinde Eggebek-Jörl

Waldgottesdienst in Jerrishoe

Bei doch noch gutem Wetter feierte die Kirchengemeinde Eggebek-Jörl ihren Waldgottesdienst in Jerrishoe. Über 200 Menschen kamen zusammen, um Gottesdienst zu feiern und vier Kinder zur Taufe zu begleiten. Pastorin Kristina Löwenstrom und Pastorin Lisa Fischer gestalteten den Gottesdienst. Musikalisch wurde er von den Jagdhornbläsern und dem Posaunenchor begleitet. Zwischen Bäumen, Musik und Sonnenschein entstand eine besonders schöne Atmosphäre. Im Anschluss lud der Kir-



chengemeinderat zum Grillen ein. Auch das wurde gut angenommen, so dass am Ende klar war: Im nächsten Jahr brauchen wir mehr Würstchen. Das nehmen wir als Zeichen dafür, dass viele noch geblieben sind und miteinander gegessen haben. Ein herzlicher Dank gilt allen, die diesen Gottesdienst möglich gemacht haben: den Musikerinnen und Musikern, dem Kirchengemeinderat, allen Helferinnen und Helfern und den Familien der Täuflinge.

Pastorin Lisa Fischer

Bibelgesprächskreis

Der Bibelkreis findet am **letzten Montag im Monat um 18 Uhr** im Gemeindehaus in Eggebek, Hauptstraße 52 statt, vorderer Eingang und dann im Erdgeschoss. Veranstalter: Gemeinschaft in der Ev. Kirche und Kirchengemeinde Eggebek-Jörl. Ansprechpartner: Birte Völkner, Tel. 04609-228



Katholische Gemeinde St. Martin Tarp

Tarp, Wiekier Acker 2

Hl. Messe

... an jedem **Samstag um 16:30 Uhr (am 8. August Wortgottesfeier)** mit anschließendem Treffen zu Dämmerchoppen und Gedankenaustausch.

Aktuelle Informationen

... über die weitere Entwicklung und das kirchliche Leben in unserer Pfarrei Stella Maris und unserer Gemeinde St. Martin in Tarp gibt es im Internet unter „www.pfarrei-stella-maris.de“ sowie gerne auch telefonisch bei unserem Gottesdienstbeauftragten und Verantwortlichen für Ökumene, Liturgie und Öffentlichkeitsarbeit Günter Schlink unter 04638-1464. Unsere Geistlichen sind telefonisch erreichbar unter 0461-14409-10.

SENIORENWOHN PARK
„Villa Carolath“ GmbH
 Bollingstedter Straße 7 · 24852 Langstedt · Telefon 0 46 09 / 56 - 0
 Internet: www.villa-carolath.de · E-Mail: info@villa-carolath.de

Treenetaler
 Wir liefern Ihnen
 unsere frischen
 Getränke ins Haus.
www.treenetaler.de
 ☎ 0 46 38-332

Jetzt bei uns
informieren



Eine Spur Extra. Der neue vollelektrische ID. Polo

Modell Life, 155 kW (211 PS)

Energieverbrauch kombiniert: 13,3 kWh/100 km, CO₂-Emissionen kombiniert: 0 g/km, CO₂-Klasse: A.

Ausstattung: Infotainment-System mit 32,7-cm Display (12,9 Zoll), App-Connect Wireless für Apple CarPlay und Android Auto, Sprachassistent IDA, Klimaanlage „Climatronic“, Spurhalteassistent „Lane Assist“, Notbremsassistent „Front Assist“ mit Fußgänger- und Radfahrererkennung, Automatische Distanzregelung ACC, LED-Rückleuchten und Scheinwerfer, u.v.m., **Lackierung:** Pythongelb Metallic

Leasingrate ab mtl.:

149,00 €¹

Laufzeit:

24 Monate

Leasing-Sonderzahlung²:

6.000,00 €

Jährliche Fahrleistung:

10.000 km

Fahrzeugabbildung zeigt ggf. vom Angebot abweichende Sonderausstattungen. ¹Ein Angebot der Volkswagen Leasing GmbH, Gifhorner Str. 57, 38112 Braunschweig, zzgl. Zulassungskosten und 1.290 € Überführungskosten. Bonität vorausgesetzt. Gültig bis zum 30.09.2026. Stand 07/2026.

²Die Sonderzahlung entspricht der einkommensabhängigen maximalen E-Förderung.



Ihr Volkswagen Partner

Autozentrum Nord GmbH

Liebigstraße 10, 24941 Flensburg

Tel. 0461 - 90 20 50, azf-gruppe.de